

GLAS

Glavni urednik: Igor Slavec

Odgovorni urednik: Jože Košnjek

Ob 35-letnici izhajanja odlikovan z Redom zaslug za narod s srebrno zvezdo

LETO XXXVII

GLASILO
SOCIALISTIČNE
ZVEZE
DELOVNEGA
LJUDSTVA
ZA GORENJSKO

Cene in razbremenitev gospodarstva

Na zasedanju slovenske skupščine dopolnitev zakona o temeljih sistema cen in pobuda za družbeni dogovor o ukrepih za zmanjšanje materialnih obveznosti gospodarstva — Zakoni s področja elektrogospodarstva in premogovništva ter predlogi za pokritje izgub v slovenskem gospodarstvu.

Ljubljana, 23. aprila — Pozornost današnjega zasedanja slovenske skupščine je namenjena gradivu zvezne skupščine, posebej osnutku zakona o dopolnitvi zakona o temeljih sistema cen in o družbeni kontroli cen ter pobudi za sklenitev družbenega dogovora o ukrepih za zmanjšanje materialnih obveznosti gospodarstva.

Z dopolnitvami zakona o temeljih cen naj bi zvezni izvršni svet dobil pooblastilo, da letos, v soglasju s pri-

stojnimi republiškimi in pokrajinskimi organi, lahko s svojim odlokom določa pogoje in način oblikovanja cen. Upoštevali naj bi tri dogovorjene kriterije: svetovne cene, učinkovitost gospodarjenja in namensko razporejanje dohodka. Novost je ukrep vračanja cen na določeno raven, tistih seveda, ki ne bodo oblikovane v skladu s predpisi in z letošnjo politiko cen. Na podlagi treh režimov cen — sporazumevanje med organizacijami združenega dela, sa-

mostojno oblikovanih cen in neposredne odločitve zveznega izvršnega sveta o maksimiranih cenah — bo uveljavljena in zagotovljena družbena kontrola cen. Zvezna skupnost za cene naj bi imela pregled nad vsemi novimi ceni, kar bi zagotovilo s pošiljanjem obvestil, čeprav za njihovo potrjevanje ne bo pristojna. Delegati slovenske skupščine pa naj bi na današnji seji oblikovali pripombo, naj v zvezni skupnosti za cene odločajo na podlagi relativne večine, ne večine navzočih.

Na današnji seji se ne bo predloženo besedilo družbenega dogovora o ukrepih za zmanjšanje materialnih obveznosti gospodarstva, temveč bo obrazložena le pobuda. Dogovor bo slovenska skupščina sprejemala na seji 23. maja, dotlej pa bodo jasne možnosti za razbremenitev dohodka in kosmatih osebnih dohodkov, s katerimi naj bi v Sloveniji privarčevali 11 milijard dinarjev.

Zakoni s področja elektrogospodarstva in premogovništva se nanašajo na obveznost plačevanja prispevka za enostavno reprodukcijo in združevanje sredstev za izgradnjo elektrarn.

Delegati imajo v rokah še poročilo o nepokritih izgubah v slovenskem gospodarstvu in predlagane ukrepe za njihovo pokritje, posebej v velenjskem Gorenju, kjer naj bi nepokrito izgubo pokrili z viškom sredstev za pospeševanje konvertibilnega deviznega priliva od izvoza blaga in storitev v lanskem letu.

M. V.

Rejci rjavega goveda na Bledu

BLED — Od danes do petka bo v Festivalni dvorani na Bledu potekala 11. evropska konferenca rejcev rjavega goveda, na kateri bo sodelovalo 200 rejcev iz ZRN, ZDA, Avstrije, Švice, Francije, Italije, Turčije, Avstralije, Nove Zelandije in Jugoslavije. V dvajsetih letih, odkar obstaja evropsko združenje rejcev rjavega goveda, bo srečanje drugič v Jugoslaviji. Na Bledu bo 13 strokovnjakov predavalo o rjavem govedu v Jugoslaviji, o razširjenosti te pasme na drugih kontinentih, o rejskih ciljih in o plemenski vrednosti rjavega goveda. Predzadnji dan srečanja, v četrtek, si bodo udeleženci ogledali razstavo plemenske živine v Mozirju, ki jo pripravlja zgornjesavinjska kmetijska zadruga.

Mednarodno srečanje rejcev na Bledu prireja Živnorojska poslovna skupnost Slovenije pod pokroviteljstvom republiškega izvršnega sveta. Na otvoritvi konference, v sredo ob 9. uri, bo udeležence pozdravil Milan Knežević, predsednik republiškega komiteja za kmetijstvo, gozdarstvo in prehrano. (cz)

Naslednja številka
GLASA bo izšla v
petek, 4. maja
1984!

Bralcem Glasa čestitamo ob dnevu
Osvobodilne fronte in delavskem
prazniku.

Uredništvo



Jubilejna prvomajska regata na Bledu — Pred pričetkom letošnje poletne turistične sezone na Bledu so domači veslaški delavci že petindvajsetič priredili prvomajsko regato, ki je bila tokrat zaradi natrpanega koledarja in olimpijske sezone že nekaj dni prej kot običajno. 240 čolnov iz 29 jugoslovanskih klubov se je na mirni jezerski gladini in v prijetnem vremenu pomerilo v četvercu in dvojcu s krmarjem in brez krmarja, v dvojnem dvojcu in četvercu, skifu in osmercu. Uvodno tekmovalje je pokazalo, da so blejski veslači med najboljšimi v državi. (cz) — Foto: F. Perdan

Za praznik

Spet je tu pomlad, cvetoča in lepa. Trinštirideset let je že od prav tako lepe, a za našo domovino tako težke pomladi, ko se je na Večni poti v Ljubljani zbrala peščica tovarišev in se odločila, da povede slovenski narod v boj pod vodstvom Partije in Osvobodilne fronte.

Izbojevali smo svoj boj, svojo revolucijo. Domovina je bila osvobodjena, njena rast hitra. Ob vsakem praznovanju smo pokazali na nove, vedno večje pridobitve naše domovine. Vendar naj nas praznovanje dneva ustanovitve Osvobodilne fronte vsakič ne spomni le na dosežke, temveč tudi na moralne vrednote, ki so med vojno prevladovala med našimi ljudmi. Revolucija še traja. Nenehno zahteva nove sile, nove borce, ne dovoli nam počivati na lovori-kah. Vsakoletne proslave naj bodo le opozorilo, da na tej poti pospešeno nadaljujemo svoje delo in spoštujemo pridobitve naše borbe, naše samouprave.

Skoraj sto let je že, le dve leti manj, odkar so se na oni strani oceana, v Chicagu, za svoje pravice dvignili delavci in zahtevali 8-urni delavnik. Čičaskim delavcem so sledili delavci po vsej Ameriki, po vsej Evropi. Tudi naši rudarji, železarji, kovinarji, tekstilci. Zahteva »za pošteno delo pošteno plačilo« je odmevala po svetu. Večina delavcev si je izborila svoje pravice, marsikje pa ta boj še traja.

Pri nas se za te osnovne pravice delavca ni treba več boriti. Vse to imamo že dolgo v svojih rokah. In še veliko več: imamo samoupravo. Danes smo delno po svoji krivdi delno pa po sili razmer v težkem gospodarskem položaju. Nov boj bomo morali biti. Kaj zaželeli ljudem za 1. maj: da bi delo spet postalo vrednota! Kajti le delo bo tisto, s čimer se bomo izrekli iz zagat, v katerih smo danes. Letošnje leto je prelomno, odločilno, skoraj tako kot enainštirideseto ali osemindvajseto, preizkušnja za sleherenega od nas.

Še enkrat se moramo zavedati, da bomo take težave lahko premagali le združeni. Združeni kot nekoč.

Prek 30 tisoč obiskovalcev sejma

Kranj — Sinoči so v Kranju zaprli 23. Mednarodni sejem gozdarstva in kmetijstva. Čeprav imajo že nekaj časa organizatorji sejmskih prirediteljev pri nas zaradi gospodarskih težav tudi sami težave, saj je ponudba na trgu precej okrnjena, so prireditelji kranjskega sejma zelo zadovoljni. Od 13. aprila naprej si je sejem, na katerem je sodelovalo skoraj 380 razstavljalcev, od tega 24 iz tujine, ogledalo prek 30 tisoč obiskovalcev. To pa je za kakšen odstotek več kot na lanskem sejmu gozdarstva in kmetijstva.

Sejem s številnimi spremljajočimi prireditvami je po prvih ocenah zelo dobro uspel. Se posebno veliko zanimanje je bilo za traktorje in kmetijsko mehanizacijo. Med zanimivimi spremljajočimi prireditvami je bil ob koncu tedna tudi posvet o ovčereji. Ta del programa bo zato v prihodnje redno na sejmišnem gozdarstva in kmetijstva v Kranju.

V petek si je sejem ogledal tudi predsednik republiškega sveta zveze sindikatov Slovenije Marijan Orožen. Koordinacijski odbor se je tudi dogovoril, da bo v prihodnje na sejmišnem gozdarstva in kmetijstva v Kranju podeljevali republiška priznanja za gozdarstvo in kmetijstvo.

A. Ž.

Prvomajski shodi

Gorenjski delavci se bodo letošnjega 1. maja srečevali na različnih mestih: jeseniški že po predvojni tradiciji na Poljanah in kranjski na Joštu, radovljški na prvomajskem taboru pri Šobcu, škofjeloški na Križni gori in tržiški pod Storžičem. Več o osrednjih občinskih prireditvah ob dnevu Osvobodilne fronte in 1. maju preberite na 2. strani.



Kranj — Predsednik vlade Kraljevine Tajske Prem Tinsulanonda, ki je bil v petek in soboto s sodelavci in večjo skupino gospodarstvenikov na dvodnevnem uradnem in prijateljskem obisku v Sloveniji, je v soboto dopoldne obiskal Krvavec. Podpredsednik Planinske zveze Slovenije in predsednik Planinskega društva Kranj Franci Ekar je goste poznal iz vlog, pomenom in dejavnostjo planinske organizacije pri seznanil z vlogo, pomenom in dejavnostjo planinske organizacije pri nas in ob tej priložnosti predsedniku vlade Premu Tinsulanondi izročil nas in ob tej priložnosti predsedniku vlade Premu Tinsulanondi izročil pa so potem gostom z ratrakom pokazali krvavška smučišča. (Foto: M. Ajdovec)



Več kot sto kovinarjev iz gorenjskih delovnih organizacij se je konec minulega tedna pomerilo na regijskem proizvodnem tekmovanju na Jesenicah, v Škofji Loki in v Kranju. Tekmovanje, ki ga je organiziral Medobčinski sindikalni svet za Gorenjsko ob pomoči organizacij združenega dela, je lepo uspelo. Rezultati bodo znani v sredo, ko bo svečana razglasitev v Delavskem domu v Kranju ob 18. uri. Na sliki Franc Rešek iz Plamena — Foto: F. Perdan

9. sejem malega gospodarstva • kranj, 11. - 17. 5. 84

INDUSTRIJSKA KOOPERACIJA
IZVOZ IN UVOZNA SUBSTITUCIJA IN POSEBNI PROGRAMI
INOVACIJE

Delovne organizacije predstavljajo izdelke, za katere iščejo kooperante v zasebnem sektorju.

poslovno
prireditveni
center
gorenjski sejem
kranj

GLAS Ustanovitelji Glasa občinske konference SZDL Jesenice – Glavni urednik Igor Slavec
Loka in Trzin – Izdaja Časopisno podjetoje Glas Kranj – Danica Dolenc, Dušan Ho-
– Odgovorni urednik Jože Košnjek – Novinarji: Leopoldina Bogataj, Marija Volčjak, Cveto Zapletnik,
mer, Helena Jelovčan, Liza Mencinger, Stojan Saje, Darinka Sedej, Marjan Ajdovec
Andrej Zalar in Danica Žlebir – Fotoreporter Franc Perdan – Tehnični urednik Marjan Ajdovec
Birk (Radovičija) – List izhaja od oktobra 1947 kot tednik, od januarja 1958 kot poltednik, od janu-
ria 1960 trikrat tedensko, od januarja 1964 kot poltednik ob sredah in sobotah, od julija 1974 pa ob
torkih in petkih. – Stavetek TK Gorenjski tisk, tisk za LPJzudestva Prava Ljubljana. Naslov uredništva v
urave lista: Kranj, Moše Pilajade 1 – Tekoči račun pri SDK v Kranju številka 51500-603-31599
Telefoni: direktor in glavni urednik 28-463, redakcija 21-860, odgovorni urednik 21-835, tehnični
urednik 21-835, komercialna, propaganda, računovodstvo 28-463, mali oglasi, garancinja 27-960
Oproščeno prometnega davka po pristojnem mnenju 421-1/72 – Poltelna naročnina : 450,- din.

Prisile ni nadomestila spodbuda

Resnici na ljubo moramo povedati, da je težko najti sogovornika, ki bi jasno spregovoril o aktualnih nalogah sindikata, ki ne bi ponavljal vsesplošnih, suhoparnih in širši javnosti težko razumljivih usmeritev, ki jih kaj radi zapisujejo v sindikalna poročila in programa na občinski in gorenjski ravni. Našemu povabilu se je odzval **Vlado Silič**, predsednik radovljiškega občinskega sindikalnega sveta.

● Ne kaže ponavljati vloge sindikata v prizadevanju za gospodarsko stabilizacijo je najpomembnejša naloga, da sindikat na vseh ravneh spodbuja in organizira delavce, da so proizvodnja čim večja, načrti izpolnjeni, še prej pa, da bodo načrti resni. Le pri realnih načrtih je moč stalno preverjati, kako jih uresničujemo, kako delamo v skladu z njimi.

● Le resnično preverjanje uresničevanja načrtov ustvari pravo klimo, tudi tedaj, ko je najtežje, se slepijo s tem, da bodo težave prešle same po sebi, ali zapadajo v malodušje, temveč pljunejo v roke in se odločijo iz težav. Le tako je lahko odgovornost v rokah vseh, od delav-

cev do najvišjih organov v republiki in federaciji.

● Pri tem pa je zelo pomembno, da bodo bremena stabilizacije enakomerno porazdeljena. Vse se ne bo spremenilo le z večjo prizadevnostjo delavcev v proizvodnji, temveč morajo enak delež dati vsi: od tistih, ki v organizacijah združenega dela organizirajo delo, do tistih, ki sprejemajo ukrepe tekoče gospodarske politike in krojijo pogoje gospodarjenja.

● Kar zadeva enakomerno razdelitev bremen stabilizacije ne moremo pričakovati, da bomo vse postorili pri osebnih dohodkih, kjer smo v zadnjem času za stabilizacijo naredi-

li največ. Svoj delež bodo morale dati tudi vse oblike proračunske porabe, predvsem zvezni proračun. Ne moremo se sprijazniti s tem, da bo zvezni proračun rasel 43-odstotno, osebni dohodki pa bodo realno padli oziroma rasli počasneje od proračunske porabe.

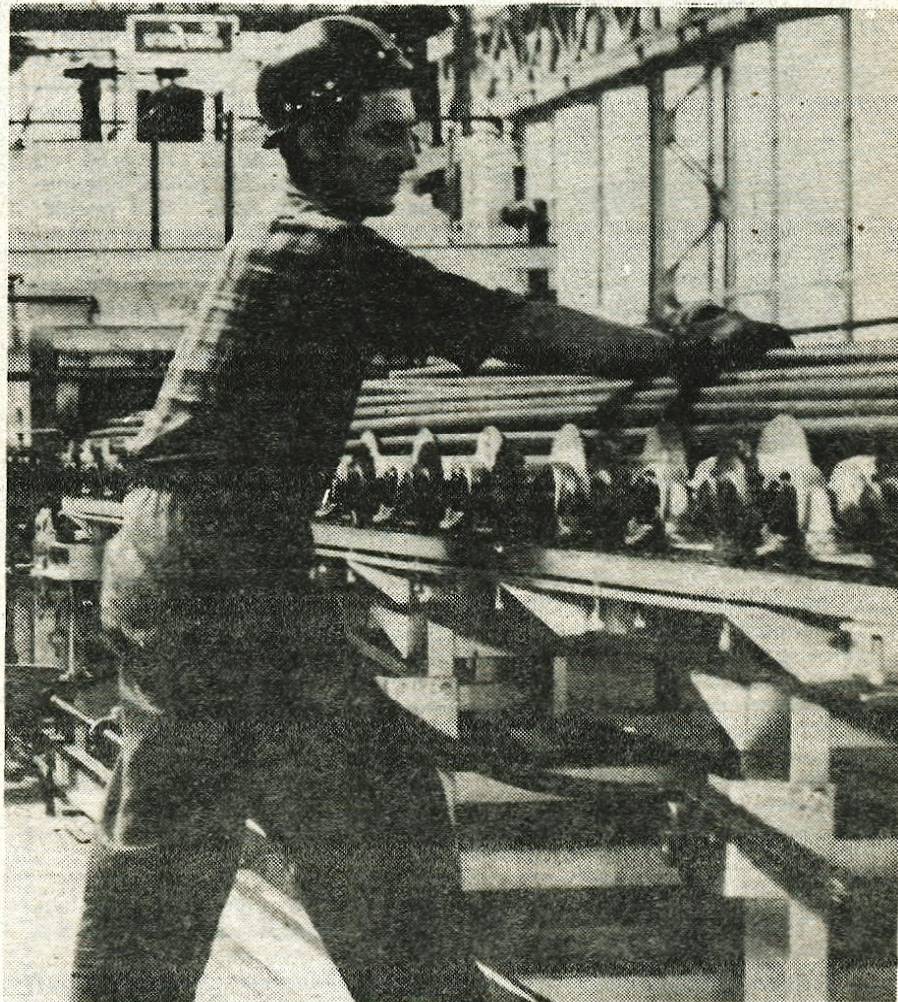
● Če pogledamo, kako so doslej posamezni delavci prišli skozi stabilizacijski mlin, lahko rečem, da je bil le-ta nepravilčen predvsem do delavcev v solstvu in zdravstvu. Tudi v upravnih organih ni naredil pravih razlik med strokovnim in administrativnim delom in dogaja se, da strokovnjaki zapuščajo upravne organe, kar seveda ne bo prineslo večje kvalitete dela. Odpravljene tudi niso bile vse razlike med posameznimi panogami gospodarstva, kjer je seveda posredni zastopljanje nekaterih v preteklosti. Še vedno so nekatere branže v dokaj neenakopravnem položaju zaradi osebnih dohodkov. Pričakujemo, da bodo naši panoi sporazumi uravnovesili ne skladja. Znotraj tovarn je težko reči, da so posamezni delavci izgubili več kot drugi. Nasprotno, ponekod so celo napredovali in boljše nagrajujejo proizvodno delo in delo v težkih razmerah. Proces boljšega nagrajevanja proizvodnega dela se je že začel, nekaj smo naredili tudi v sindikatu. Nekaj pa je seveda opravil sam zakon ponudbe in povpraševanja, saj so bili v tovarnah v proizvodnji prisiljeni povečati osebne dohodke delavcem, ki jih težko dobe.

● Naša večna sindikalna naloga je vsekakor, vpeljati takšen sistem nagrajevanja po delu, ki bo resnično spodbuden. Seveda pa vse odgovornosti za uresničitev tega ne moremo naložiti predsednikom in izvršnim odborom sindikata v delovnih organizacijah. Najbolj so za to odgovorni direktorji delovnih in temeljnih organizacij, ki bodo morali vendar razumeti, da se morajo prav toliko kot na komercialnem, finančnem in razvojnem področju zavzeti tudi na področju nagrajevanja, da mora biti razen ostalih to enakovredno področje njihovega dela. Sindikat pa se tako pojavlja v vlogi spodbujevalca, vedeti mora, kaj je prav in kaj ne, ter ustvarjati pravilno klimo, ko se sprejemajo samoupravni akti s tega področja. Morali bomo zaostri odgovornost direktorjev kot članov Zveze komunistov in sindikata, če ne bodo sami razumeli, da morajo področju nagrajevanja posvetiti prav tolikšno pozornost kot drugim. Brez tega večjih sprememb ne bo.

● Brez stimulativnega nagrajevanja ne moremo pričakovati boljšega dela. Druga vzvoda, ki bi priganjal delavce k boljšemu delu, preprosto nimamo. Ne moremo jim mahati z delovnimi knjižicami, jih zmerjati in trpinčiti kot v sistemu kapitalizma, kjer imajo vodje proizvodnje drugačno vlogo kot pri nas. Vsa prisila delavcev odpade. Prisilo mora nadomestiti spodbuda, ker te še ni, smo ostali brez vsega. Motivacija za delo je zato nizka. Še tisti, ki so bili pridni, so odnehali, saj se jim pridnost ni nikjer poznala.

● Zagotavljanje socialne varnosti je področje, ki mu mora sindikat danes posvečati vso pozornost. Osnovne organizacije morajo najprej imeti seznam delavcev, pri katerih obstaja možnost, da se ob padcu

Če bolj delam, sem le bolj zmatran



osebnih dohodkov takoj pojavi vprašanje socialne ogroženosti ali kjer se je že. Seveda morajo poznati tudi poti reševanja v okviru obstoječega sistema socialnih pomoči in delavce usmeriti k pravih vratom. Center za socialno delo pa bi moral imeti enotno evidenco prejemnikov socialnih pomoči. S socialnimi pomočmi pa bi seveda reševali le resnično socialno ogrožene. Zaradi padca osebnih dohodkov vendar ne moremo imeti med delavci 30 odstotkov socialnih podpirancev. Če gre v družini za normalne razmere, morata osebna dohodka obeh staršev zadoščati za normalno preživljanje družine. Osebni dohodki bi morali lovit življenjske stroške. Ne moremo kar preprosto reči, da se s starim milijonom neka-ko da živeti.

● Sindikat je najširša organizacija delavskega razreda in že po svojem razrednem bistvu se mora boriti za to, da imajo delavci čim več odločitev v svojih rokah. Ustava daje dovolj možnosti za odločanje, zakonodajno je samoupravljanje in neposredno odločanje in zato ni ovir, da odločanje delavcev v našem sistemu ne bi prišlo do izraza. Najmanj raz-

logov zanje je brez dvoma v organizacijah združenega dela, v delavskih svetih, kjer potreb, da bi dušili samoupravljanje, resnično ni. Kar zadeva skupščinski sistem na ravni občinske skupščine in samoupravnih interesnih skupnosti so stvari že bolj zapletene, pojavlja se vrsta pomanjkljivosti v delegatskem sistemu. Ne gre za to, da bi na ravni občine skušali obiti samoupravno pot, temveč so odločitve v skupščinah čisto preveč pod vplivom sestavljalcev gradiv. Najpogostejši vzrok so strokovna zapletena gradiva, katerih cilj ni jasno razviden. Dokler gradivo ne bo jasno in kratko in odločitev izpostavljena, odločanje ne bo kvalitetno. Res pa je seveda tudi, da v organizacijah združenega dela veliko večjo pozornost dajejo sejam delavskih svetov, katerim prisostvujejo odgovorni strokovni delavci. Na sejah delegacij je to znatno manj pogosta praksa, čeprav so odločitve na skupščinah za kolektiv običajno bolj pomembne. Že kar uveljavila pa se je praksa, da v organizacijah združenega dela najprej izberejo »najboljše« v delavski svet, šele nato pridejo na vrsto delegacije. Marsikje nato nimajo več kaj izbirati.

Sindikat med delavci nima ugleda

Pred praznikom dela smo skušali narisati pravo podobo našega sindikata. Odpravili smo se med delavce v delavnice, k tekočemu delu. Med tiste, ki jih novinarji redkeje srečujemo, ko hitimo s sestanki na sestaneke. Malce smo se seveda morali potruditi, da so spregovorili brez dlake na jeziku, saj je marsikateri zamahnil z roko, če kaj bi govoril, če pa je že spregovoril, marsikdo ni želel povedati imena. Vendar smo našli tudi takšne, ki jih ni bilo strah povedati, imena. Vendar smo našli tudi takšne, ki jih ni bilo strah povedati, imena. Vendar smo našli tudi takšne, ki jih ni bilo strah povedati, imena.

Pod odgovore delavcev zlahka potegnemo črto — sindikat med delavci nima ugleda.

Zakaj? Naš sogovornik nam je razkril korenine tega nezaupanja. Delavci so drug za drugim govorili, da sindikat premalo naredi za delavce.

Kaj naj stori? Jeseniški železar je vse povedal z enim samim stankom: če bolj delam, sem le bolj zmatran!

Ko smo se pogovarjali z delavci, nihče ni tarna, da težko živi s starim milijončkom. Povsem tuje so večini kakršnekoli socialne podpore. Nihče ni rekel, da nerad dela, da ne bo delal. Veliko pa jih je dejalo, da od pridnosti nimajo nič, da se garanje nikjer ne pozna. Mnogi, posebej starejši delavci so rekli, da jih moti slaba delovna disciplina. Res, marsikje smo jo lahko opazili.

Toda nihče ni klical nazaj »majstrov«, ki vpijejo in priganjajo delavce. Delavci hočejo le, da se pridnost pozna v mesečni kuverti.

Prav v tem grmu čepi malodušje, ki ga je med delavci vse več.

Sindikat vsega sam seveda ne more narediti. Lahko le ostro zahteva, pove, kakšno nagrajevanje je pravično in kakšno ne, ustvari pravo klimo med delavci. Način nagrajevanja po delu pa morajo sestaviti strokovni delavci. Kakor je dejal naš sogovornik, direktorji so dolžni nagrajevanju posvetiti prav tolikšno pozornost, kot jo posvečajo komercialni, finančni, razvoju. Doumeti morajo, da je nagrajevanje po delu edini vzvod boljšega dela. Prisile ni več, spodbude tudi ni, torej nimamo ničesar, kar bi delavce priganjalo k boljšemu delu. Zgolj besede so seveda premalo.

M. Volčjak

Delavci so o sindikatu rekli

Dušan Ignjatič, zidar, Vatrostalna Jesenice: »O sindikatu se ne splošča govoriti, plačujemo ga, pa od tega nimamo nič. Sindikat bi se moral boriti, da bi imel delavec več breme. Tito, Kardelj in drugi naši stari borci so o tem vedno govorili, danes pa nas duši. Delavci vemo, da moramo delati, toda od tega, da delamo več, bi radi tudi nekaj imeli. Sploh pa mislim, da bi morali imeti delavci povsod enake pravice. Poglejte, naša firma ima sedež v Bosni, kjer imajo delavci za re- kreacijo plačane dneve, pri nas, na Jesenicah, pa ne. Pa smo ista firma, konec koncev pa živimo tudi v isti državi, zakaj torej razlike.«

Ivan, žerjavovodja, Železarna Jesenice: »Sindikat premalo dela med delavci, bolj bi se moral potegovati za delavce, veliko je stvari, ki nas tiščijo. Predvsem pa bi moral sindikat skrbeti za to, da bi bili pridni delavci bolj plačani. Danes pa je tako: če bolj delaš, si le bolj zmatran.«

Blaž Premelj, strojni varilec, Veriga Lesce: »Sindikatu bolj malo zaupam, saj se premo poteguje za ljudi. To sem sam dobro izkusil, ko smo pred leti namesto na dveh zahtevali delati na štirih strojih. Zahtevali smo seveda boljše plačo, toda sindikat je bil prvi, ki je udaril po nas. Dodatek smo kasneje le dobili, toda izkušnja s sindikatom je bila zelo slaba.«

Stefan Kociper, vijakarna, Veriga Lesce:

»Saj sindikat dela, toda ne znam si razložiti, kaj naj bi še delal. Ne rečem, da je vse v redu, toda ne vem, za katere stvari naj bi se še potegoval. V proizvodnji so danes nekatere dela že bolj cenjena, toda tudi takšna so še, kjer se lahko še tako trudiš, pa nimaš od tega nič.«

Frnek Bregant, skladišče, Veriga Lesce:

»V našem družbenem sistemu sindikat ni potreben, saj imamo vendar brezrazredni družbeni red. Mislim, da sindikat in samoupravljanje nimata nič skupnega. Sindikat naj bi se boril za pravice delavcev, to je pri nas vendar brez pomena, saj so pravice delavcev zapisane v naših zakonih in v ustavi. Niti jabolko in krompirja nam sindikat ne preskrbi več. Občni zbor naredi vsako leto rompopom, ko gre kdo v pokoj, kupi venec, ko kdo umre. In to je vse. Sindikat ima svojo težo v kapitalističnih družbah, kjer se bori za delavske pravice. No, veliko smo slišali o svobodnem sindikatu na Poljskem. Kaj je naredil, vemo. V socialistični družbi je sindikat prvi, ki je poklican, da nastopa kot opozicija.«

Janez Kavar, orodjar, Peko Tržič: »Sindikat bi moral ščititi delavca, zagovarjati njegove pravice. Včasih je tako, včasih ne, sindikat bi moral ostreje postavljati zahteve. Danes bi se moral boriti za reševanje socialnih problemov na takšen način, da bi delavec, ki dobro dela, zaslužil dovolj za normalno življenje, ne pa da postaja socialni problem. Vse preveč vodilnih ljudi pri nas vidi povečanje produktivnosti le v še hitrejših gibih delavca za tekočim trakom, ki mu vrh vsega pogosto norme postavljajo ljudje, ki nikoli niso delali v proizvodnji. Sicer pa ima

sindikat v naši organizacijah vrsto stvari, ki jih organizira, od športa in kulture do letovanja delavcev.«

Joži Meglič, prirezovalnica, Peko Tržič:

»Na področju športa in rekreacije naš sindikat veliko dela, potreboval bi še več denarja, kot ga ima. Lahko pa bi imel sindikat večjo vlogo, kar zadeva nagrajevanje po delu, kjer nima takšne moči kot bi jo moral imeti.«

Mojca Sedminek, prirezovalnica, Peko Tržič:

»Lani je naš sindikat začel organizirati letovanje v počitniških prikolich. Dobro bi bilo, da bi jih delavci lahko koristili tudi pozimi. Veliko stvari dela sindikat pri nas, mislim pa, da bi moral več narediti pri dvigu delovne zavesti. Gledam mlade, ki prihajajo. Prav je, da se mojstra ne boje več tako, kot smo se ga bale me, ko smo začele, toda delovno disciplino bi vendarle morali imeti. Mladim bi morali dopovedati, da delajo za našo družbo. Seveda pa je to težko, saj mladi pravijo, da ni vredno veliko delati, saj nas naša družba tako ali tako veliko stane, pobere veliko denarja.«

Boško Vujić, vzdrževalec, Sava Kranj:

»Od sindikata trenutno ne zahtevam veliko. Z delom sem zadovoljen, stanujem v samem domu, na izlete ne hodim.«

Igor Primožič, Sava Kranj: »V svetu ima sindikat veliko moč, pri nas teoretično tudi, praktično pa zelo malo. Ljudje od sindikata nimajo nič. Sindikat govori in govori, pri delavcih pa nima ugleda.«

Slobodan J., Sava Kranj: »O sindikatu imam zelo slabo mnenje, saj je včasih orožje v šefovih rokah, zato seveda nima ugleda pri delavcih. V samoupravljanju bi moral biti sindikat napredna sila, saj vključuje najšir-

ši krog delavcev. Ne le Zveza komunistov, tudi sindikat bi moral biti naša avantgarda. Tako pa le plačujemo članarino in ne vemo, kam gre denar. Včasih sindikat kaj organizira, piknik, kegljanje ali kaj podobnega. Še tedaj moramo delavci nekaj doplačati.«

Marija R., Iskra Telematika Kranj: »Za sindikalno članarino že vemo. Kdorkoli pa zaprosi za kakšno pomoč, ima kaj hitro previšok povprečni dohodek in sindikat pravi, da se pač ne da nič narediti. Sindikat organizira izlete, športne prireditve. Če je izlet privlačen, se rado zgodi, da zanj prepozno zvemo, ko je avtobus že poln.«

Cvetka Kern, Iskra Telematika Kranj:

»Mislim, da sindikat nima prave vloge. Več bi moral delati med delavci, poslušati njihova mnenja in jih posredovati naprej. Tako pa je delavčeva beseda največkrat potolčena, kar sem videla tudi na sestankih delavskega sveta.«

Tilka Grilec, Iskra Telematika Kranj: »Ne čutim dela sindikata, saj ne hodim na morje in na izlete. Ne poznam našega predsednika sindikata, malo me zanima za to.«

Toni Rozman, Iskra Telematika Kranj:

»Šele dobro leto sem v službi, za sindikat ne vem, saj se za politiko na zanimam. Mladinska organizacija mi je dala vprašalnik, napisal sem, da me zanima šport.«

Ciril Kok, Iskra Telematika Kranj: »Od-krito povem, da od sindikata nimamo dosti. V Iskri delam že 28 let, bili smo že nagrajeni po delu, danes nismo več, saj so razmere težke. Sindikat bi se moral za boljše plače boriti z večjo delovno in tehnološko disciplino, spodbujati delavce k boljšemu delu, saj je le v tem izhod iz težav.«

Obrežja vodotokov — sramota našega vsakdana

S ceste v vodo

Franc Frank, rečni nadzornik za območje tržiške in del radovljanske občine: »Ko se je v tržiški občini z onesnaženostjo obrežij vodotokov spoprijela samoupravna komunalna skupnost, se je stanje zelo izboljšalo... Med onesnaževalci pa je veliko takih, ki se pripeljejo iz raznih krajev in kar s ceste odvržejo smeti v vodo.«



Franc Frank, rečni nadzornik Vodnogospodarskega podjetja Kranj za območje tržiške in del radovljanske občine

Žalostna in grozljiva slika o stanju obrežij vodotokov v kranjski občini se ni povsem zbledela, ko smo se pred dnevi podali s Francem Frankom, rečnim nadzornikom v Vodnogospodarskem podjetju Kranj, v tržiško in del radovljanske občine. Slika, ki smo jo dobili na tem območju,

se od kranjske vendarle precej razlikuje.

»Šesto leto sem rečni nadzornik v Vodnogospodarskem podjetju Kranj. Nadzor opravljam med vodotoki in obrežji v tržiški in v spodnjem delu radovljanske občine. Obrežja vodotokov so bila pred leti tudi v tržiški občini precej onesnažena. Potem pa se je s tem problemom spoprijela občinska samoupravna komunalna skupnost in kmalu so odstranili štiri večja divja odlagališča. Stanje se je po tej akciji zelo popravilo. Dokaj dosledni v skrbi za čisto okolje in obrežja vodotokov pa so tudi v tistem delu radovljanske občine, ki ga nadzorujem,« ocenjuje Franc Frank.

Kot v posmeh so »režali« odpadki na odlagališču v Dupljah, na robu kranjske občine. Na začetku odlagališča je tabla z napisom: »Odlaganje smeti je dovoljeno samo krajanom KS Duplje. Vsem ostalim je odlaganje smeti strogo prepovedano!« Ne bi bilo kaj pripomniti, če bi bilo to smetišče, pod katerim je skozi cevi spegljan potok, vzdrževano oziroma urejvano. S tem ne bi bilo veliko dela. Tako pa je na mestu, kjer potok spet priteče iz cevi v strugo, obrežje kar precej onesnaženo.

Krajevna skupnost Grad

Prva naloga je končana

Ciril Hudobivnik, predsednik sveta krajevnih skupnosti: »Želeli smo si vsaj javno govorilnico, potem pa se je nenadoma ponudila priložnost...« — Do poletja tudi igrišče

Grad pri Cerkljah — Pred dvema mesecema sem se pogovarjal s predsednikom krajevnih skupnosti Grad pri Cerkljah v kranjski občini. Tedaj mi je pripovedoval, da jih letos čakajo pomembne delovne naloge. Najpomembnejši sta bili asfaltiranje še preostalih makadamskih cest v Dvorjah in ureditev telefonske govorilnice v domu krajevnih skupnosti.

»Cestnemu podjetju Kranj pa tudi vsem krajanom gre zahvala, da je prva naloga že končana. Od 13. do 16. aprila je Cestno podjetje asfaltiralo v Dvorjah vse ceste, ki smo jih imeli v programu. Zdaj nas čaka še ureditev bankin in nekaj drobnih del, ki jih bomo opravili s prostovoljnimi delom. Krajanje pa so prispevali najmanj od 2000 do 45.000 dinarjev za asfalt. Asfaltiranih je bilo okrog 1.200 metrov cest, kar bo veljalo blizu 1,8 milijona dinarjev,« je povedal Ciril Hudobivnik.

»Kaj pa je z javno telefonsko govorilnico?«

»Zares smo si želeli, da bi dobili telefon. Pred dvema mesecema so bili izgledi še precej slabi. Upali smo, da bomo letos lahko postavili pri domu krajevnih skupnosti vsaj javno telefonsko govorilnico. Minuli mesec pa se je nenadoma pokazala možnost, da dobijo telefone tudi posamezniki.

Prvotno je bilo predvideno, da bo od Cerklj do gostilne Kopic po zračni poti potekal telefonski vod, od tam naprej pa proti Velesovem po zemeljskem kablju. Ko smo izvedeli, da bi lahko tudi v naši krajevni skupnosti dobili okrog 100 telefon-

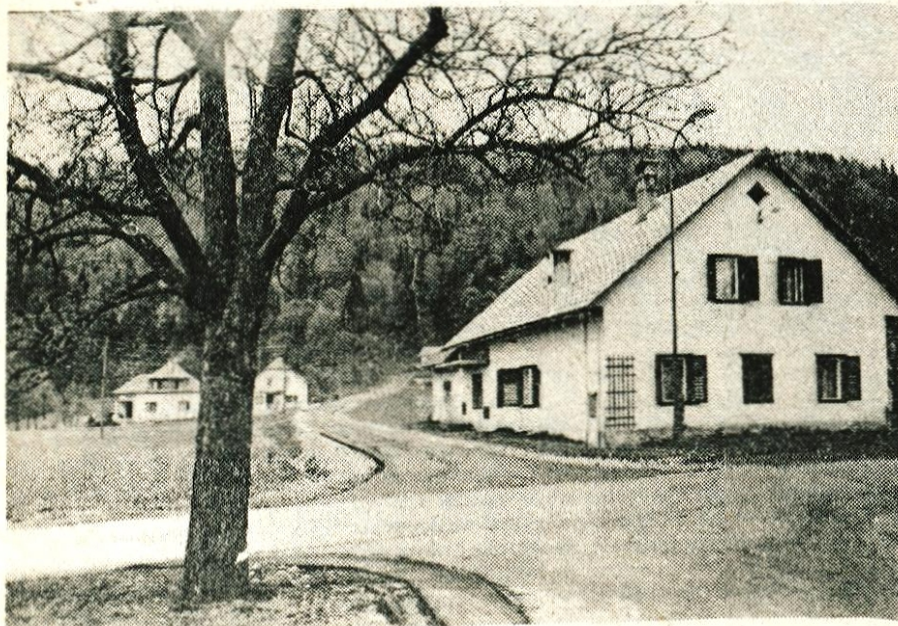
skih priključkov, če bi tudi na tem delu kabel speljali pod zemljo, smo se seveda takoj lotili akcije. Tako rekoč čez noč smo se pogovorili s krajanji, izbrali interese in ugotovili, da je zanimanje tolikšno, da bi akcijo lahko speljali. Okvirni izračun je pokazal, da bi vsakdo moral prispevati okrog 80 tisoč dinarjev in sicer najprej dva enaka obroka, tretji obrok pa bi bil poračun. Krajanje so bili za to in tudi za prostovoljno delo pri polaganju kablja. Akcija se bo začela takoj, ko bomo dobili ves kabel. V najslabšem primeru pa računamo, da bo letos vsakdo, ki se je odločil za telefon, imel telefonski vod vsaj do hiše, če ne že telefon v hiši. Ob tej akciji pa bomo pripravili tudi vse potrebno za kasnejšo telefonsko povezavo hribovitih predelov naše krajevnih skupnosti.«

»Kaj pa otroško igrišče?«

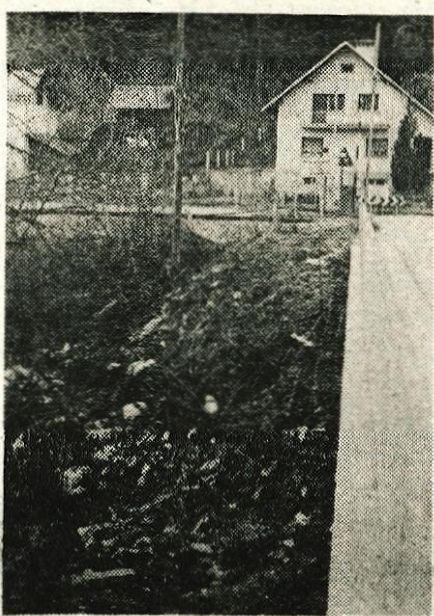
»Dokončali ga bomo predvidoma do poletja. Pripravljamo že ves potreben material. Naredili bomo ograjo, kozolec in posamezna igrala, razmišljamo pa tudi o balinišču.

Že samo te tri akcije so precejšen zalogaj. Upam pa, da nam bo uspelo narediti še kaj več. V programu imamo namreč še ureditev javne razsvetljave, širjenje ceste in še nekaj manjših akcij. Če se tisto, kar se dogovorimo, tudi naredi, potem imajo ljudje voljo in zaupanje. Tega pa med krajanje v tem trenutku ne manjka. Tako so, na primer, mladinci prevzeli nalogo, da bodo do 27. aprila izvedli očiščevalno akcijo.«

A. Žalar



V Dvorjah, v krajevni skupnosti Grad pri Cerkljah, imajo zdaj asfaltirane vse ceste.



Morda bi že z enkratno očiščevalno akcijo na desnem bregu Save pri mostu v Podnartu lahko odstranili odlagališče odpadkov

Sicer pa so v tržiški občini še vedno tri večja divja odlagališča: v Retnjah, na levem bregu Tržiške Bistrice, kjer je bilo že sanirano, a se odpadki spet pojavljajo; v Loki, kjer narasla voda odpadke kasneje odnese; in na Ravnah, kjer potoku Mošenik grozi, da ga bodo ponovno začeli zasipati.

»Najbolj me jezijo tisti brezvestneži, ki se z avtomobilom pripeljejo kaj vem od kod in dobesedno s ceste po bregu zmečejo smeti v vodo. Takšnih divjih odlagališč je precej v spodnjem delu radovljanske občine. Vsaj dve od štirih sta takšni v Podnartu, pa tudi za tisto v Kropi na Stočju bi lahko rekel enako, čeprav precej pripomorejo k onesnaženosti levega brega Kroparice tudi domačini. Enako oceno in grajo pa zaslužijo tudi krajanje širšega območja, ki vozijo odpadke na odlagališče v Bodešah.«

Na območju, ki ga nadzoruje Franc Frank, je devet večjih divjih odlagališč. Če upoštevamo, da je tudi na območju Begunj in okolice nekaj manjših odlagališč, bi lahko ugotovili, da je pravzaprav še najslabše v tem delu Gorenjske v krajevni skupnosti Podnart, kjer se »ponašajo« s štirimi večjimi odlagališči. Najbrž bi se nad tem veljalo zamisliti.

A. Žalar

Obvestilo

Društvo invalidov Kranj organizira 19. maja 1984 dvodnevni izlet v Lendavske toplice. Prijave sprejemajo vsak torek in četrtek od 15. do 17. ure v pisarni društva, Begunjska 10, Kranj, stavba KS Vodovodni stolp.

Graški sejem — stiki, ki se obrestujejo

Ljubljana — Z gornjim geslom so predstavniki Graškega sejma na tiskovni konferenci v Cankarjevem domu predstavili Pomladanski sejem. Tudi letošnji prireditelji spremlja vrsta posebnih razstav in drugih aktivnosti. Tako bo v okviru posebne razstave Moderno mizarstvo na 200 kvadratnih metrih postavljena moderna mizarstva delavnica, kjer bodo vsak dan prikazovali uporabo najmodernejših strojev in pripomočkov, v petek, 4. maja, pa bo »mednarodni dan mizarstva« z vrsto predavanj. Pripravili so še razstave: Gastronomski, Gradnja na deželi, Vas naj živi, Lovska razstava, na sejmju pa se bodo predstavile seveda vse gospodarske panoge. Sejem bo trajal od 28. aprila do 6. maja, vstopnice po 200 din pa lahko kupite v turističnih poslovalnicah.

Izlet

V soboto, 28. aprila, organizira PD Kranj skupno z Iskro izlet po Savinjski poti. Odhod avtobusa izpred hotela Creina ob 7. uri. Peljali se bomo do Vranjskega in šli peš do planinskega doma na Čreti. Po počitku nadaljujemo pot preko Tolstega vrha do naselja Jošt. Od tu se bomo vrnili na Vranjsko. Hoje približno 5 ur. Oprema planinska, vodila bosta vodnika Alojz Zevnik in Igor Kloar. Cena izleta 150 din. Prijave do zasedbe mest v avtobusu.

Društvo za pomoč duševno prizadetih občine Kranj čestita ob dnevu OF in 1. maju vsem delovnim ljudem in občanom.

POPOTNI UTRINKI

IZ KRAJEV NA PODROČJU ŠKOFJELOŠKE OBČINE

Crtomir Zorec

(72. zapis)

Vas sama — Volča — pa ima obcestno lego, kar na razpotju poti proti Malenskem vrhu in proti Podobenemu. Volča — spet nenavadno krajevno ime! Mar od volkov ali volov, ali od vlake ali od česa drugega? Gotovo mi bo kdo pomagal prav odgovoriti. Vem le za vrsto slovenskih krajev, dolin, potokov in vrhov, ki imajo neke zveze z »volkovi«: razen naše Volče so Volče še pri Postojni in pri Tolmini. Kraj Volčjo Jamo imajo pri Litiji in pri Trebnjem, zaselka Volčja sta pri Brezicah in pri Cerknici. Poznamo pa še Volčjo Drago, Volčji Potok in Volčje Njive.

Volča je bila včasih bolj veljavna, saj je bila nekako »predmestje« Poljan, ki so oddaljene le poldrugi kilometer. Pravijo, da so bili v Dolencih hiši (Volča št. 6) zapori, nanje naj bi spominjala krepko obokana stebriščna klet. Tudi desetino od pridelkov so menda pri tej hiši, ki je bila v službi loške gosposke, pobirali od okoliških kmetov — tlačanov. Sicer pa je stara hiša še danes po vnanjem zanimiva: kamniti okenski okvirji in ročno kovane srčaste mreže so gotovo njen zlahen starinski okras.

Volča očitno tudi nikoli ni bila kakor revna vasica: zemlje za kmetovanje je dosti na obeh bregih, tudi pašnikov in gozda ne primanjkuje. Živnoredja, sadjarstvo in čebelarstvo — vse to prispeva k blagostanju. Razen tega pa je pot v dolino in do velike ceste prav kratka. Mladi se zlahka odpravljajo na delo v Loko ali v Gorenjo vas. Vse je tako priročno. Pa vendar ostajajo mnogi še na svoji dobri zemlji, v zavetju pred severnimi vetrovi, ki jih prestreza visoki Blešev.

PODOBENO

Do Volče in še nekaj sto metrov naprej je cesta asfaltirana, potem pa se začneja prav žalosten makadam. Ker vozi po cesti vsak dan avtobus do Javorja, bi pač morali malo bolj poskrbeti za cesto, resda vijugasto in strmo, toda razmeroma kratko, niti pet kilometrov je ni! Sicer pa velja, da je asfaltiranje enkratni strošek, vsakoletno popraviljanje makadamske ceste pa je precej dražja. To sem slišal v tujini.

Se vedno nas pot vodi ob strugi Ločivnice, ki jo z desnih bregov napaja cela vrsta večjih in manjših potočkov. Iz Medvedove grape prišumi Kebrovci; malo višje, že pri Podobenem, pa se v Ločivnico izlije kar vodnata Šlevniščnica.

Večer dixielanda

Stražišče — V četrtek, 26. aprila, se ob 20. uri v domu krajevnih skupnosti Stražišče spet obeta zanimiv večer dixielanda. Nastopil bo Kranjski dixieland ansambel, ki je v goste povabil še sorodno glasbeno skupino Greentown iz Ljubljane. Dixieland bo prijeten za poslušanje in seveda tudi za ples.

Prvomajski piknik v Preddvoru

Predvor — Na začetku turistične sezone so se člani Turističnega društva Predvor odločili, da za 1. maj prirede piknik ob jezeru Črnava. Vsako leto prihaja v Predvor na ta dan veliko ljudi. Sprehodijo se ob jezeru, malo posede ob vodi, se posončijo, tu pa se oglasi tudi vsak, ki se je ta dan povzpel na Jakoba, Kališče ali Storžič. Zato je pri predvorskih turističnih delavcih dozorel sklep, da letos za vse te izletnike pripravijo piknik. Na travniku ob jezeru se bo dalo dobiti vse z žara, za pijačo po poskrbljeno, pa tudi živa glasba bo igrala za ples in veselo razpoloženje. Torek, če vas bo 1. maja lep dan zvalil v naravo, spomnite se tudi Preddvora. Ob 11. uri bo tam že vse pripravljeno za veselje in počitek v naravi. (D. D.)

SPORTSWEAR. SPORTSWEAR

Ženska in moška pletna garderoba naj bo lepa, udobna in modna

Informativno prodajni center TEKSTILINDUS KRANJ

SPORTSWEAR. SPORTSWEAR

Podoben je zares majhna vasica, niti 40 prebivalcev ne šteje. Svoje kraju pravijo Pudaben, po domače.

Kljub delno osonni legi je v vasi nekaj močnih kmetij. Dohodek pa je večji od živonoreje in od drvarjenja, saj leži Podoben sredi gozdov. Morda je izvor imena prav v dobju, hrastovju? Pod dobjem, pod hrastovjem? Za Košakovo kmetijo (Podoben št. 3) velja, da je ohranila prvotne stavbne oblike. Enako priznane velja za Poličovo domačijo.

Za obe vasi, ki smo ju na tej kraji poti omenili, opžalujem, ker sta njuni žagi pred leti nehali rezati les, ki ga je tu naokrog v izobilju. Morda bi prevladovalo tudi za male žage in morda isto spoznanje, kot se zdaj poseja obnove malih elektrarn. Marsikaj bo treba popraviti, tudi v naši miselnosti. Zdar nam je pred očmi SLO (splošen ljudski odpor v primeru vojne nevarnosti), ki bo gotovo prinesel nekaj koristnih spoznanj. No, morda to modrovanje presega okvir teh zapisov, a vendarle nehoti prisluhnem ljudem, ki povedo, da jim moko melje daljna Senta, do velikih žag pa je navadno daleč po slabih cestah. In hitre vode dero s hribov »brez trska«, četudi bi lahko dajale ceneno luč revnim hišicam v samotah...

USTRELJENI DEKLETI

Sodobna znamenja — nekdanje »brideke martre« — so prav gotovo pomniki NOB, bridki spomeniki na žrtve okupatorjevega besa in sramotnih izdaj, ko je Slovenec moril Slovenca brata, kot pravi Prešeren v Krstu pri Savici.

Ob cesti, ki vodi od Volče proti Javorju, na zahodni, levi strani stoji velika naravna skala z vdolano mornato ploščo in napisom:

»Na tem mestu sta bili leta 1944 ustreljeni skojevki Marica Naglič, rojena 1926 in Mici Dolenc, rojena 1924 iz Delnic.

Morda bi bilo prav, če bi področje borbovske organizacije poskrbelo, dopolnilo napisu: točen datum ustrelitve nesrečnih deklet.

Javorje — poleg Sorice gotovo najlepša vasica v loškem hribovju, vsaj po svoji razgledni legi.

Toda moj zadnji obisk (v mokrotni predpomladi sredi letošnjega marca) mi ne daje moči, da bi o Javorjah pisal kaj tako lepega, kot bi rad. Kljub prizadevanju krajanov je dosti neurejenega. Saj celo slova domače gostilne Blegoš tujec ne more naiti, ker ni videti, da bi kje »roko ven molil«. Tisti napis na betonskem opornem zidu ob cesti je le neokusna informacija.

Sicer pa vem, kako se domačini trudijo, da bi utrdili vsaj cestno čišče sredi vasi, predvsem pa doseči asfaltiranje ceste iz doline.

Pred leti, ko sem hitel skozi Javorje v Žetino (k prijatelju Jovanoviču marsičesa nisem opazil. Zdaj pa sem šel v Javorje prav zato, da bi si kratek natančneje ogledal. A ni šlo. Kdaj drugič! Posebno o šoli, o novem gasilskem domu, o pomniku NOB nad vasjo in o grobišču padlih na vsakem pokopališču. To vse boji moj dolg!

ALPETOUR

HOTEL TRANSTURIST ŠKOFJA LOKA

Vabi v petek, 27. aprila od 20 do 03. ure na »DOLENJSKI VEČER«. Ob izbrani večerji in prjači vas bodo zabavali Henčkov trio, ansambel Berti Rodošek in Oto Pestner. Izžrebali bomo tudi nagrade.

Obenem vas vabimo tudi na PRVOMAJSKA PLESA, ki bodo v soboto, 28. 4. in v torek, 1. maja. Igral bo ansambel Sibila. Rezervacije na tel.: 61-261.

Ob 1. maju, prazniku dela čestita vsem delovnim ljudem in občanom hotel Transturist Škofja Loka

Termopol praznuje srebrni jubilej

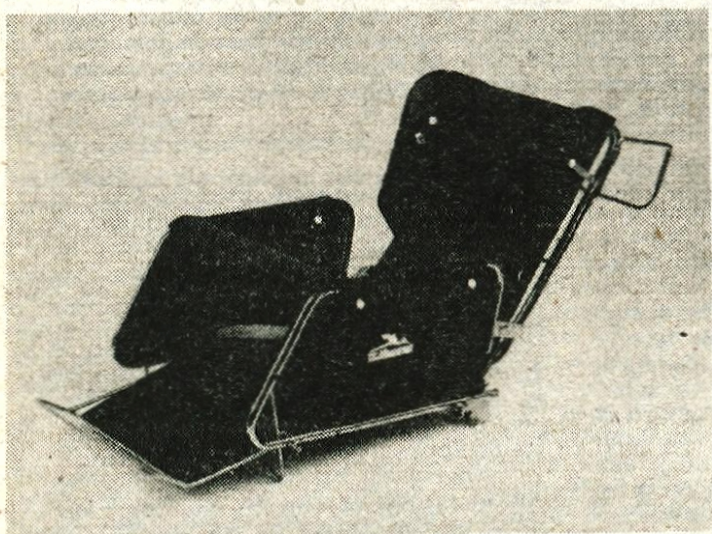
Med najbolj uspešnimi v občini

Sovodenjski Termopol praznuje 25-letnico ustanovitve — V zadnjih nekaj letih se z dobro organizacijo dela in visoko produktivnostjo ter uvajanjem novih izdelkov uspešno prebijajo tudi v izvoz in se po poslovnih rezultatih uvrščajo med najbolj uspešna podjetja v občini

Na skrajnem zahodnem delu Poljanske doline, v dolini Sovodnjice, leži ob cerkljanski cesti glavni kraj te stranske dolinice — Sovodnj. Od Škofje Loke je oddaljen 28 kilometrov. Vas leži v tesnem kotu in zasluži svoje ime, saj se sredi vasi stekajo kar trije potoki: Javorščica z juga, Podosojnica z zahoda in Podjelovščica s severa. Domačini pravijo, da so ob velikem dežju kot trobojnica. Vsak je druge barve, ker pritečejo iz različnih kamninskih površin.

Zgodovinski viri navajajo, da je freisinški škof — zemljiški gospod loškega gospostva — spoznal, da mu bo najbolj sigurno rento zagotavljala skrbno obdelana zemlja. Tako je posebno natančno skrbel, da so podložniki dobro vzdrževali kmetije in poseljevali še nenaseljene kraje. Tako je v 16. in v začetku 17. stoletja zrasla med Cerknim in Žirovsko župo vrsta naselij, med njimi tudi Sovodnj. Prebivalci so bili največ s Tolminskega in so bili skoraj vsi slovenskega rodu.

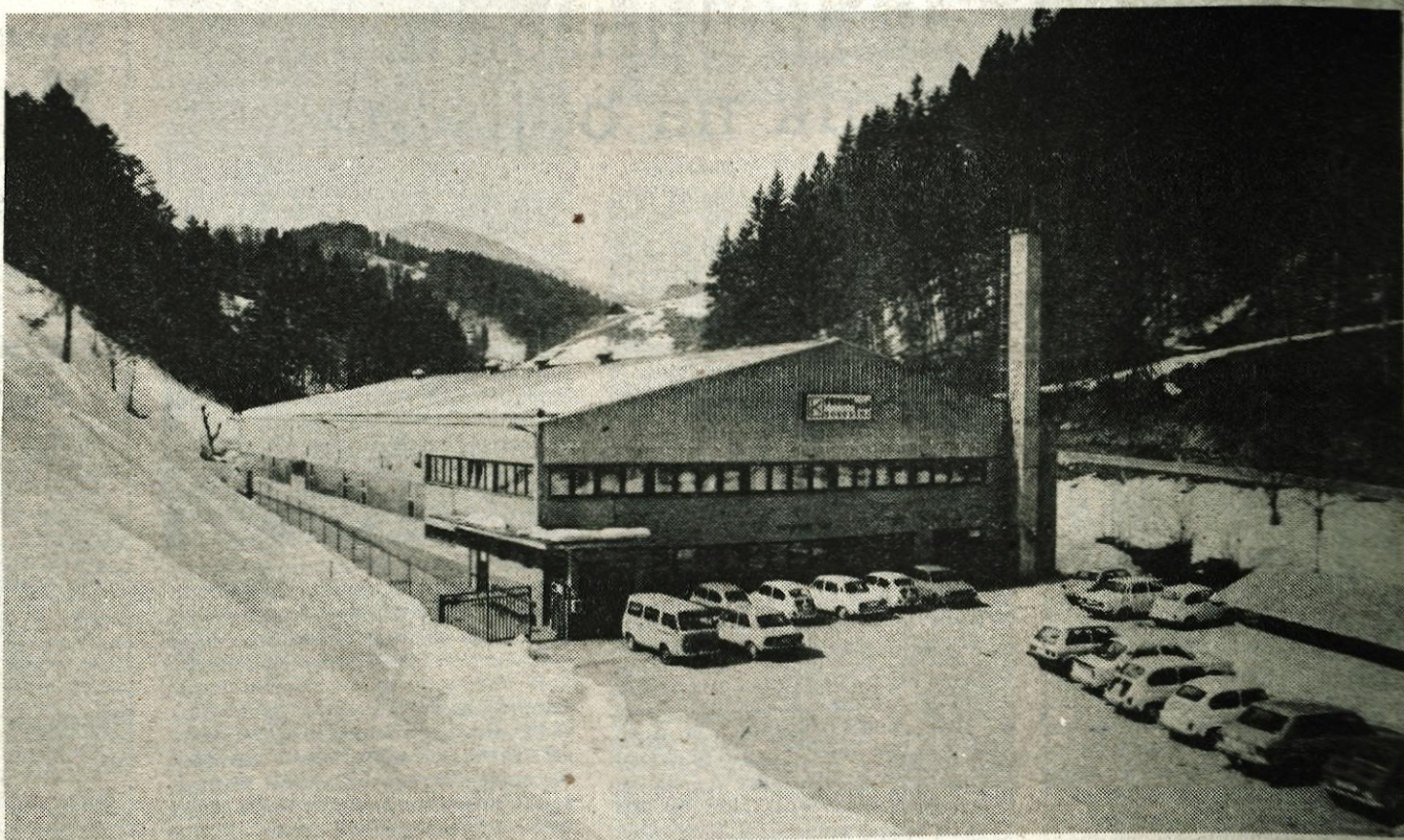
Danes je Sovodnj središče krajevne skupnosti, v kateri živi 646 prebivalcev. Ima šolo, trgovino, pošto, poslovalnico kmetijske zadruge in dve tovarni: obrat za predelavo lesa JELOVICA — temeljna organizacija JELOBOR; in TERMOPOL — predelavo plastičnih mas. Središče Sovodnja predstavlja majhen trg ob mostu z gasilskim in združnim domom, ki je obenem središče kulturnega dogajanja v kraju.



Zgodovinski razvoj Termopola

Termopol Sovodnj se je »rodil« takorekoč brez staršev. Pred ustanovitvijo oziroma pred začetkom ni bil deležen niti finančne niti drugačne družbene podpore. Vztrajnost dveh ljudi, tovariša Zabukovca in tovariša Ivanuše, ter finančno posojilo tedanje kmetijske zadruge in nekaterih vaščanov so pripomogli k temu, da so do 1. decembra 1958 kupili prve potrebne materiale, izdelali prva orodja in prvi varilni stroj. Omenjena tovariša sta to delo polnih pet mesecev opravljala brezplačno. Obenem sta vodila akcijo za izdajo odločbe o ustanovitvi podjetja. Ta je bila s sklepom okrožnega gospodarskega sodišča izdana 29. januarja 1959, dan prej je bil izvoljen upravni odbor, 5. maja pa je bil sprejet tarifni pravilnik.

Prvi izdelki so bile razne PVC vrečke ter hlačke za dojenčke. Tudi poskusi polaganja podolgovatov so se izredno obnesli. Marca 1960 je Termopol svoje izdelke že razstavljal na Gorenjskem sejmu, kjer so bluze in hlače za motoriste pomenile pravo presenečenje.



termopol

25

Na pobudo vplivnejših ljudi v kraju in s privolitvijo prizadetih kolektivov so se 1. januarja 1962. leta združila vsa podjetja v kraju: Termopol, Obrtno čevljarstvo, Obrtno kovaštvo in Obrtno lesno podjetje v Kombinat Sovodnj. Tako združeni, s štirimi različnimi panogami dela, so kolektivi večkrat naleteli na raznovrstne ovire, ki so jim onemogočale skupno delo. Tako se je v letu dni prvo odcepilo Obrtno lesno podjetje in se priključilo Jelovici Škofja Loka, drugi trije kolektivi pa so se dokončno razšli 30. junija 1965. leta.

V letih od 1965 do 1971 je bilo v Termopolu na novo zaposlenih več delavcev, tako da je z dvozmenskimi delom že zmanjkalo prostora, čeprav je Termopol v teh letih že zasedel več kot polovico prostorov v združnem domu. Leta 1971 so zaradi dotrajane tehnologije kupili več novih sodobnejših strojev, leta 1976 je stekla proizvodnja v novi tovarni.

Sedaj dela v Termopolu 113 delavcev, ki so doma večinoma na Sovodnju in okoliških vaseh, zato se kolektiv aktivno vključuje v družbeno in gospodarsko življenje kraja.

Sodobna tehnologija — kvalitetni izdelki

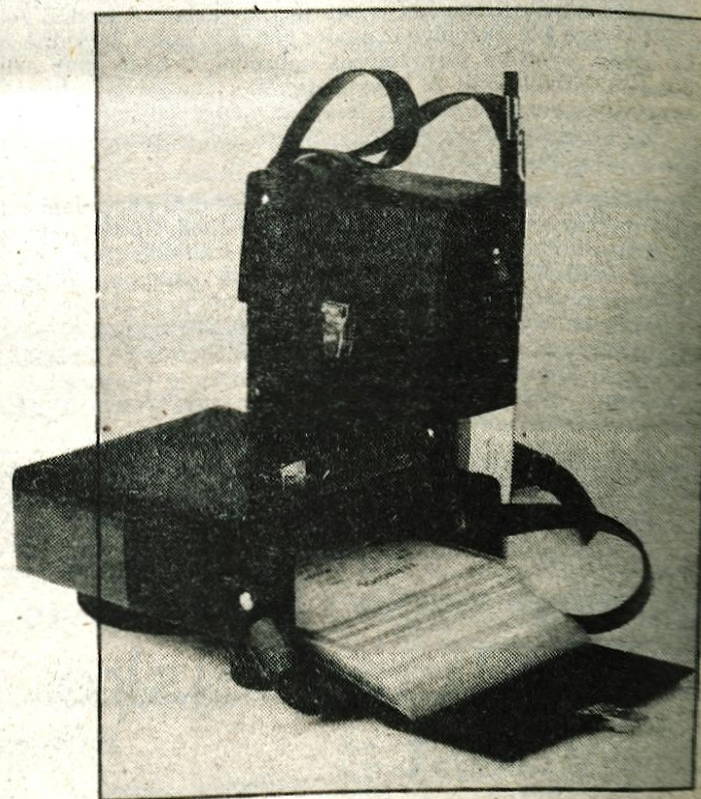
Danes je Termopol sodobno podjetje s sodobno tehnologijo in kvalitetnimi izdelki. Osvojili so visokofrekvenčno varjenje, vakuumiranje, izsekavanje, sitotisk ter izdelovanje orodij v lastni orodjarni. Sodobna tehnologija in strokovno usposobljeni ter pridni ljudje pa so največji porok za uspešno in kvalitetno delo.

Takšni so tudi njihovi poslovni dosežki. Fizični obseg proizvodnje so lani povečali za 12 odstotkov, rentabilnost se je povečala za 25 odstotkov, izvoz s 544.000 dinarjev na 8,3 milijona dinarjev, celotni prihodek je porasel za 68 odstotkov, stroški za 59, dohodek za 85, čisti dohodek za 88, osebni dohodki za 53 in so se iz 12.000 dinarjev v povprečju leta 1982 povzpeli na 17.000 dinarjev lani. So vedno dobro likvidni, koeficient obračanja denarja se je povečal s 5,89 na 9,47-krat letno. Veliko denarja so dali tudi v sklade. Poslovni sklad so lani skoraj potrojili, rezervni podvojili in za sklad skupne porabe namenili enainpolkrat več kot leto prej.

Za letos planirajo proizvodnjo v vrednosti 200 milijonov dinarjev, z izvozom pa naj bi zaslužili 26 milijonov dinarjev ali trikrat več kot lani. Takšni poslovni rezultati Termopol uvrščajo v sam vrh najbolj uspešnih delovnih organizacij v občini.

Proizvodni program Termopola je širok. Iz pisarniškega programa izdelujejo: mape, registre, vložke, etuije, mape za prospekte in artikole za potrebe bank. Iz programa embalaže: etuije, vrečke in torbice, ki so praktična, estetska in vsestransko uporabna embalaža v kombinacijah varjenja, vakuumiranja in šivanja. Iz programa industrijskih izdelkov: tapete, obloge in blazine za izdelke široke porabe ter dele iz PVC folij za notranjo opremo avtomobilov. Z vakuumiranjem preoblikujejo materiale ABS, PS, PVC, FLOCK itd. na sodobnih strojih v izvedbah SKIN in BLISTER embalaže. Izdelke oblikujejo po lastnih načrtih ali zamisli kupca, s čimer si

prizadevajo zadovoljiti želje najzahtevnejših kupcev, obenem pa si prizadevajo doseči uporabnost in estetski videz izdelkov.



— ... jutri

Termopol je s svojo tehnološko opremljenostjo in kadri sposoben ugoditi željam najzahtevnejših kupcev na domačem in na tujem trgu. V prihodnosti pa bodo skušali doseči še boljše rezultate z nenehnim razvojem, z uvajanjem novih tehnoloških procesov na obstoječi in novi opremi, z vrhunskim oblikovanjem izdelkov, uvajanjem računalnika v pomoč proizvodnji ob že obstoječi računalniški obdelavi podatkov poslovanja, z izdelavo najbolj kvalitetnega in zahtevnega orodja v lastni orodjarni, z organizacijo servisnih dejavnosti za popravilo najzahtevnejših strojev s področja visokofrekvenčnega varjenja in vakuumiranja, z razvijanjem dolgoročnega kooperacijskega sodelovanja s tujimi partnerji in s prenosom znanja in tehnologije na tuje tržišče.

Petindvajsetletni jubilej bodo proslavili v četrtek, 26. aprila, ob 10. uri, ko bo proslava pred tovarno. Pokazali bodo tudi novo opremo in polepšane in povečane prostore, ki oboji skupaj zagotavljajo predviden napredek.

TELEVIZIJSKI SPORED

SOBOTA, 28. 4.

8.00 Poročila - 8.05 Slovenske ljudske pravljice: O puštu - 8.20 Ciciban, dober dan: Črepinje in metla - 8.40 Jole, Jole, otroška serija TV Titograd - 9.10 S. Pregl: Odprava zelenega zmaja - Janja - 9.40 Diamanti na nebu, angleška dokumentarna serija - 10.30 Včeraj, za jutri: Brstene, dokumentarna serija - 11.00 Poročila (do 11.05) - 15.45 Poročila - 15.50 Ribiči iz Moorhóvda, zahodnonemška nadaljevanka - 16.40 PJ v nogometu - Priština: Crvena zvezda, prenos Priština, v odmoru Premor - 18.30 Skrivnostni svet Arthurja Clarka: Zmaji, dinosavri in orjaške kače, angleška poljudnoznanstvena serija - 20.00 Naše 32 srečanja - 21.30 Propagandna oddaja - 21.35 Zrcalo tedna - 21.55 Zasedovalci, ameriški film - 23.25 Poročila

Oddajniki II. TV mreže:

14.55 Test - 15.10 Vojaki, španski film - 17.10 Žogica iz vesolja, angleški otroški film - 18.00 Sedem sekretarjev SKOJ-a ponovitev nadaljevanke - 19.00 Noša valpovske okolice - 19.30 TV dnevnik - 20.00 Zvezde, ki ne ugasnejo, zabavno glasbeno oddaja - 20.30 Feljton - 21.15 Poročila - 21.20 Športna sobota - 21.45 Ana Pavlova, sovjetska nadaljevanka - 22.30 Poezija (do 23.00)

TV Zagreb I. program:

8.45 TV v šoli: TV koledar, Zagreb - kulturno zgodovinski spomenik. Zakaj, zakaj: Marko Marulić, Dinko Cijanov palača, Poročila (do 10.35) - 14.55 Zabavni koledar - 15.55 Kritična točka - 16.25 Poročila - 16.30 TV koledar - 16.40 PJ v nogometu - Priština: Crvena zvezda, prenos - 18.30 To je to, dokumentarna oddaja - 19.30 TV dnevnik - 20.00 Na ovinku reke, ameriški film - 21.35 TV dnevnik - 21.50 Za konec tedna

NEDELJA, 29. 4.

9.20 Poročila - 9.25 Živ žav, otroška matineja - 10.15 Modro poletje, španska mladinska nanizanka - ponovitev - 10.45 F. Boyer: Življenje Berlioz, francoska nadaljevanka - 11.40 625, oddaja za stik z gledalci - 11.50 Mozaik - 12.00 Ljudje in zemlja - 13.00 Poročila (do 13.05) - 14.25 Priluhni, oddaja TV Koper za slušno prizadeje - 14.55 Pred Luksemburgom

predstavitev 2. dela letošnjih popevk Evrovizije - 15.25 Poročila - 15.30 Letniki, praznična oddaja - 16.30 Športna poročila - 16.45 Tanori, nori svet, ameriški film - 20.00 M. Kranjec: Strici so mi povedali, TV nadaljevanka - 21.15 M. Ravel: La Valse, baletna oddaja - 21.45 Športni pregled - 22.15 Poročila

Oddajniki II. TV mreže:

14.10 Test - 14.25 Zolder: Avtomobilske dirke formule 1 za VN Belgije, prenos - 16.30/45 Nedeljsko popoldne, vključitev v oddajo - 17.05 Bleščanje, ameriški film - 18.55 Risanka - 19.30 TV dnevnik - 20.00 Modrost telesa, angleška dokumentarna serija - 20.50 Včeraj, danes, jutri - 21.10 Raske-novi, švedska nadaljevanka (do 22.10)

TV Zagreb I. program:

10.20 Poročila - 10.30 Otroška matineja - 12.00 Kmetijska oddaja - 13.00 Jugoslavija, dober dan (do 13.30) - 14.00 Narodna glasba - 14.30 Modro poletje, španska mladinska nanizanka - 15.30 Nedeljsko popoldne - 17.05 Bleščanje, ameriški film - 18.55 Risanka - 19.30 TV dnevnik - 20.00 Strici so mi povedali, nadaljevanka TV Ljubljana - 21.15 V gosteh v Singangu, 2. del reportaže TV Skopje - 21.45 Športni pregled - 22.15 TV dnevnik

PONEDELJEK, 30. 4.

8.50 TV v šoli - 17.20 Poročila - 17.25 Jole, Jole, otroška serija TV Titograd - 17.55 Varčevanje, izobraževalna oddaja - 18.15 Naši znanstveniki: Friderik Pregl - 18.25 Podravske obzornike - 18.40 Pet minut za rekreacijo - 18.45 Glasba za mlade - 20.00 V. Čerkez: Noč trepetov, drama TV Sarajevo - 21.15 Studio 2 - 22.15 TV Dnevnik II

Oddajniki II. TV mreže:

17.10 Test - 17.25 TV dnevnik - 17.45 Slovenske ljudske pravljice: O treh kraljevih sinovih - 2. del, oddaja TV Ljubljana - 18.00 I. Brlić-Mazuranić: Zgodbe iz davnine - 18.15 Zgodovinska pripoved: Antika (Rim) - 18.45 Glasbeni album - 19.00 Teleskop - 19.30 TV dnevnik - 20.00 Pozdrav prazniku, prenos koncerta v počastitev 1. maja - 21.00 Zagrebska panorama - 21.20 Ženska za pultom, češkoslovaška nadaljevanka - 22.10 Hit meseca, glasbena oddaja

TOREK, 1. 5.

8.55 Poročila - 9.00 Praznična budnica s pihalnim orkestrom Jeseniških železarjev - 9.30 Živ žav, otroška matineja - 10.20 Leteči mlin na veter, vzhodnonemški lutkovni film - 11.40 Akademski folklorna skupina France Marolt - 12.25 Odpisani, jugoslovanski film - 13.50 Poročila (do 13.55) - 14.15 Slovenske ljudske pravljice: O treh kraljevih sinovih 1. del - 14.30 Dober večer, Evrovizija, zabavno glasbena oddaja TV Zagreb - 15.20 M. Grčić: Povsem kratka razdaja, drama TV Zagreb - 16.45 Sedem mladih, zabavno glasbena oddaja TV Beograd - 17.30 Jane Eyre, ameriški film - 20.00 N. Gordimer: Šest čevljev zemlje, zahodnonemška nadaljevanka - 20.55 »Dunjo moja«, zabavno glasbena oddaja z Dordem Balaševićem - 21.55 Razseljena oseba, slovenski film - 23.25 Poročila

Oddajniki II. TV mreže:

15.55 Test - 16.10 TV dnevnik - 16.25 Prvomajski vtrec, otroška oddaja - 16.40 Pustolovščina, otroška oddaja - 17.10 Olimpiada 40, poljski film - 18.45 Prijatelj glasbe: KUD Sinj - 19.30 TV dnevnik - 20.00 Poje Radmila Bakošević - 20.45 Žrebane lota - 20.50 Gibljive slike - 21.35 Delavci - pesniki, recital - 22.05 Poje Plácido Domingo - 23.05 Poročila (do 23.10)

SREDA, 2. 5.

8.45 Poročila - 8.50 Slovenski venček (slovenski otroci v zamejstvu) - 9.15 F. Levstik: Martin Krpan, predstava Mladinskega gledališča v Ljubljani - 10.30 Vrnitev odpisanih, jugoslovanski film - 12.00 Poročila (do 12.05) - 12.55 Portorož: Teniški turnir Istrska riviera - finale moški posamezno, prenos - 15.25 Ciciban, dober dan: Potepuh - 15.40 Domači ansambli: Ansambel Vita Muženiča - 16.10 Prehod skozi kanjon, ameriški film - 17.40 Visok pritisk, zabavno glasbena oddaja TV Koper - 18.15 S. Kolar - V. Kljaković: Človek besed, drama TV Zagreb - 20.00 Film tedna: Rocky, ameriški film - 22.00 Majnik, dokumentarna oddaja - 22.40 Poročila

Oddajniki II. TV mreže:

12.40 Test - 12.55 Portorož: Teniški turnir Istrska Ri-

viera - finale moški posamezno (slov. kom) - 15.15 Risanka - 15.30 Julija, ameriški film - 17.25 Nogomet Vojvodina: Reprezentanca Jugoslavije, prenos - v odmoru Premor - 19.15 Mali koncert - 19.30 TV dnevnik - 20.00 Folk parada - 20.45 Človek in gora, dokumentarni film - 21.30 Slovenija v plesu in pesmi (za JRT 2) - 22.00 Reka: Mednarodni atletski miting, reportaža - 22.40 Poročila (do 22.45)

ČETRTEK, 3. 5.

8.50 TV v šoli - 17.50 Poročila - 17.55 Igrajmo se gledališče: Raziskovanje se nadaljuje - 18.25 Pomurski obzorik - 18.40 Delegatska tribuna - 19.10 Risanka - 20.00 Tednik - 21.05 J. Prebble-K. Taylor: Borgijci, angleška nadaljevanka - 22.00 TV dnevnik II - 22.15 Retrospektiva domače TV drame - Iz slovenske literature in TV preteklosti - A. T. Linhart: Županova Micka

Oddajniki II. TV mreže:

17.10 Test - 17.25 TV dnevnik - 17.45 Smogovci, otroška serija - 18.15 Dinarska endemična flora, izobraževalna serija - 18.45 Železi ste - pogledajte, poučno zabavna oddaja - 19.30 TV dnevnik - 20.00 Umetniški večer - A. P. Čehov: Česnjevt, predstava gledališča Marin Držić iz Dubrovnika - 22.05 Zagrebska panorama

PETEK, 4. 5.

9.15 TV v šoli - 15.00 Tito naše mladosti - 17.15 Poročila - 17.20 Jazz na ekranu: Dennis Gonzales in New Music Workshop Ensemble - 17.50 Modro poletje, španska mladinska nanizanka - 18.25 Obzorik ljubljanskega območja - 18.40 Kraško površje, izobraževalna oddaja iz niza Kras - 20.00 Rodovi, dokumentarna oddaja - 20.40 Ne prezrite - 20.55 TV kviz - 22.05 TV dnevnik II - Vojna zgodba, kanadski igrani dokumentarni film

Oddajniki II. TV mreže:

17.20 Test - 17.35 Ljiljana Molnar-Talajić svojemu mestu, glasbena oddaja - 18.00 Topusko v NOB, dokumentarna oddaja - 18.45 Pesmi v svobodi, glasbena oddaja - 19.30 TV dnevnik - 20.00 Prenos iz Kumrovc - 22.30 Zagrebska panorama - 22.35 Čas masčevanja, argentinski film



INDUSTRIJA KOVINSKE OPREME IN STROJEV

IKOS KRANJ

Po sklepu DS DO objavljamo licitacijo za prodajo osnovnih sredstev in to:

izključna cena

1. STRUŽNICA Prvomajska TES 1 180-1000, letnik 1959 150.000 din
2. Rezkalni - horizon, vertikalni stroj, tip PGH3, letnik 1968 450.000 din
3. Rezkalni stroj UG-1, letnik 1968 250.000 din
4. Rezkalni stroj UG-1, letnik 1968 200.000 din
5. Stroj za rezanje navojev do M 10, letnik 1970 20.000 din
6. Okroglo brusilni stroj, letnik 1954 8.000 din
7. Kompresor prevoznik K 1200 - Trudbenik, letnik 1966 25.000 din
8. Kompresor EK 250 prevoznik, letnik 1966 10.000 din
9. Stoli barski - 5 kom 2.000 din
10. Kamp prikolice IMV Adria car., letnik 1975 50.800 din
11. Kamp prikolice IMV Adria car., letnik 1974 50.000 din
12. Kamp prikolice IMV Delux car., letnik 1973 37.000 din

Licitacija bo dne 26. 4. 1984 ob 12. uri v prostorih DO Ikos Kranj, na Savski cesti 22.

Interesenti si navedena osnovna sredstva lahko ogledajo v sredo 25. 5. 1984 od 12.-14. ure in na dan licitacije uro pred pričetkom.

Pravico do sodelovanja imajo vse pravne in fizične osebe pod enakimi pogoji. Udeleženec pred pričetkom licitacije položi 10 odstotno varščino od izključne cene.

V prodajno ceno ni vračunan prometni davek, katerega plača kupec. Kupnina se poravnava ob prevzemu, vendar najkasneje v 8 dneh po licitaciji na žiro račun DO Ikos Kranj. Reklamacij na kupljeno blago ne upoštevamo.



KOKRA KRANJ

Poštna ul. 1

Pri objavi z dne 20. aprila 1984 so bila dela in naloge pod točko 1. nepravilno objavljene. Namesto kuharja razpisujemo dela in naloge

KURIRJA.

Za nastalo napako se opravičujemo!

ALPETOUR HOTEL CREINA

Ti, ti sosed, s katero sem te pa videl včeraj? Nekam mlada je izgledala. O, to je bila pa moja žena, ki je pravkar prišla iz FRIZERSKEGA SALONA hotela CREINA.

Slaščičarna Šampion Kranj

Čestita cenjenim gostom in občanom za praznik OF - 27. april in praznik dela - 1. maj.

V novo adaptiranem prostoru vas postrežemo z vsemi pijačami, raznim pecivom in tortami. Torte izdelamo tudi po naročilu. Nudimo 7 vrst sladoleda.

DESET TISOČAKOV, KUPLJENIH ZA POLOVICO MANJ

Za hranilno pismo Ljubljanske banke, ki ga danes kupite za vsega 4.768,50 dinarja, boste čez tri leta dobili 10.000,00 dinarjev. Več kot še enkrat toliko, oziroma natančno 5.231,50 dinarja več! In vse to so obresti. Seveda pa lahko izberete tudi drugače. Lahko se odločite za krajšo dobo varčevanja in manjšo obrestno mero. Lahko kupite hranilno pismo z manjšo ali večjo vrednostjo, saj so na voljo v zneskih za 5.000, 10.000, 50.000 in 100.000 dinarjev. Kombinacij je veliko. Nekaj pa velja za vse: hranilno pismo je dobra naložba denarja z zajemčeno visoko obrestno mero, in je tudi primerno darilo za vsako priložnost. V Ljubljanski banki vas pričakujemo!

Hranilno pismo Ljubljanske banke dokument, ki ima že danes svojo jutrišnjo vrednost

RADIJSKI SPORED

SOBOTA, 28. aprila

Prvi program

4.30-8.00 Jutranji program - glasba - 8.05 Pionirski tednik - 9.00 Pojte z nami - 10.00 Po republikih in pokrajinah - 10.25-11.30 Dopoldne ob lahko glasbi - 11.30 Srečanja republik in pokrajin - 12.10-14.00 Naši poslušalci čestitajo in pozdravljajo - 14.05 Glasbena panorama - 16.00 Vrtljak - 17.00 Studio ob 17.00-ih - Znanjopolitični magazin - 18.00 Skatlica z godbo - 20.00-23.00 Oddaja za Slovence po svetu - 23.05 Literarni nočnoturno - 00.05-5.00 Nočni program - glasba

NEDELJA, 29. aprila

Prvi program

5.00-8.00 Jutranji program - glasba - 8.07 Veseli tobogan - 10.05 Nedeljska matineja - 11.00-13.00 Naši poslušalci čestitajo in pozdravljajo - 13.20 Za naše kmetovalce - 14.20 Humoreska tega tedna - 15.30 Nedeljska reportaža - 17.50 Zabavna radijska igra - 19.45 Glasbene razglednice - 20.00-22.00 V nedeljo zvečer - 22.20 Skupni program - JRT - 00.05-4.30 Nočni program - glasba

PONEDELJEK, 30. aprila

Prvi program

4.30-8.00 Jutranji program - glasba - 8.05 Aktualni pro-

blemi marksizma - 10.05 Rezervirano za ... - 11.35 S pesmijo po Jugoslaviji - 13.50 Ponedeljkov križemkraj - 16.00 Vrtljak - 17.00 Studio ob 17.00-ih - 18.00 Na ljudsko temo - 20.00 Kulturni globus - 20.10 Pop delavnica - 21.05 Glasba velikih - 23.05 Literarni nočnoturno - 00.05-4.30 Nočni program - glasba

TOREK, 1. maja

Prvi program

5.00-8.00 Jutranji program - glasba - 8.07 Radijska igra za otroke - 9.02 Melodije iz vsega sveta - 10.02 Praznična oddaja informativno političnega programa - 10.30 Rudarski: SREČNO! - 11.00 Za vedro praznično razpoloženje ... - 14.05 Pepel in kri v Cankarjevem domu - 17.02 Praznična oddaja informativno političnega programa - 20.00 Slovenska zemlja v pesmi in besedi - 21.05 Radijska igra - 23.05 Literarni nočnoturno - 23.15 S popevkami po svetu - 00.05-5.00 Nočni program - glasba

SREDA, 2. maja

Prvi program

5.00-8.00 Jutranji program - glasba - 8.07 Nesem sončnico na rami - 11.15 - S pesmijo po svetu - 12.10-13.00 Naši poslušalci čestitajo in po-

zdravljajo - 16.00 Vrtljak - 17.00 Poročila - 17.02 Joči bronasti stražar - 17.40 Schumannove in Brahmsove fantazijske skladbe - 18.00 »Srečanje zastav« - 20.00-22.00 Mladi solisti - 23.05 Literarni nočnoturno - 00.05-4.30 Nočni program - glasba

ČETRTEK, 3. maja

Prvi program

4.30-8.00 Jutranji program - glasba - 8.05 Radijska šola za višjo stopnjo - 9.05 Glasbena matineja - 10.05 Rezervirano za ... - 14.05 Za mlade radovedneže - 14.20 Koncert za mlade poslušalce - 16.00 Vrtljak - 17.00 Studio ob 17.00 - 21.05 Literarni večer - 23.05 Literarni nočnoturno - 00.05-4.30 Nočni program - glasba

PETEK, 4. maja

Prvi program

4.30-8.00 Jutranji program - glasba - 8.05 Radijska šola za nižjo stopnjo - 8.35 Glasbena pravljica - 9.05 Glasbena matineja - 10.05 Rezervirano za ... - 11.05 Ali poznate ... - 14.05 Georges Bizet: Arležanka - suita za orkester št. 2 - 16.00 Vrtljak - 17.00 Studio ob 17.00-ih - 22.30-24.00 Iz glasbene skrinje - 23.05 Literarni nočnoturno - 00.05-4.30 Nočni program - glasba



Skupščina občine Radovljica
Občinska konferenca ZKS Radovljica
Občinski sindikalni svet Radovljica
Občinska konferenca SZDL Radovljica
Občinska konferenca ZSMS Radovljica
ZZB NOV Radovljica
Občinski odbor zveze rezervnih vojaških starešin Radovljica
Samoupravne interesne skupnosti občine Radovljica

**ČESTITAMO VSEM DELOVNIM LJUDEM
ZA PRAZNIK DELA 1. MAJ IN DAN OF!**



Skupščina občine Jesenice
Izvršni svet skupščine občine Jesenice
Občinski svet zveze sindikatov Slovenije Jesenice
Občinska konferenca ZKS Jesenice
Občinska konferenca SZDL Jesenice
Občinski odbor ZZB NOV Jesenice
Občinska konferenca ZSMS Jesenice
Občinski odbor ZRVS Jesenice
Samoupravne interesne skupnosti občine Jesenice

*Vsem delovnim ljudem čestitamo za dan
OF in praznik
dela in jim želimo
še veliko delovnih in osebnih uspehov*

Obiskali smo OPREMO Mengeš, poslovalnico
KOVINOTEHNE Celje

Poletje bo vroče

Osem let je že, odkar je celjska Kovinotehna odprla v Mengšu svojo trgovino. Namenila jo je vsem, ki iščejo gospodinjske aparate in vse za gospodinjstvo ter za opremo hiš, kot so inštalacije za vodovod in centralno kurjavo, sanitarna keramika, elektroinštalacije pa tudi vse vrste orodja. Mengeš je od Kranja oddaljen komaj dvajset kilometrov, zato ni čudno, da prihaja v Opremo v Mengeš nakupovat tudi dosti Gorenjcev z gornjega konca. Sicer pa je Mengeš še vedno na Gorenjskem, čeprav so ga nekateri prilepili Ljubljani.

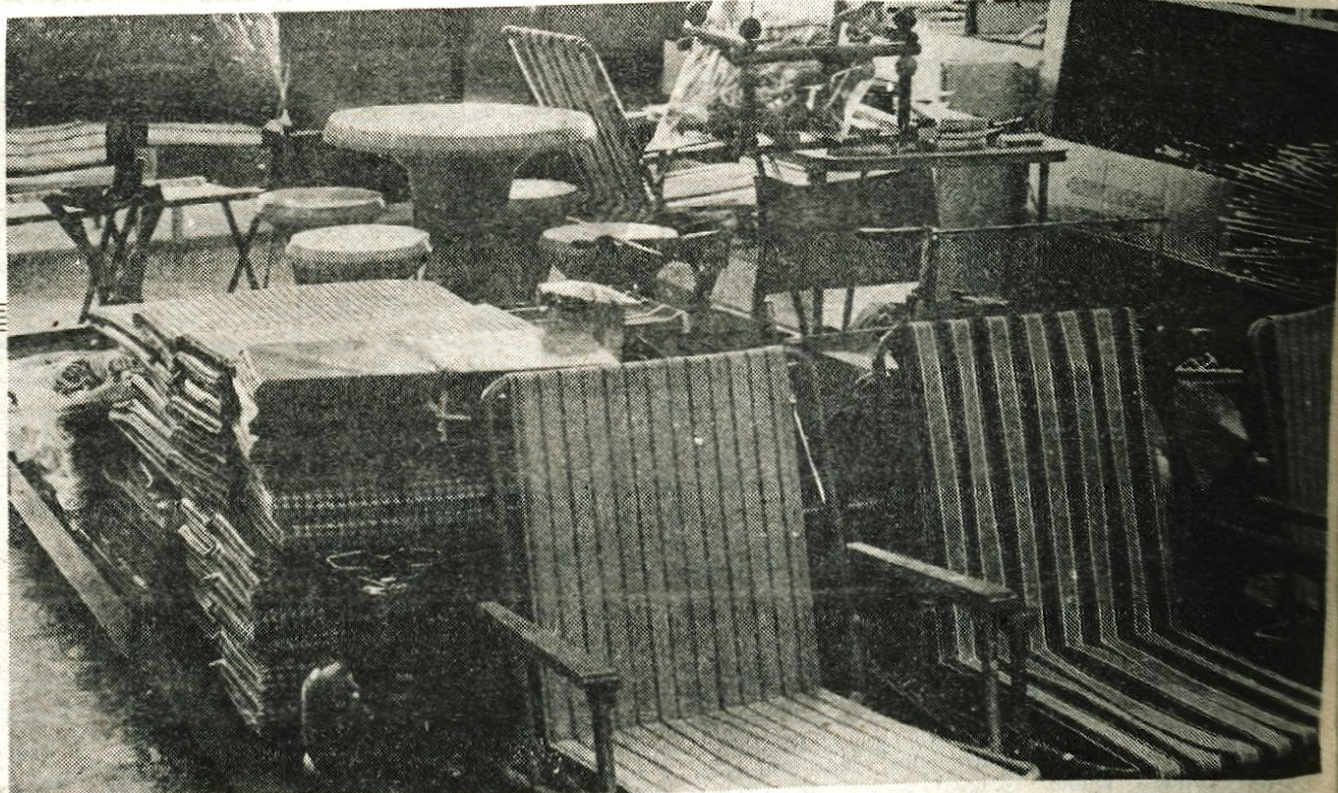
Velika napisna tabla na vogalu opozarja, da imajo tu pravkar posebno ponudbo celjske posode — dobrih 220 dinarjev za kilogram stane. Prodaja gre sicer že h koncu in izbira ni več velika, a prodajo bodo še ponovili. Tudi prodaja keramičnih ploščic je precej ugodna.

Nekaj drugega je danes vzbujalo pozornost kupcev: Ves osrednji prostor, kjer navadno stoji bela tehnika, je zapolnjen z opremo za taborjenje. Vse imajo, razen šotorov, te pa dobite v bližnji prodajalni Induplati v Jaršah. Kaj vse so v Opremi pripravili za vroče poletje? Tu so vse vrste zložljivih stolov, tudi trinožnik za ribiče, zložljive mize, plastične sedežne garniture, razni žari — plinski in na oglje —, plinske bombe z nastavki za kuho, za pečenje, za svetilko, hladilne torbe vseh vrst, spalne vreče, ležalne blazine, blazine iz penaste gume za plažo, gugalnice za otroke... Se bi lahko naštevali, a najboljše bo, da si ogledate sami in izberete, kar potrebujete. Da ne pozabim, tudi oglje imajo. Zadosti ga imajo, da si lahko naredite tudi zalogo, če ga bo slučajno primanjkovalo, tako kot ga je lani ali prejšnje leto.

S takimi stvarmi se je treba oskrbeti pravočasno, da jih ne iščemo brezglavo šele takrat, ko se že odpravljamo na morje...

Gospodinjski oddelek ponuja polne police posode, steklenine, kristala, porcelana. Tudi nekaj akustike je videti, televizorji so sicer črno-beli, a vmes izredno zanimivo oblikovani mali ruski prenosni televizorji. Med kasetami so tudi prazne in še celo nekaj uvoženih.

Poseben poudarek zagotovo zaslužijo stenske ure, saj take izbire ne najdes povsod. Pravkar imajo na steni obešeno izredno lepo, veliko uro iz Zlatarne Celje. Čisto starinska je videti: »na kvihet«, kot pravijo naše stare mame. Zraven pa je cela vrsta manjših ur, ki bodo v neki kuhinji ali dnevni sobi ne le merile čas, temveč bodo tudi za okras.



Oprema Mengeš je te dni dobro založena z opremo za taborjenje

Küppersbusch peči so tudi tu, navadne in za etažno centralno ogrevanje. In novost: litoželezni kamini. Trenutno imajo na voljo kar precej vrst kaminov, prostosto-

ječih in za vgradnjo. Pozornost pa, kot kaže, vzbujajo največ lepi, črni, prostostoječi litoželezni kamini, ki, ko zagori v njih, oddajajo toploto na vse strani...

Kupci trenutno najbolj sprašujejo po beli tehniki, po zamrzovalnih skrinjah, po hladilnih omarah, a zdaj tega blaga ni dobiti nikjer, tudi v Opremi ne. Imajo pa vseeno dobro ponudbo. Dobro so založeni z orodjem za kmete in vrtičkarje. Imajo kose, srpe, bruse, motike, kopuljice, škropilnice za sadje, za rože itd. Dobro so založeni tudi z orodji za obrtnike: tu so ključji, kladiva, klešče, svedri, zidarska orodja. V številnih predalčkih boste zagotovo našli pravi vijak za to in ono.

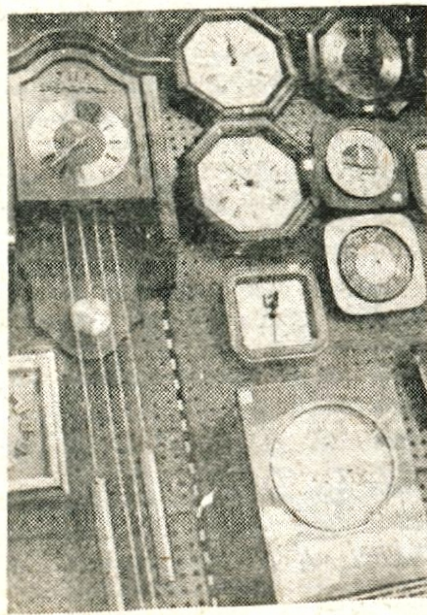
Nekaj sto metrov proč je v Mengšu druga prodajalna Kovino-

tehne, TEHNIKA Mengeš, kjer dobite ves gradbeni in izolacijski material, barve, lake, čistila, kolesa in dele zanje, večja orodja za kmete in vrtičkarje in podobno. Kovinotehna v Mengšu poskrbi torej za vse, kar potrebujemo za gradnjo, za vgradnjo in za opremo. Pe še za kaj drugega.

Torej, če boste kakšno stvar iskali, se spomnite tudi na Opremo v Mengšu. Morda boste iskano našli prav tam. Kdo ve? Pa tudi zato je tu pripravno kupovati, ker imajo vedno dovolj parkirnega prostora. Če vam zmanjka denarja, je pa Ljubljanska banka takoj za naslednjimi vrati...

Le oglasite se v Mengšu!

Os



Bogata je izbira ur



Med tremi kvalitetami ploščic lahko izbirate

kovinotehna



Skupščina občine Kranj
in družbenopolitične organizacije
Občinska konferenca SZDL
Občinska konferenca ZKS
Občinski sindikalni svet
Občinska konferenca ZSMS
Zveza združenj borcev NOV
Zveza rezervnih vojaških starešin

Čestitajo vsem delovnim ljudem in
občanom ob praznovanju praznika OF
— 27. april in ob prazniku dela — 1. maj
in želijo veliko uspehov pri izgradnji
socializma.



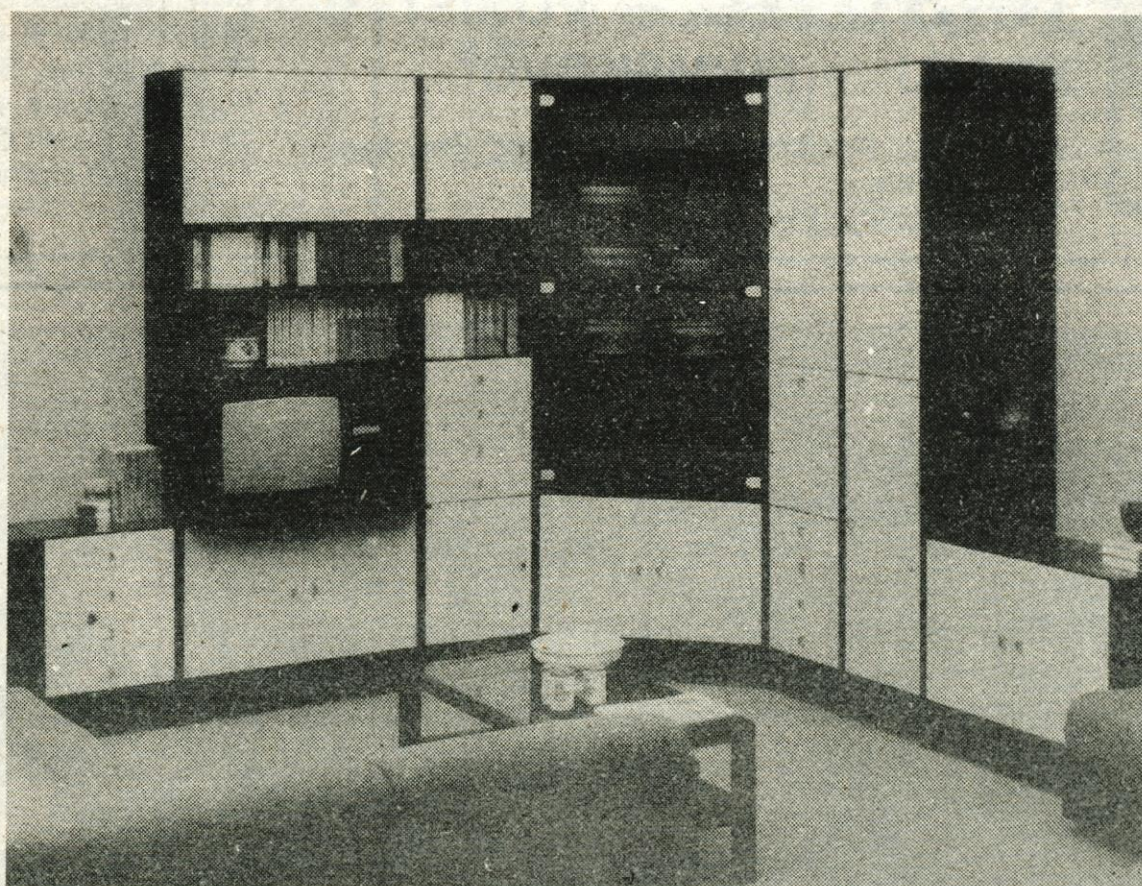
Servisno podjetje

Kranj
Tavčarjeva 45, telefon 21-282

Še naprej se priporoča za sodelovanje z vsemi
svojimi dejavnostmi: zidarska, mizarska,
vodovodno-inštalaterska, kleparska, krovska,
ključavničarska, pleskarska in električarska.

VSEH VRST USLUG, POPRAVIL, ADAPTACIJ
IN STOBITEV TER POLAGANJE PARKETA IN TAPISOMA

čestita vsem poslovnim prijateljem in delovnim
ljudem za praznik OF — 27. april in praznik
dela — 1. maj



alples

Industrija pohištva ŽELEZNIKI

Nudimo sestavljive programe pohištva za opremo dnevnih
sob, spalnic, samskih in mladinskih sob ter predsob.

Pohištvo si lahko ogledate in izberete v vseh specializira-
nih trgovinah s pohištvom ter v našem maloprodajnem sa-
lonu v Železnikih.

Delovnim ljudem, poslovnim prijateljem in vsem občanom
iskreno čestitamo za dan OF in 1. maj — praznik dela.



alples
industrija
pohištva

MERKUR KRANJ

Merkurjeva Temeljna organizacija združenega
dela Universal Jesenice

Dobavitelji in kupci iz cele države

Direktor Ivo Ščavničar: »Z izdelki črne metalurgije
nas oskrbujejo iz vseh jugoslovanskih železarn.
Naši kupci pa so s področja kovinske predelave,
strojgradnje ... Kljub porastu prometa ob
zamrznjenih maržah težko pokrivamo vse obveznosti
in stroške.«

Jesenice — Universal Jesenice
je do 1979. leta deloval kot sa-
mostojna enovita delovna orga-
nizacija. Potem pa se je po
uspešnem referendumu priklju-
čil Merkurju Kranj kot Temeljna
organizacija združenega dela s
predmetom poslovanja: prodaja
izdelkov črne metalurgije na de-
belo. Letos 100-članski kolektiv

beleži že milijardo dinarjev pro-
meta na mesec, ob tem pa se
ob zaostrenih pogojih gospo-
darjenja spopada s precejšnjimi
težavami. Zato organi upravlja-
nja in družbenopolitične organi-
zacije še posebno skrbno pre-
tehtajo sleherno svojo odločitev.
»Z izdelki črne metalurgije se
oskrbujemo iz vseh jugoslovan-



Direktor Merkurjevega Tozda
Universal Jesenice Ivo Ščavničar

skih železarn, kakor tudi iz neka-
terih drugih proizvajalcev,« raz-
laga direktor Tozda Ivo Ščavni-
čar. »Naš Tozd je razdeljen v
šest komercialnih poslovnih
enot. To so poslovne enote s
predmetom poslovanja cevi;
okroglega, ploščatega jekla,
ostalega orodnega jekla in žice;
vseh vrst pločevine debeline od
5 milimetrov navzgor; vseh vrst
pločevine od 5 milimetrov navz-
dol; vseh vrst nosilcev in hladno
ter vroče valjanih trakov; vseh
vrst varilnih dodatnih materia-
lov. Poleg teh komercialnih po-
slovnih enot imamo v Tozdu tu-
di poslovno enoto Skladišča, ki
je sodobno in tehnično zelo do-
bro opremljena in poslovno eno-
to Proizvodnja, ki je namenjena
predvsem konfekcioniranju bla-
ga glede na želje in zahteve
kupcev. Na giljotinskih škarih
razrezujemo pločevino do debe-
line 12 milimetrov in dolžine do
6 metrov, na plamenskem rezal-
cu pa do debeline 100 milime-
trov, dolžina pa je neomejena.«

»Kako bi ocenili poslovanje
Universala?«

»Lani smo ustvarili prek 8 mili-
jard novih dinarjev celotnega

prihodka po plačani realizaciji,
kar je za 60 odstotkov več kot
leta 1982 in za 36 odstotkov
več kot smo načrtovali. Tudi le-
tos beležimo sorazmerno visok
promet. Po fakturirani realizaciji
smo v prvih treh mesecih prodali
za skoraj tri milijarde novih di-
narjev. Tako smo lansko realiza-
cijo v tem času presegli za
51 odstotkov, plan pa vredno-
stno za 20 odstotkov.

Ti rezultati pa potem zbledijo
ob ugotovitvi, da ima trgovina
na debelo zamrznjene marže in
je zato ostanek celotnega pri-
hodka v absolutnem znesku pri-
bližno enak, v odstotkovnem
odnosu do ustvarjenega prometa
pa nenehno pada. Tako se danes
dogaja, da že težko pokriva-
mo vse obveze in stroške poslo-
vanja iz ustvarjenega dohodka,
kljub takšnemu naraščanju pro-
meta. Pri tem pa nas najbolj pe-
sti to, da z ostankom dohodka,
ki ga namenjamo v poslovni
sklad, nikakor ne moremo pokri-
ti vseh vrednostnih zvišanj za-
log, nastalih zaradi inflacije. Za-
to moramo za tekoče poslova-
nje najemati kredite z izredno
visokimi obrestnimi merami. Za
plačilo le-teh gre precejšen del
ustvarjenega dohodka. Za pri-
mer naj povem, da je znašal in-
deks porasta dohodka na zapo-
slenega v minulem letu 170, či-
sti dohodek pa le 63.

»Poslujete z vsemi železar-
nami. Kaj pa kupci?«

»Poslovni odnosi z železarna-
mi so dobri, čeprav le-ti posta-
vljajo nekatere dodatne pogoje
kot so: devizna udeležba za na-
bavljeni material ali pa investicijska
sovlaganja. Naši kupci, ki so
s področja kovinske predelave,
strojgradnje prav tako iz cele
države imajo prepogosto velike
težave zaradi pomanjkanja sred-
stev za razširjeno reprodukcijo.
Zato so njihova naročila pri nas
pogosto omejena in razdroblje-
na, kar pa nam povečuje stroške
poslovanja.

Ob napovedanih ukrepih po
odmrznitvi cen pričakujemo še
težje pogoje poslovanja; pred-
vsem zaradi povišanih obrestnih
mer, zadolženosti, pomanjkanja
obratnih sredstev in vedno več-
jih zahtev dobaviteljev, da blago
plačujemo z gotovino. Zato tudi
upravičeno pričakujemo, da bo
prišlo do sprememb v politiki
poslovanja trgovine na debelo
in do odmrznitve marž. Sicer
bomo izredno težko zadovolje-
vali zahteve kupcev, kar pa bi
imeli negativne posledice v pro-
izvodnji.«

»In kako ocenjujete založe-
nost trga?«

»Na celotnem jugoslovan-
skem trgu so na področju naše
dejavnosti velike težave z mate-
riali. Vsaka povečana tona v iz-
vozu siromaši preskrbo na do-
mačem trgu. Ob tem pa je zna-
čilno, da trg še vedno v ne-
zmanjšani meri zahteva blago.«



Kolektiv Merkurjeve Temeljne organizacije
združenega dela Universal Jesenice želi
delovnim ljudem in poslovnim partnerjem
prijetno praznovanje in delovne ter poslo-
vne uspehe tudi v prihodnje.

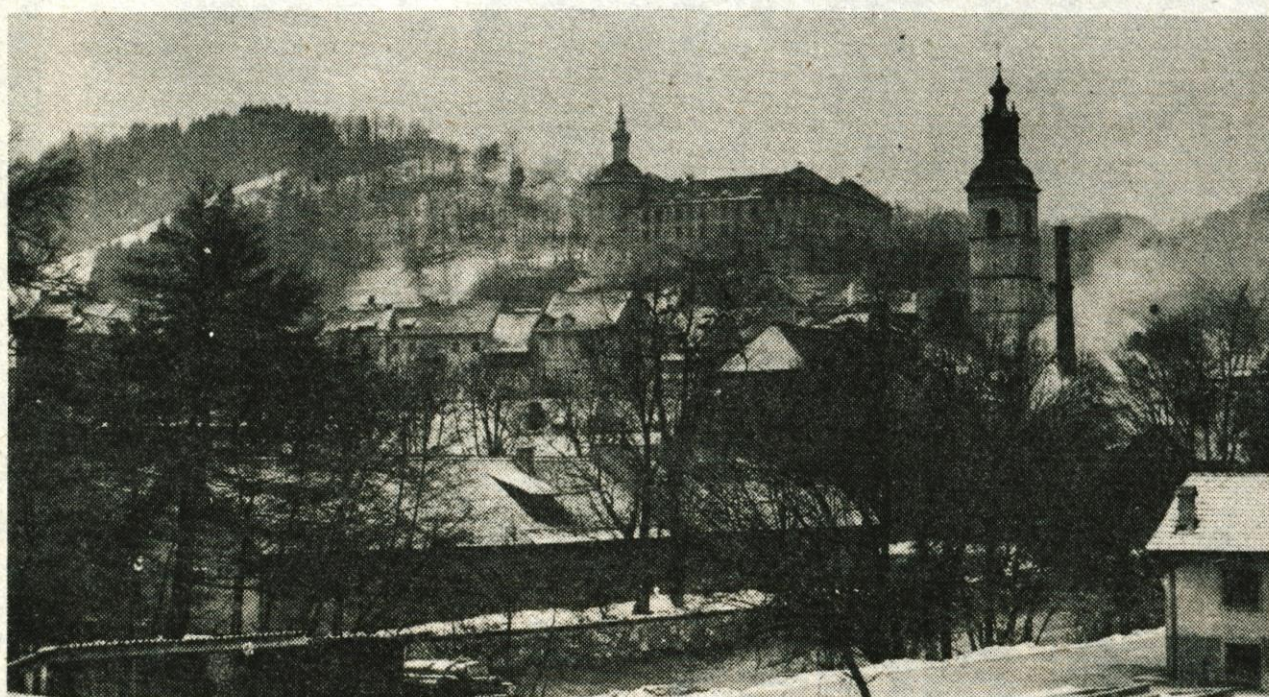


lesnina — POHIŠTVO KRAJ — PRIMSKOVO

Tel.: Kranj, Primskovo: 24-554, Kranj, Titov trg:
21-485,
Jesenice: 81-179

Lesnina — pohištvo Kranj, Primskovo, Salon kuhinjske opreme, Kranj, Titov trg 5 in Salon pohištva, Jesenice, Skladiščna 5, čestita vsem občanom Gorenjske, posebno pa svojim zvestim kupcem za praznik OF — 27. april in praznik dela — 1. maj in se obenem zahvaljuje za dosedanje zaupanje.

**Zaupajte
Lesnini
in zadovoljni
boste!**



SKUPŠČINA OBČINE ŠKOFJA LOKA
OBČINSKI KOMITE ZKS ŠKOFJA LOKA
OBČINSKI SVET ZS ŠKOFJA LOKA
OBČINSKA KONFERENCA SZDL ŠKOFJA LOKA
OBČINSKA KONFERENCA ZSMS ŠKOFJA
LOKA
ZVEZA ZDRUŽENJ BORCEV NOV ŠKOFJA
LOKA
OBČINSKA KONFERENCA ZRVS ŠKOFJA LOKA
SAMOUPRAVNE INTERESNE SKUPNOSTI
OBČINE ŠKOFJA LOKA

Čestitajo vsem delovnim ljudem občine Škofja Loka
za dan OF in delavski praznik 1. maj.



**gozdno
gospodarstvo
bled**

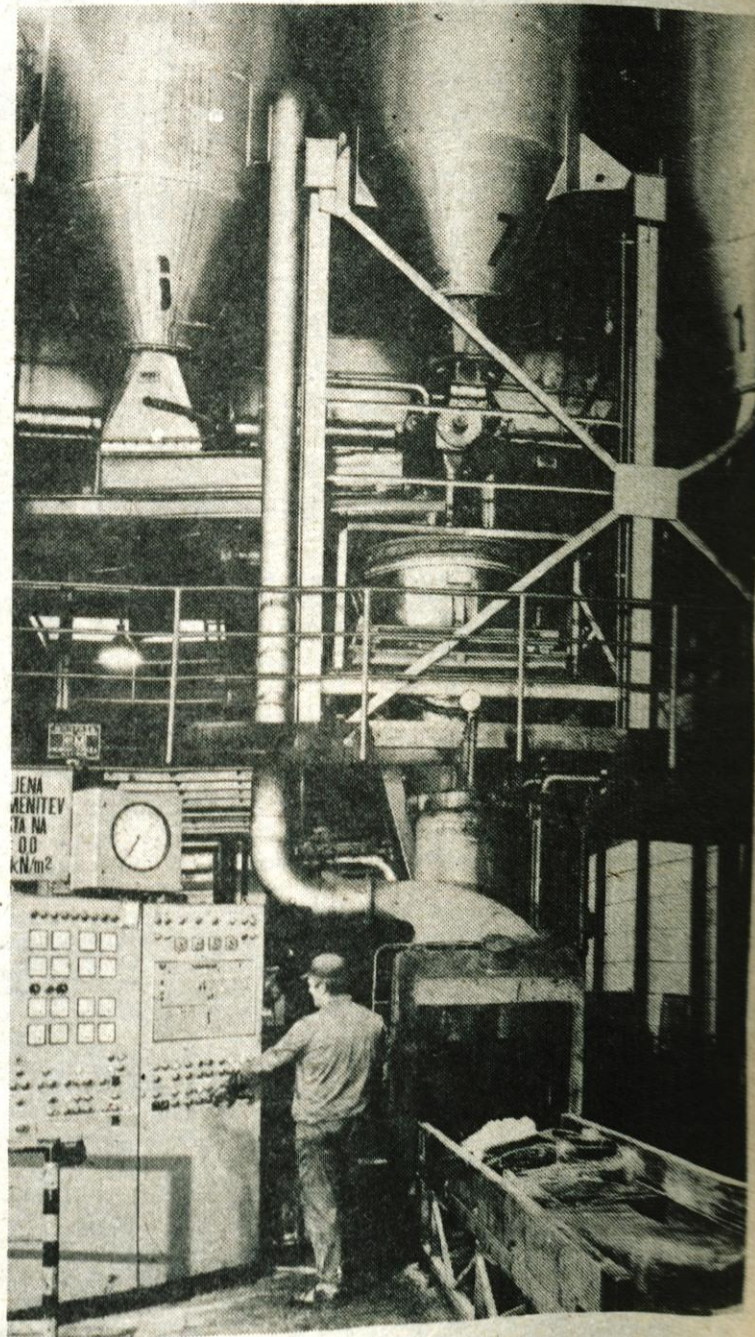
tel.: dir. 77-257 h. c. 77-361 — 364
telegram: GG Bled, poštni predal 42

TOZD GOZDARSTVO BOHINJ, n. sub. o.
Bohinjska Bistrica, Grajska cesta 10
TOZD GOZDARSTVO POKLJUKA, n. sub. o.
Bled, Triglavska 47
TOZD GOZDARSTVO JESENICE, n. sub. o.
Jesenice, Tomšičeva cesta 68
TOZD GOZDNO GRADBENIŠTVO BLED, n. sub. o.
Bled, Ljubljanska 19
TOZD GOZDNO AVTOPREVOZNIŠTVO IN DELAVNICE
SP. GORJE, n. sub. o.
Spodnje Gorje 1
TEMELJNA ORGANIZACIJA KOOPERANTOV
ZASEBNI SEKTOR GOZDARSTVA BLED, n. sub. o.
Bled, Ljubljanska c. 19
v delovni organizaciji
GOZDNO GOSPODARSTVO BLED, n. sol. o.
Bled, Ljubljanska 19

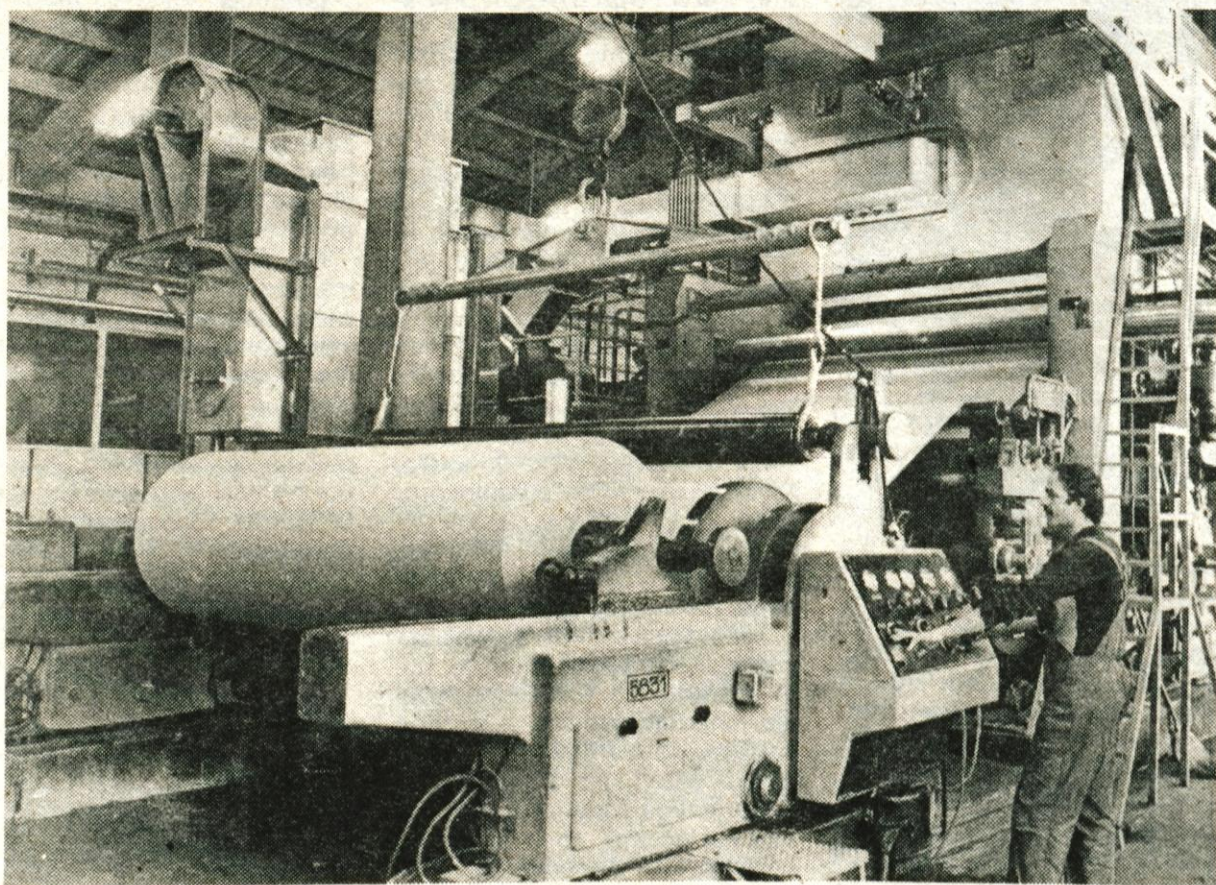
gospodarijo z gozdovi, proizvajajo in prodajajo različne vrste okroglega lesa, izdelujejo kvaliteten okrogli les po posebnih naročilih, pripravljajo rezonančni les, nudijo prevozne usluge za prevoz lesa in popravljajo gozdarske stroje in naprave

Vsem svojim poslovnim prijateljem, delavcem in kmetom čestitamo za dan OF in praznik dela — 1. maj

**Delavci SAVE KRAJ
čestitamo delovnim ljudem
k dnevu Osvobodilne fronte
in delavskemu prazniku, 1. maju.**



**Sava
Kra**



Skupščina občine Tržič in družbenopolitične organizacije čestitajo vsem delovnim ljudem in občanom za dan OF in praznik dela

Frizerski salon

GILKA SATLER

in

Ekspresna kemična čistilnica in pralnica

DRAGO SATLER

Kranj, Oldhamska 14 (pri vodovodnem stolpu)

Čestitamo za praznik OF — 27. april

in praznik dela — 1. maj

*Industrija bombažnih izdelkov Kranj*

**ČESTITA VSEM OBČANOM GORENJSKE
ZA PRAZNIK OF — 27. APRIL
IN PRAZNIK DELA, 1. MAJ**

**GOZDNO GOSPODARSTVO KRANJ**

**SOZD gozdarstvo Škofja Loka, Tržič in Preddvor,
TO kooperantov Škofja Loka, Tržič in Preddvor,
TOZD gozdno gradbeništvo, transport in mehanizacija Kranj
in z delovno skupnostjo skupnih služb Kranj**

Čestitamo vsem občanom in poslovnim prijateljem za praznik OF
— 27. april in za praznik dela — 1. maj!

**KEMIČNA TOVARNA PODNART p. o.
PODNART**nudimo
vam

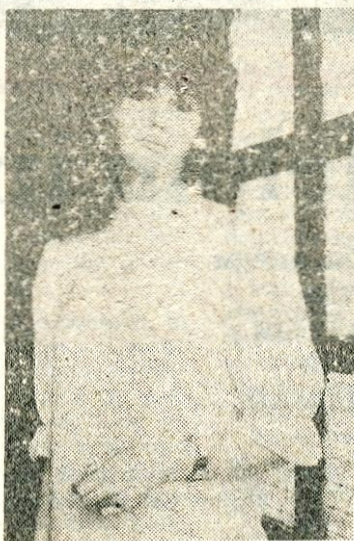
- preparate za kemično in galvansko nanašanje neplemenitih in plemenitih kovin na kovine in plastiko v tehnične in dekorativne namene
- preparate za obdelavo tiskanih vezij
- preparate za fosfatiranje kovin
- preparate za kemično in elektrolitsko barvanje kovin
- razne laboratorijske kemikalije
- pomožno galvansko opremo
- servisne usluge

Svetujemo vam izbiro najustreznejših tehnoloških postopkov

Vsem delovnim ljudem čestitamo za dan OF in praznik dela — 1. maj!

**vezenine bled**

Za praznik dela in dan OF čestitamo
vsem delovnim ljudem
in poslovnim prijateljem

**VODNOGOSPODARSKO PODJETJE KRANJ**

Mirka Vadnova 5
Primskovo — komunalna cona

IZVAJAMO: vodnogradbena dela, regulacije vodotokov, obalne protierozijske zaščite, vodnogospodarske objekte, zemeljska dela, strojna in minerska dela ter druga dela s področja nizkih gradenj

Čestita občanom Kranja, Jesenic, Radovljice, Tržiča in Škofje Loke za praznik OF — 27. april in praznik dela — 1. maj

**Modno ČEVLIARSTVO****kern Kranj**

V naši trgovini v Kranju, Maistrov trg
(nasproti Delikatese)
nudimo žensko, moško usnjeno obutev,
športno obutev za kolesarje vrhunce
in rekreativce ter obutev
za prosti čas (superge).

Kvalitetna izdelava — ugodne cene — pravo usnje

Trgovina je odprta od 8. do 12. in od 14. do 19. ure, v sobotah od 8. do 13. ure.

čestita cenjenim
strankam
in občanom
Gorenjske za
praznik OF
— 27. april
in praznike
dela 1. maj
in se priporoča

**Ravnikar Marjeta**

Šivanje in popravljanje
tekstilne konfekcije in
popravila usnjene konfekcije
Staneta Žagarja 29, Kranj
odprto od 8. do 12. in od 15. do 17. ure.

**ERIKA RAKAR MARTIN,**
Kranj, Titov trg 10

nudi modne dodatke: vse vrste moških, ženskih in otroških
pasov v raznih barvah in kombinacijah.
Torbice, denarnice, metuljčke in kravate iz usnja.

Obenem čestita občanom Gorenjske za
praznik OF — 27. april in praznik dela —
1. maj.

Cenjenim strankam in občanom Gorenjske
čestitamo za dan OF in praznik dela
1. maj

AVTONEGA
Klasič Franjo
Kranj, Šuceva 17

Popravila vozil ZASTAVA
in ŠKODA,
manjava gum, uravnoteženje
menjava olja, mazanje.

Delovni čas od 7. do 15. ure,
ob četrkih od 7. do 18. ure,
sobote proste

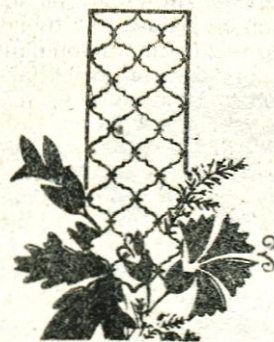
BERČIČ - CETINSKI
KRZNARSTVO Kranj, Maistrov trg 2

Iz prinešenega materiala izdelujemo plašče,
jakne, ovratnike in kape ter druge izdelke po
ugodnih cenah.

Čestitamo cenjenim strankam in ostalim
občanom za praznik OF — 27. april in
praznik dela — 1. maj.

KUNSTELJ
PURGAR BOGOMILA
frizerski salon,
Kranj, Prešernova 1

Cenjenim strankam in ostalim
občanom čestitamo za praznik
OF — 27. april in praznik
dela — 1. maj in se priporočamo.



Cenjenim gostom in občanom čestitamo za praznik OF — 27. april in praznik dela — 1. maj.

GOSTILNA PRI
»VIKTORJU«

Kranj, Partizanska 17
(ob cesti na letno kopališče)
tel.: 23-484
Odprto je vsak dan, razen nedelje, od 9.
do 22. ure, tudi kuhinja.

ARVAJ Ivica
GOSTILNA
pri mostu

KRANJ, Kajuhova 2

čestita cenjenim gostom, strankam
in delovnim ljudem za praznik OF — 27. april
in praznik dela — 1. maj

ARVAJ Anton,
mesarija

KRANJ, Britof 25, tel.: 24-796

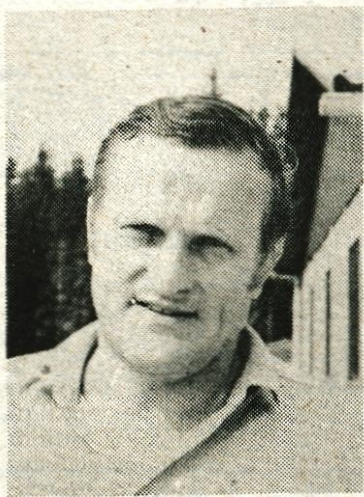
AVTOCESTA NAKLO—LJUBLJANA

10. maj: start za asfalt

Inž. Jože Duhovnik, vodja projekta avtoceste: »Skrbi nas, ker po lanskim oktobrskim odločitvi o štiripasovni izvedbi izgradnje avtoceste Naklo—Ljubljana na odseku od priključka Kranj Vzhod do Šentvida še vedno nimamo celotne dokumentacije. Z gradnjo večjih objektov ne kasnimo; dolga zima, sneg in aprilsko deževje pa so nam pomešali načrte na področju tako imenovane nizke gradnje. — Če bo treba, bomo delali v dveh izmenah.«

Kranj — Rok za izgradnjo enega največjih slovenskih gradbenih oziroma investicijskih projektov — avtoceste Naklo—Ljubljana — se hitro približuje. Med tistimi, ki sodelujejo in delajo na njem, se vse pogostejše omenja datum 29. november letos. Da bi izvedli, kako je ta projekt »prezimi« in kaj se trenutno na njem dogaja, smo povprašali vodjo projekta avtoceste inž. Jožeta Duhovnika.

»Ko je skupščina Skupnosti za ceste Slovenije 10. oktobra lani sprejela dogovor o spremembi oziroma o štiripasovni izvedbi izgradnje avtoceste Naklo—Ljubljana, in sicer na odseku od priključka Kranj Vzhod do Šentvida, smo se v SGP Slovenijaceste Tehnika, ki je izvajalec del, pospešeno lotili spremenjenih pogojev.



Mimogrede: odločitev o štiripasovni izvedbi narekuje tudi spremembo na odseku Kranj Vzhod do Naklega in sicer razširitev na profil gorenjske ce-

ste, kakršen je od Črničev do Podtabora oziroma Bistrice.

Naloga investitorja — Skupnosti za ceste Slovenije — je bila, da do konca februarja letos pripravi celotno dokumentacijo glede na sprejete spremembe. Žal moram ugotoviti, da je še danes nimamo. To pa nam povzroča težave pri dinamiki in programiranju del. Tako, na primer, še nimamo dokumentacije o cestninski postaji Torovo in projekta horizontalne ter vertikalne signalizacije na celotni trasi avtoceste.

Trenutno je na celotni trasi avtoceste okrog 500 delavcev. Takoj po praznikih pa se bo število povečalo na 650. Mehanizacija je v glavnem pripravljena; nekaj težav je le zaradi rezervnih delov iz uvoza. Sicer pa je na trasi 30 različnih buldožerjev, 12 nakladačev, 19 bagrov, pet grederjev in celotna potrebna oprema za asfaltiranje.

Ob odločitvi za štiripasovno izvedbo avtoceste Naklo—Ljubljana so se povečala dela na področju nizkih gradenj za okrog 40 odstotkov. Med visokimi gradnjami pa je treba podaljšati 17 podvozov še na tako imenovano drugo polovico avtoceste. Narediti bo treba še en viadukt čez Savo. Precej sprememb je doživel pokriti vkop v Šentvidu, za na Celovško cesto ni mostu, pokrita galerija bo imela več odprtega odseka in priključek na Celovško cesto bo nivojski.

»Ali to pomeni, da je predvideni rok za izgradnjo že v nevarnosti?«

»Naše izvedbene programe smo na podlagi dosegljivih podatkov začrtali tako, da bi bila avtocesta končana do 29. novembra letos. Pri operativni na trasi kasnimo približno za mesec dni. To bomo nadoknadili, če le ne bo prišlo do večjega pomanjkanja cementa. Trenutno imamo pripravljene opaže za vgraditev 2000 kubičnih merov betona. Vemo pa, da je danes tudi cement na li-

sti izdelkov, pri katerih ima prednost izvoz.

Sicer pa gradnja večjih objektov kot so viadukt Rupovščica, most čez Savo in pokriti vkop v Šentvidu potekajo po programu. Tri tedne kasnimo na mostu čez Kokro, ker zaradi dolge zime in visokega snega nismo mogli na desni breg Kokre.

Zadovoljni smo, da je bila gradnja nadomestnih objektov pravočasno končana. Do 15. maja se bodo lastniki iz hiš v Britofu, ki se po programu rušijo, preselili v nove hiše. Težave pa lahko nastanejo zaradi Pavlinove kmetije v Malem Naklem. Tudi tu je rok 15. maj. Trenutno pa kaže, da kranjskemu Gradbincu to ne bo uspelo.

Dolga zima, sneg in aprilski dež pa so nam pomešali načrte tudi na področju nizkih gradenj. Z deli nismo mogli začeti pravočasno, zato trenutno kasnimo približno za mesec dni. Vendar pa nas ta zaostanek ne skrbi, saj ga bomo s celodnevним delom ali z delom v dveh izmenah nadoknadili.

»Hočete reči, da je predvideni rok za izgradnjo precej odvisen tudi od tistih, ki ta trenutek tako ali drugače še vedno kasnijo. Kdaj pa boste začeli polagati asfalt?«

»Že nekaj časa pospešeno delamo na zgornjem ustroju. 10. maj pa smo postavili kot start za masovno asfaltiranje. Delali bomo od Britofa proti brniškemu poju do Vodiške gmajne. Potem se selimo v Šentvid, nato od Britofa oziroma Kranja proti Naklem in nazadnje še skozi Vodiško gmajno. Asfalt bomo dobivali iz tovarne v Črnučah in iz novozgrajene asfaltne baze v Smodinovcu. Ob tem naj še dodam, da se je že začela tudi gradnja kranjske obvoznice oziroma odseka od Delavskega mostu do priključka Kranj-Vzhod. Po programu naj bi bil tudi ta odsek končan do izgradnje avtoceste.«

A. Žalar



Leta potovanja med delom in družino

Kdo ve, koliko ton betona je šlo skozi roke Nedeljka Brbovića, enega od množice delavcev iz drugih republik, brez katerih slovenska gradbena operativna ne bi kaj dosti zidala — Dve desetletji dela sta mu prinesli sloves pridnega delavca, pa še varčnega, saj je vsak prigarani dinar hranil za hišo, za družino, ki živi daleč v bosanskih Radžićih

Nedeljko Brbović, kvalificirani zidar, že okoli dvajset let potuje vsak mesec domov v Radžice v občini Skender Vakuf. Potrpežljivo prenaša dolge ure vožnje z avtobusom, ki vozi na direktni avtobusni progi Jesenice—Banja Luka, da konec tedna preživi skupaj z družino, z ženo Milojko, s sinom in hčerko. Kajpak se je v teh dveh dneh treba lotiti dela, vsega, kar sicer pridne roke Milojke same ne zmorejo.

»Srečo imam, moja žena je zdrava in močna. Pri sosedih si sposodi plug in preorje njivo,« ne skriva zadovoljstva Nedeljko, ki bo konec tega tedna skrbno zmil s svojih rok ostanke cementa in apna. Doma bo treba posaditi krompir, pripraviti zemljo za fižol, potrepljal bo obe kravi v zidanem hlevu, ki ga je sam postavil, in če bo utegnil v hitenju, da vse opravi še preden se bo treba vrniti na delo nazaj v Kranj, se bo ozrl po zdaj že zeleničih bregih rodnih Radžićev, kjer so med zidanimi še vedno posejane stare lesene hiše. Ne skriva ponosa, da ima on zidano hišo, v katero se je vselil pred tremi leti. Ni še čisto gotova, manjka še kopalnica, takšna s ploščicami in banjo. To bo že pozidat, sam, tako kot je prijel in vzdal

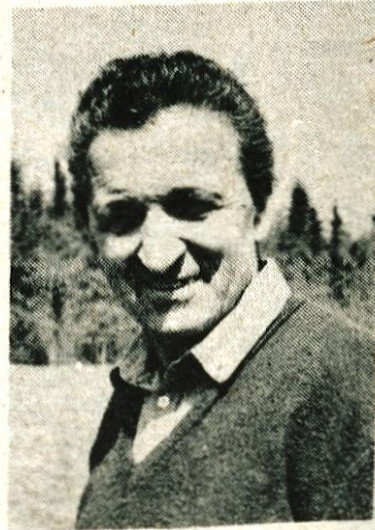
vsako opeko za svojo hišo. No, ne čisto sam.

»Prijetelje imam v Sloveniji. Pomagal sem jim zidati, pa so rekli, ti si nam, mi gremo pa k tebi. Odpeljali smo se z dvema avtomobiloma, sedem delavcev sem pripeljal, dva dni smo garali, prijatelji so spali kar v avtih, potem pa spet nazaj v Slovenijo. Milojka je ostala z otrokoma doma, gotovo so jo bolele roke, dva dni nam je mešala malto, saj mešalca nisem imel. Tako je to, ni bilo lahko, pa je hiša vendarle zrasla. Iskal sem stanovanjski kredit, v podjetju so rekli, da ga ne morem dobiti, pa sem zato gledal na vsak dinar, delal nadure, pomagal vsakemu, ki je rekel, da ima delo. Hiša pa je počasi rasla. Ne bom se bal, če me bo sin Željko, star je deset let, vprašal: »Oče, kaj si delal dvajset let v Sloveniji? Saj imam vendar kaj pokazati! Imam televizor, hladilnik, električni štedilnik. Žena pere na roke, nimamo pralnega stroja, toda zdaj pomaga že hči. Nagovarja me, naj jim za prvomajске praznike prinesem likalnik na elektriko, takšen z gumijastim kablom za reguliranje toplote. Saj vem, ženske bi rade vrgle proč starega, v katerega moras dati znojavo.«

Električen pa ni poceni, jaz pa še vedno gledam na vsak dinar. Bom še videl.«

Razpet med življenjem tukaj, kjer ima delo, in življenjem tam, kjer ima družino, povezan s potovanji, z mislimi. Ali žena zmore vse delo, ali so doma zdravi? Se bo sinu pozdravila noga? Za novo leto mu je prinesel smuč, sine pa je kar prvi dan skočil sicer z majhne skakalnice, toda noga ni vzdržala. Kost se ni lepo zrasla, zdaj je spet v bolnišnici, toda mlad je, se bo že popravil.

Da bi mislil še na zabavo? Kje neki! To vse stane denar. Pravi, da mu nihče ne verjame, da v vseh teh letih, ki jih preživlja daleč od družine, pa je vendar tako povezan z njo, ni šel nikoli v kino, ne kupuje žganja in drugih dragih pijač, kakšno pivo včasih. Zvečer v samskem domu gleda televizijo, prebere kak časopis, skuha si kavo, pogleda, kako je z obleko in perilom, če je treba si sam opere in tako prihrani denar. Le tako lahko pošlje vsak mesec ženi vsaj okrogel milijon starih dinarjev, nje mu ostane nekaj manj, potem ko že odsteje za hrano in stanovanje. Varčevati pa mora še za pohištvo. Brez tega ne gre. Pa je kljub temu zado-



voljen. »Tretjine tega, kar imam, ne bi mogel dobiti v vseh teh letih, če bi ostal doma. Tam ni dela za vse. Rad sem tukaj, pa čeprav brez družine. Naučil sem se marsičesa, gledal sem, kako ljudje delajo. Če se mi je zdelo dobro, sem si rekel: zakaj ne bi še sam tako. Če si priden, voljan prijeti za vsako delo, te imajo vsi radi, tak občutek imam tu, v Sloveniji, vsa leta. Morda bom tu dočakal celo pokojnino, 22 let je že kar dobra polovica vsega dela. Potem pa domov v Radžice, morda bi se kje dalo dobiti še kosček zemlje, morda celo traktor, kdo ve. Če bo zdravje in mir, seveda, bi lahko vse to še bilo, mar ne. Le to, zdravje in mir, pa se človeku mili živiti.«

PRIMER Z VISOKO

Zložba s pestri

Na Visokem sta si bližnji sorodniki orodji« (piše v ponos si nista mogla na eno so z rešilnim zložba in ponovno

»Zložba prinaša napredzi se mi, da ga lahko s tistim, ki so v naših hišah, več zasvetile luči in je pritekla voda. Razumeli se bodo nekateri kmetje poslovali od njiv, na katerih poznali domala vsak njihov obdelovali več deset let z njimi vred doživljali našega kmetijstva. V znanosti na zemljo ne gre za tradicijo, temveč tudi stven odnos do nje, na bljenost. Ko bodo kmere preboleli — in to bo nekaj let — bodo spoznali ve učinke zložbe. Ponovno delitev zemlje mora biti tudi spore, do katerih je jalo zaradi ozar, poti in nega. Da le ne bi ročice razprtije je še pred zložbenih del v vaseh Kranj—Jezersko upal Luž. Njegova upanja so izjalovila. Zložba na Miljah, Lužah, v Hov in Tupaličah buri kmel la sive lase članom kom skega odbora in kom izvedbo komasacijske stopka.

Zapletati se je začelo ni, ko so olševski kmep stopili od zložbe, ker je prevladalo prepričanje, ki ne živijo le od kmetov, bližini vasi so namreč nati travniki in upravn bila njihova bojazan, da kateri dobili le dobre, slabe parcele. Nerazumna bila njihova kasnejša tev, ko je kranjska kmep zemljiška skupnost že rokah načrte, vredne 500 čakov, in preko osem nov dinarjev za izsušev nikov in regulacijo pota ševnica. Tudi Kmetijs ki kombinat Gorenjs tozd Kmetijstvo je dal no soglasje, da bo ostal jih površinah. Ko sta htevi izpolnjeni, so na komisijo za izvedbo sacijskega postopka vse bolj nemogoče med njimi tudi takšne bi upoštevali enega od zakona o kmetijskih ši. Ko tudi preprečev so zalegla, so delegat ske občinske skupšine sovali okleščeni zložbe gram. Postopek je tral precej časa in to je bil vni razlog, da predlog razdelitve zemlje ni bil vljen še pred lansko setvijo.

Kmetje jeseni niso kje sejati, lahko so kje bodo njihove nove valne površine. Kmetica ka (gre za »primer z ga«) je jeseni na svoji sejala pšenico, v začetku meseca pa je v roke odločbo, da ta kos zeml pada sosedu Alojzu, ki



C. Zaplotnik

«Na načrt nove razdelitve zemlje je komisija za izvedbo komasacijskega postopka prejela blizu 90 pripomb,» pojasnjuje njen predsednik Stane Boštjančič. «Pri usklajevanju smo upoštevali vse ugovore, ki niso bili v nasprotju s cilji zložbe; razumljivo pa je, da smo v primerih, ko se je za isto zemljišče potegovalo več kmetov, lahko ustregli le enemu. Nekateri kmetje so dobili nove površine na področju, kjer je predvidena jezerska

»Lisici me pravimo zaman zvitorepka,« pravi. »Tudi po štirideset fazanov nam je zadavila v eni noči. Čakala sta jo lovca, a jo je premetenka vedno srečno odnesla. Naposled se je le ujela. Ko je naš dežurni ponoči zasilil ropotanje, je najprej pomislil, da nekdo vlamlja v avtomobil. V samih spodnjicah je planil pokoni in zagledal na dvorišču dvoje

PRVOMAJSKI PORTRET

Tkalka

Ko sem dejala, da bi rada za prvi maj gorenjskim ljudem predstavila ženo, ki je vse do upokojitve stala za tkalskimi statvami, so mi povedali zanje. K njej pojdi, ta ti bo že povedala! Petintrideset let je bila tkalka, šestin dvajsetkrat udarnica. Bila je ena izmed najbolj pridnih kranskih tkalk. Pred peto zjutraj je pogнала stroje, za malico jih ni ustavila nikoli, popoldne je pognila, če je bilo treba. Ničkolikokrat je šla z dopoldanskega šihta šele takrat, ko so drugi prihajali na nočni siht. Garala je, zraven pa trepetala za otroka, ki sta bila prepuščena sama sebi in ulici. Šestim, osmim, šestnajstim in nazadnje štiriindvajsetim strojem je stregla. Bolj je garala kot vsak moški. Dosegala in presejala je vedno višje postavljeno normo. Zvečer ni čutila rok, hrbet je le težko zravnala, noge so pekle kot žerjavica. Zaslužila je vedno kakšen stotak več kot druge. Hotela je biti za zgled, kajti bila je komunist, svojo funkcijo v delavskem svetu je vzela za sveto. »Sam hudič ji pomaga,« so se kar malo zavistno šalile ženske okrog nje. Garala je, da so bili doseženi in preseženi plani, da je bilo za vsakdanji kruh, za majhno stanovanje, za oblekico za deklico, za nove čevlje za fanta in da se je mor-

da z leti nabralo tudi za novo kolo ...

Takrat nihče ni mislil na pokojnino. Kje je bila tedaj še pokojnina! A z leti pride tudi to. Večina kranjskih tkalk pokojnine ni dočakala za svojimi stroji, saj so morale prej v invalidsko: to so bili prehudi napori; delo v tri šilhte. Tisti teden, ko je bila nočna, se sploh niso naspale. Od utrujenosti so zaspale seде, z otrokom v naročju. In otrok ji je odpiral oči: »Mamica, samo malo pogledj, da bom videl, da si živa...«

Malo pred njeno upokojitvijo so obračunavali pokojnino iz poprečja plač za leto dni nazaj, pri njej so že »udarili« poprečje za deset let. Njena pokojnina se je zgrbila v majhen, veliko premajhen kupček. Ko jim je potarnala, da je to vendar premalo za toliko let težkega dela, so zmignili z rameni, češ, to so bila »suha leta«, zakon je zakon; nič ne moremo pomagati. Saj ste vse na istem. Da, na istem so. Pavla, Angela, Ivanka, Milka, Rozalka, vse njene sodelavke, vse te garaške ženske: osemsto starih tisočakov »penziona«. Zadnja pokojnina je znesla že nekaj čez devetsto. Nikoli ni prosila za dodatek, saj je bila preponosna. Mar ni naredila v petintridesetih letih dovolj za pošteno pokojnino? Za svoje ne bo prosjčila! Potem so sami začeli dodajati. Z novimi odstotki, ki jih obljubljajo, bo verjetno prišla na milijon, —

magični milijon! Da bodo ženske vsaj lahko rekly, da dobe milijon! Danes jih je sram povedati, koliko dobe. Njo, udarnico, komunistko, še bolj. Tako samotna pokojnina zanje, ki so s svojimi rokami, na svojih bolečih hrbtih gradile vso ostalo kranjsko industrijo!

Samo od pokojnine se ne da živeti. Kar jih pozna, so si poiskale delo. Po blokih čistijo stopnišča, druge hodijo pomagat na kmete, da dobe krompir za zimo, varujejo otroke. Tiste, ki ne morejo, tolčejo skrito revščino. A na glas ne povedo, so prepono-

Na intervju ni pristala.

Ko sem se v temi pod njenim oknom spodtikala po dvorišču stare kranjske velbaste hiše, sem ji dala prav. Saj vsi vedo, koliko dobe in kako žive. Zakaj bi še enkrat razgaljali njihovo bedo? Dokler še lahko dela ji ni hudo. Bolnikom hodi pomagat, otroke pazi, plete. Toda, kaj bo, ko ne bo mogla več?

Da, kaj bo, ko te žene do-
datnih del ne bodo več zmo-
gle? Bo naša socialistična
družba kdaj popravila te kri-
vice? Tudi te dekle Jere so
bile kot hlapec Jernej svoje
pravice oropane pri belem
dnevu. Vsakič, ko slišijo za
plače in pokojnine drugih,
jih zaboli. To, kar dobe, je
klofuta garanju, brca delu.
Izgovarjajo se na zakon. Ka-
ko prokleta trdno zabiti je
prav ta zakon. Sto klafter
pod zemljo zakopan, bi rekel
Cankar. Druge pa menjamo
kot srajce!

D. Dolenc

D. Dolenc

Tudi fazani nosijo očala

Obiskali smo Kozorogovo fazanerijo v Vasci pri Cerkljah in spoznali, da očal ne nosijo le daljnovidni in kratkovidni ljudje, temveč tudi fazani. Le zakaj? Odkar se je poslabšala krma — v njej je premalo ribje moke — so fazani začeli kljuvati znesena jajca. In da tega ne bi počeli, so jim naredili posebna očala, ki zmanjšujejo očesu vidno polje.

svetlečih se oči. S puško v eni roki in s svetilko v drugi je pomeril in pritisnil na petelina. Ni bil maček ali pes, na tleh je obležala tatinska lisica. . .

Huda zima je bila in zimovnik zapaden s snegom. Lisica je skočila vanj, pomorila deset fazanov, desetkrat toliko pa se jih je od strahu pobilo v gneči. Ob pogledu na poginjene živali sem najprej pomislil na bolezni. Stekel sem domov po bolj izkuženega očeta in skupaj sva ugotovila, da ima pomor na vesti lisica. Kar se je dogajalo kasneje, je bilo smešno, a povsem resnično. Zbrali smo se lovci in v ograjenem zimovniku naredili pogon na lisico. Ni trajalo dolgo, ko se je zvitorepka prikazala izpod snežne odeje — in obležala poleg pomorjenih fazanov. . .

Zanimivo je bilo, ko sva z očetom čakala na podlasico. Sedela sva na plošči, in dan, dva, ko se je oče domislil, da bi pogledala še pod ploščo. In glej ga zlomka! ko sva jo dvignila, se je izpod nje pripodilo sedem podlasic, štiri so padle (takrat še niso bile zaščitene – op. p.), tri so kot blisk švigile čez ograjo . . . »

Fazanerija v Vasci si je v enaindvajsetih letih pridobila sloves doma in v svetu. Tu so lovili ugledni svetovni moške in veliki ljubitelji narave: Tito, Kardelj, madžarski politik Janos Kadar, italijanski državnik Giuseppe Saragat ter drugi gostje, poleg njih tudi številni člani domačih družin in lovci iz sosednje Italije. V dveh desetletjih so odklonili le eno prošnjo za lov, doslej še nobenega lovca niso spustili praznih rok. Ljudje se radi vračajo v njihova lovišča. To potrjuje tudi podatek, da imajo kar 85 odstotkov stalnih strank.

Za uspehi se skrivajo ure in ure zahtevnega, dnevnega in nočnega dela, številne težave in težavice!

»Pri vzreji fazanov je zelo pomembna krma,« poudarja Ivan Jenko. »Povoham jo in že vem, kakšna bo sezona. Če je v njej dovolj ribje moke, bo dobra; če smrdi po soji, slaba. Pri nabavi krme, letno je potrebujemo 40 do 50 ton, smo letos naleteli na nerazumljiva izsiljevanja. Razumemo, da moramo plačati sojo v devizah, ker jo pač uvažajo; ni mi pa jasno, da zahtevajo dolarje tudi za koruzo, čeprav je Jugoslavija po pridelku te poljščine na prvem mestu v Evropi... Naši carinski, izvozno-uvozni ter deviznimi predpisi so togi in neživljenski. Ko tujem pojasnujemo, da uplenjenih fazanov ne morejo plačati pri nas, ampak šele po povratku v domači banki, ne razumejo, za kaj pravzaprav gre.«

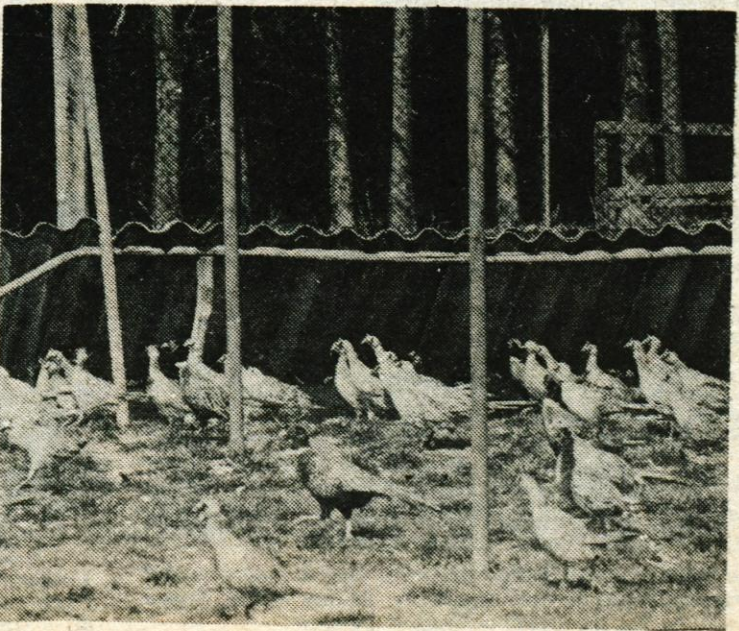
S težavami se ne srečujejo le na uradih, temveč tudi v naravi.

»Z nesmotrnim gospodarjenjem neprestano zožujemo življenjski prostor za divjad.«

ugotavlja Ivan Jenko. »Posegamo v naravo, odstranjujemo otoke gozda in sekamo grmičevje ob njihovih ozarah, spreminjamo setveni kolobar, njihve spreminjamo v travnike in sadimo le koruzo, izdatno uporabljamo škropiva in ostala kemična sredstva, ob tem pa se sploh ne zavedamo, kakšno škodo povzročamo divjadi. Stalež jerebic je že več let enak, čeprav smo v Kozorogu vložili doslej že veliko truda, da bi ga povečali. Le redko še slišimo oglašanje prepelice ...«

Naravna razmerja so se ponekod že porušila in vse večje bodo zato potrebe po umetni gojitvi pernatih divjadi. V Kozorogovi fazaneriji razmišljajo, da bi razen fazanov začeli gojiti še jerebice, skalne jerebice in morebiti celo divje peteline.

C. Zaplotnik



Gorenjci v ligaških tekmovanjih

NOGOMET — V osemnajstem kolu slovenske nogometne lige je moštvo kranjskega Triglava gostovalo v Novi Gorici, kjer je ostalo praznih rok v tekmi z enajsterico domačih Vozil. V preostalih srečanjih je Kladivar osvojil točko v Šmartnem, Koprčani pa v Murški Soboti. V slovenski nogometni ligi zahod so Jeseničani izgubili s Taborom Jadran.

Izidi — Vozila : Triglav 2:1 (2:0), Železničar : Maribor 1:2 (0:1), Rudar (TV) : Kovinar 3:1 (1:0), Izola : Primorje 2:1 (1:1), Šmartno : Kladivar 1:1 (0:1), Mura : Koper 0:0, Rudar (Trbovlje) : Stol 5:0 (2:0), Tabor Jadran : Jesenice 3:1 (1:0).

Para prihodnjega kola — Triglav : Železničar, Jesenice : Ljubljana.

KOŠARKA — V združenem kolu slovenske članske lige je kranjski Triglav v dvorani na Planini moral priznati premoč gostom iz Maribora in tako osvojil četrto mesto.

Izid — Triglav : Jeklotehna Branik 78:80 (33:38).

ROKOMET — V drugi zvezni rokometni ženski ligi so rokometnice Alpelesa v Škofji Loki premagale ekipo

Bane Sekulic. V slovenski ženski ligi so Predvorčanke izgubile v Ljubljani. Dupljanke pa v Metliki. V medrepublicki rokometni ligi je Loška Jelovica na domačem igrišču iztržila le točko, medtem ko so Tržičani ostali brez točk v Trbovljah.

Izidi — ženske — Alpeles : Bane Sekulic 25:24 (11:13), Olimpija : Predvor 24:12 (9:6), Metlika : Duplje 24:22 (14:11), moški — Jelovica : Astra Jadran 22:22 (11:13), Rudar : Peko 32:29 (17:14).

Para prihodnjega kola — ženske — Trogir : Alpeles, Peko : Istra Jadran, Duplje : Predvor, moški — Varteks : Jelovica, Peko : Prule.

ODBOJKA — Končana so tekmovanja v moški drugi zvezni ligi in v ženski slovenski odbojarski ligi. Blejci so v zadnjem nastopu v gosteh premagali daruvarski Pakrac, v ženski ligi so Blejčanke v Celju dobile srečanje z Golovcem in tako osvojile republiški naslov.

Izida — Pakrac : Bled 1:3, Golovec : Bled 0:3.

-dh

SPOROČILI STE NAM

TEKMOVANJA OB KRAJEVNEM PRAZNIKU — V okviru praznovanja krajevne skupnosti Vodovodni stolp je domače športno društvo pripravilo več tekmovanj, na katerih so sodelovali krajan iz sedmih sosesk, predstavniki Iskre iz Nove Gorice in iz nekaterih krajevnih skupnosti kranjske občine. Ko se bo otopilo, bodo priredili še tekmovanje kegljačev, ki niso nikdar nastopili za Kegljški klub Triglav, ter prvenstvo v malem nogometu, združeno s piknikom in srečanjem krajanov. Rezultati — kegljanje — moški: 1. Vodovodni stolp — člani 2344 kegljev, 2. Iskra Nova Gorica 2152, 3. Vodovodni stolp — mladinci 1905; ženske: 1. Vodovodni stolp 2213, 2. Iskra Nova Gorica 982; streljanje z zračno puško — ekipno: 1. Vodovodni stolp I 509 krogov, 2. Golnik 360, 3. Vodovodni stolp — rezervne starešine 357; posamezniki: 1. Franc Černe 178, 2. Boris Fojkar 175, 3. Karlo Kmetič 156, 4. Jože Vevar 131, 5. Peter Pečnik 130; vaterpolo: 1. Vodovodni stolp, 2. Triglav Kranj — mladinci; košarka: 1. Vodovodni stolp, 2. Planina. — J. Zagorc

Aprila najuspešnejši Andrej Loc — Šahovsko društvo Tržič priredi vsak mesec hitropotezni šahovski turnir. Aprilskega se je udeležilo le deset šahistov, ki so se med seboj pomerili po dvakrat. Zmagal je Andrej Loc s 13,5 točkami, drugi je bil z enakimi izkupičkom mladi Srečo Mrvar, tretji Pavel Loc s 13 točkami, četrty Stane Valjavec z 11 in peti Franc Škrjanc z 10,5 točkami. — J. Kikel

Na Bledu veliko zanimanje za mali nogomet — V Hotelsko turističnem podjetju Bled — tozdr Turizem in rekreacija so se odločili, da športnorekreativno življenje v kraju popestrijo s prvenstvom v malem nogometu za pokal Bleda. Prijavilo se je 23 ekip iz delovnih organizacij, krajevnih skupnosti, športnih društev in iz drugih organizacij jeseniške, radovljanske in celo škofjeloške občine. Tekme so vsak dan od 16. do 20. ure v športni dvorani na Bledu. Najboljši bodo prejeli pokale, priznanja in praktične nagrade. — J. Rabič

Maraton Treh src

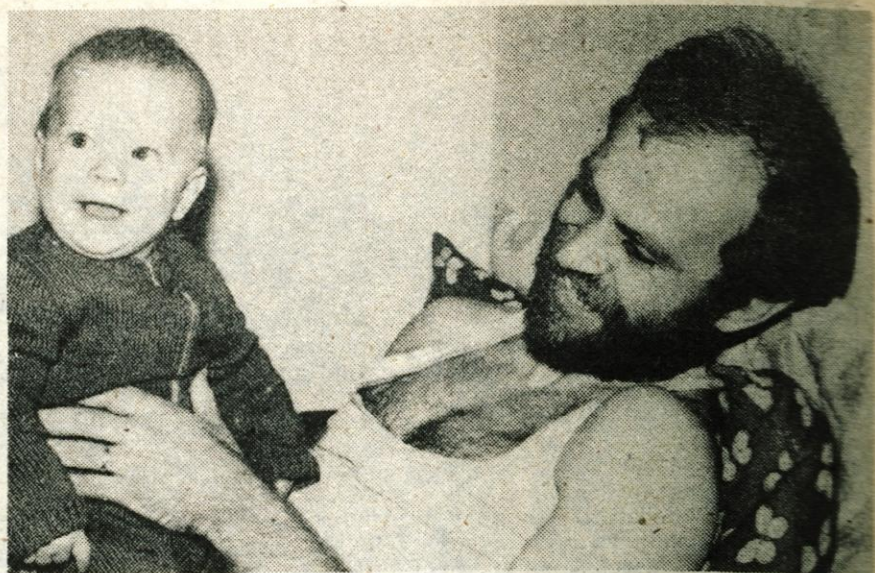
RADENCI — Ob odlični organizaciji domačih športnih delavcev je bil v Radencih že četrti letošnji maraton Treh src. Udeležba je bila ob lepem vremenu rekordna, saj je nastopalo kar 2100 tekačev in tekačic iz BIH, Hrvaške, Avstrije, Italije in Slovenije.

Med vsemi temi so bili tudi zastopniki Gorenjske, ki so v svojih kategorijskih nastopih osvajali najboljša mesta. Najdaljšo disciplino, maraton na dvainštirideset kilometrov, je tako kot lani dobil Kranjčan Marko Dovjak.

Uvrstitev gorenjskih predstavnikov — trimski tek — 10 km — 1. Teraž (Mojstrana), ženske — 1. Kovačič (Murska Sobota), 3. Gršak (Tržič), mali maraton 21 km, prvenstvo Slovenije — člani — 1. Svet (Kladivar), 2. Kotnik (Radovljica), ženske — 1. Švert (Maribor), 3. Erzešič (Kokrica), 4. Pogačnik (Tržič), veterani — 1. Sitar (Radovljica), 2. Štroš (Kokrica), 3. Fortuna (Kranj), 4. Bertonec (Škofja Loka), veteranke — 1. Rozman (Kokrica), po starostnih kategorijah — mladinci od 14 do 17 let — 1. Lehnar (Lenart), 2. Teraž (Mojstrana), člani od 18 do 30 let — 1. Leskovic (Postojna), od 31 do 40 let — 1. Svet (Celje), 2. Kotnik (Radovljica), od 41 do 50 let — 1. Sitar (Radovljica), 2. Štroš (Kokrica), 3. Fortuna (Kranj), nad 50 let — 1. Kropf (Gradec), 3. Finci (Kranj), članice od 18 do 30 let — 1. Švert (Maribor), 3. Pogačnik (Tržič), od 31 do 40 let — 1. Erzešič (Kokrica), nad 40 let — 1. Rozman (Kokrica);

maraton 42 km — člani od 18 do 30 let — 1. Dovjak (Kokrica), 2. Djuričič (Jesenice), od 31 do 35 let — 1. Močnik, 2. Klemenčič (oba Kokrica), od 36 do 40 let — 1. Umek (Medvode), 2. Kavčič (Kokrica), od 51 do 60 let — 1. Kožar (Varaždin), 2. Sink (Kranj), nad 60 let — 1. Čulek (Varaždin), 2. Konstantin (Škofja Loka).

-dh



Andrejev prihod domov je razveselil tudi njegova otroka; skoraj štiriletna Katarina mu je imela povedati kup novic, sedemmesečni Anže pa je spet mogel v očkovo naročje — Foto: S. Saje

Alpinist Andrej Štremfelj okreva

Po nesreči v Centralnih Alpah so Andreju Štremfelju nudili zdravniško pomoč najprej v Franciji in nato še v ljubljanski bolnici — Minuli petek se je vrnil domov, kjer smo se z njim pogovarjali o nesrečnem vzponu in novih plezalskih načrtih

Kranj — Letošnja muhasta zima alpinistom ni bila naklonjena. Neugodne vremenske in snežne razmere so jim preprečevale kvalitetne vzpone v domačih gorah, zato so se mnogi ozirali po zahtevnejših smereh v pogorjih izven domovine, zlasti v Centralnih Alpah. Tod sta si dobro plezanje obetala tudi kranjska alpinista Tomo Česen in Andrej Štremfelj, ki sta prispela v Chamonix 6. marca. Že ob nameravanem vzponu po severnem ozebniku gore Dru sta doživela razočaranje, saj so se namesto ledu v smeri kazale krušljive skale, po katerih bi bilo plezanje preveč tvegano. Nekoliko več upanja v uspeh so jima vlivale razmere v tisoč metrov visoki severni steni Les Droites, kamor sta se podala 10. marca, vendar se je v drugi polovici smeri Andreju pripetila nesreča. Ob padcu v steno ozebnik si je poškodoval obe nogi.

Po zdravljenju v Franciji in ljubljanski bolnišnici se je konec minulega tedna vrnil domov. Med obiskom pri njem nam je odgovoril na nekaj zastavljenih vprašanj.

Radi bi vedeli, kaj se je pravzaprav dogajalo v steni Les Droites!

»Za vzpon v njej sva se odločila, ko sva zvedela, da je nek tuj alpinist malo pred nama uspel splezati na vrh. Presenečalo naju je, da je bila stena kopna, kjer je ponavadi vse zalito z ledom; to sta zakrivila lanske vroče poletje in letošnja mila zima. Ohrabil naju je kake pol metra širok pas ledu, ki je pokrival strmo skalno podlago in obetal dokaj varen vzpon.

V ranih jutranjih urah sva z ledenika L'Argentière vstopila v steno. Pri 20 stopinjah pod ničlo je bil vodeni led sila hrček. Vseeno sva napredovala raztežaj za raztežajem. Do četrte ure popoldan jih je bilo za nama dvajset, to je okrog 600 metrov stene. Naklon stene se je vse bolj večal, dokler ni strmega ozebnika zaprl ledeni previs. Zavaroval sem se z dvema klinoma ter se ga lotil s cepinom in lednim kladivom, ki ju je bilo moč v stopničastem ledu komaj kam zatakati. V želji, da bi se čimprej dvignil prek previsa na komaj meter oddaljeno položno polico, sem verjetno stopil previsoko v previs. Orodji sta naenkrat popustili in po približno 20 metrih pada sem pristal na strmlem ledišču. Zaradi derez na čevljih, ki so preprečile zdrs, je bil sunek za noge prehud. Takoj sem vedel, da sem polomil levo nogo, močno pa me je bolelo tudi desno koleno.

Kako so te rešili, kakšne zdravniške

pomoči si bil deležen doslej in kako se trenutno počutiš?

»Soplezalcem sva ravno začela razmišljati, kako bi me spravil na udobnejšo polico, kjer bi zasilno prebil noč in počakal na pomoč. Takrat je bližje nad goro kot ponavadi priletelo turistično letalo. Iz njega so opazili najine znake za nujno pomoč. Že čez pol ure je priletel helikopter z reševalci; dobesedno prilepil se je k steni in iz nje s pomočjo pletenice najprej pobral prijatelja, zatem pa so reševalci poskrbeli še zame. Vse je bilo gotovo v pol ure zares profesionalno. Žal pa v helikopterju ni bilo prostora za najina nahrtnika z dragoceno plezalsko in fotografsko opremo.

Iz Chamonixa so me prepeljali v bolnico v Lionu, kjer so mi operirali poškodovano desno koleno in dali v mavce levo nogo, ki je bila zlomljena tik nad gležnjem. Po dveh tednih sem prispel v ljubljansko bolnico, kjer so ugotovili, da se je kost na levi nogi nepravilno zrasla. Zato so me operirali in kost fiksirali s ploščico.

Po treh tednih zdravljenja v Ljubljani sem končno doma. Zadovoljen sem, da se je vse skupaj kar dobro izteklo. Zaenkrat sicer še ne morem iz postelje, do konca julija pa bom morda lahko začel hoditi.

Ali je nesreča veliko spremenila tvojo vsakdanjost?

»Najprej naj povem, da sem ob njej spoznal prave prijatelje, v tujini in doma. Mnogi so pokazali svojo solidarnost doslej, obljubili pa so tudi pomoč v prihodnje, predvsem pri nakupu nove opreme.

Glede moje usmerjenosti v alpinizem se ni prav nič spremenilo. Mislim, da bi bilo slabo, če bi izgubil voljo, ko je v meni še polno načrtov. Prizadeval si bom, da se čimprej opomorem in morda že letos kaj lahkega splezam. Udeležba v jugoslovanski alpinistični himalajski odpravi na Jalung Kang prihodnjo pomlad je za sedaj vprašljiva, verjetno pa bom lahko že jeseni 1985. leta s Postojnčani obiskal indijski del Himalaje. Naslednje leto je za tem v načrtu velika jugoslovanska odprava na K2. Načrtov je res še dovolj.

Žal je nesreča bolj neugodno vplivala na gmotni položaj moje družine, saj še nisem uspel dobiti zaposlitve in tako poškodovan ne bom mogel ničesar za služiti s priložnostnim delom. Dobro je, da bomo veliko skupaj. Več bo tudi prostega časa, morda celo za urejanje zapiskov iz gora.

S. Saje

25. prvomajska regata na Bledu

Domači četverec začel z zmago

Na letošnji prvomajski regati na Bledu je nastopilo 500 veslačev iz 29 jugoslovanskih klubov. Domači četverec brez krmarja, v katerem so veslali Dani Ferčej, Bojan Prešeren, Robert Krašovec in Milan Janša, je že na prvem tekmovanju prepričljivo zmagal in najavil kandidaturo za nastop na letnih olimpijskih igrah v Los Angelesu.

Bled — V središču pozornosti dvodnevne prvomajske regate na Blejskem jezeru je bil nastop dvojca s krmarjem splitskega Gusarja Zlatka Celenta in Mirka Ivančiča. Izkušena veslača, ki sta normo za nastop na olimpijskih igrah izpolnila že na lanski mednarodni regati v Luzernu, sta že na uvodni domači veslaški prireditvi dokazala, da sta odlično pripravljena. Ekipa dvojne dvojca Pančič-Stanulov je na Bledu sicer zmagala, vendar si bo morala nastop v Los Angelesu izboriti na močnejši mednarodni regati. Za prireditelje, Veslaški klub Bled, je bil najbolj zanimiv nastop domačega četverca brez krmarja, v katerem so prvi sedeli Dani Ferčej, Bojan Prešeren, Robert Krašovec in Milan Janša. Blejski čoln se je zlahka uvrstil v finale, kjer pa je prepričljivo opravil tudi z vsemi ostalimi. Ekipo Graficarja je ugnal za 20 sekund, tretjevršeno Mladost za več kot 25 sekund.

»Obmorski klubi imajo v začetku sezone v primerjavi s celinskimi prednost, saj imajo preko zime boljše možnosti za vadbo kot, denimo, naši tekmovalci. Blejski četverec je prvič treniral na Blejskem jezeru šele 13. marca. Predtem smo bili le na krajsih pripravah v Rovinju, kjer smo dnevno preveslali 50 kilometrov, že zelo zgodaj pa smo začeli s kondicijsko vadbo, z dvigovanjem uteži ter teki po suhem in na smučeh,« sta povedala trenerja blejskih veslačev Stanko Slivnik in Miloš Janša. »Četverec je za 2000 metrov potreboval 6 minut in 26 sekund. To je čas, ki ustreza trenutni pripravljenosti tekmovalcev. Maja in junija bomo rezultat še izboljšali. Računamo, da za več kot deset sekund, kar naj bi zadostovalo za uvrstitev v finale na mednarodni regati v Luzernu in s tem morebiti tudi za nastop na olimpijskih igrah.«



Trenerja blejskih veslačev Miloš Janša in Stanko Slivnik. — Foto: F. Perdan



Ekipa blejskega članskega četverca brez krmarja — (od leve proti desni) Robert Krašovec, Milan Janša, Bojan Prešeren in Dani Ferčej. — Foto: F. Perdan



Mladinski četverec Bleda, v katerem so veslali Franci Papler, Bojan Habe, Dušan Ferčej in Milan Mandič, je bil v silovitem finišu s čolnom Istre le za las ob zmago.

Porast kaznivih dejanj

Kljub temu da na Gorenjskem kriminaliteta narašča, saj je bilo lani prijavljenih za polovico več kaznivih dejanj, pa gre večinoma za manjša kazniva dejanja, predvsem tatvine — Lani so na Gorenjskem ukradli še enkrat več koles kot leto prej

Slabšanje gospodarskih razmer se je vedno odražalo tudi na področju kriminala. Zato tudi povečanje števila kaznivih dejanj tako klasičnega kot tudi gospodarskega kriminala v preteklem letu na Gorenjskem ne more predstavljati posebnega presenečenja. Delavci Uprave za notranje zadeve Kranj so lani v vseh petih gorenjskih občinah napisali nekaj več kot 4500 ovadb, kar je za več kot 50 odstotkov več kot leto prej. Vendar pa je treba dodati, da je kljub tolikšnemu povečanju kaznivih dejanj povzročena škoda celo manjša kot pa je bila leto prej. To pomeni, da se

je v glavnem izredno povečalo število manjših kaznivih dejanj, saj prednjačijo manjše tatvine; hkrati pa je več doslednega prijavljanja, saj zdaj občani prijavijo vsako, tudi najmanjšo tatvino. Število kaznivih dejanj splošnega kriminala je najbolj poraslo na Jesenicah.

Nekatere vrste kaznivih dejanj so se lani povečale za še enkrat. Med tatvinami je bilo, na primer, kar še enkrat več tatvin koles, prav tako tudi tatvin iz avtomobilov. Velikih tatvin, kjer je nastala škoda preseгла 100.000 din, je bilo lani dvajset, leto prej pa osem. Vlomnih tatvin s škodo nad 100.000 din pa je bilo celo manj — tri, leto prej pa šest. Posebno hudih kaznivih dejanj lani ni bilo. Prijavljenih je bilo 23 kaznivih dejanj pri katerih je nastala škoda, večja od 100.000 din.

Zanimivo pa je, da se takšno naraščanje števila kaznivih dejanj v prvem tromesečju letos že spreminja, saj so na UNZ Kranj že zabeležili za več kot 30 odstotkov manj ovadb. Ni pa seveda mogoče reči, da bo takšno stanje značilno tudi za vse naslednje mesece tega leta. V UNZ Kranj ugotavljajo, da takšen porast kriminalitete ni odvisen le od doslednega prijavljanja vsakega kaznivega dejanja, ne gre pa si tudi zatiskati oči pred tem, da se občani še vedno premalo samozaščitno obnašajo.

Lani so v primerjavi z letom prej porasla tudi kazniva dejanja, ki sodijo v takojmenovani gospodarski kriminal. Od 383 ovadb so lani delavci UNZ Kranj napisali kar 256 takih, ki so se nanašale na upravljanje z družbenimi sredstvi. To pa pomeni, da se nevestno gospodarjenje z družbenimi sredstvi v primerjavi z letom prej ni zmanjšalo, bilo jih je celo 16 več. Med kaznivimi dejanji, ki so se lani na tem področju zelo povečala, so tudi goljufije (predvsem gre za znana »suha tankanja goriva«), nedovoljena trgovina, tihotapljenje, carinski in devizni prekrški. Medtem ko so prejšnja leta bila pogosta kazniva dejanja izdaje nekritih čekov, pa so lani izredno upadla, saj je bilo odkritih le sedem takih dejanj.

Pazljivo z ognjem

Vsako pomlad, ko se začne trebljanje travnikov, pride tudi do manjših ali večjih požarov. Nenadni sunek vetra ali pa puščanje tlečega ognja, ki ga iz malomarnosti nismo do kraja pogasili — pa že zagori na travniku ali v gozdu.

Prejšnji teden so se na travniku v bližini gozda v Miljah igrali z ognjem otroci, kurili so travo, ogenj pa se je razširil tudi na mlad smrekov nasad. Škode je za okoli 70.000 din, saj je pogorel okoli poldrug hektar sadik.

Še pravočasno so gasilci preprečili širjenje ognja v Vignedu pri Retečah, saj se je ogenj začel širiti v gozdu, ki je v neposredni bližini stanovalskih in počitniških hiš.

Nič manj ni nevarno zažiganje suhe trave, ki se je lotevajo tako otroci kot odrasli, pri tem pa ne pomislijo, da se utegne zaradi vetra ogenj razširiti proti gozdu ali celo do naselij. Zato pustimo taka opravila raje tistim, ki se na to spoznajo. Če pa že zakurimo odpadke, potem ogenj nadzorujemo in ne dopustimo, da bi ostalo kaj žerjavice. Še najbolje je tlenje preprečiti z vedrom vode.

Igra z vžigalicami

Kranj — V sredo, 18. aprila, okoli 19. ure je zagorelo na gradbišču SGP Gradbinec na Planini. Dva otroka, stara 8 in 7 let, sta se na gradbišču igrala z vžigalicami te pri tem zanesla strešne nosilce. Ogenj so pogasili kranjski gasilci, škode pa je za 80.000 din.

Nezgoda na smučišču

V torek, 17. aprila, popoldne se je na urejenem smučišču na Voglu pripetila nezgoda. Skupina belgijskih otrok, ki že drugi teden bivajo v Ski hotelu, se je vozila od brunarice do vlečnice na napihnjeni avtobusni zračnici. Na sredini smučišča pa se je kolo začelo sukati, tako da je nekaj otrok popadalo v sneg, medtem ko sta se 13-letna Stephani Lambot in 16-letni Jose Preumont zaletela v steber vlečnice. Oba sta bila pri tem ranjena in so ju prepeljali v jeseniško bolnišnico.

NESREČE

PREHITRA VOŽNJA

Lahovče — V sredo, 18. aprila, ob 10.30 je voznik kolesa z motorjem Mirko Frantar (roj. 1963) iz Loke pri Mengšu vozil od Lahovč proti Mostam. Zaradi neprimerne hitrosti pa ga je zaneslo s ceste, da je padel in se huje ranil. Prepeljali so ga v Klinični center.

NA PREHODU ZADEL OTROKA

Škofja Loka — Na regionalni cesti v Podlubniku je v sredo, 18. aprila, nekaj po 16. uri voznik motornega kolesa Leon Buh (roj. 1966) iz Podlubnika trčil v 9-letnega Žigo Štancarja. Motorist je prehitel osební avtomobil, pri tem pa na prehodu za pešce trčil v Žigo. Huje ranjenega otroka so prepeljali v Klinični center.

NEZGODA MOTORISTA

Tržič — V četrtek, 19. aprila, ob 21.30 se je na lokalni cesti v Bistrici pri Tržiču pripetila prometna nezgoda zaradi neprimerne hitrosti. Voznik motornega kolesa Božidar Nečko (roj. 1968) iz Loke je na cesti 4. julija zaradi neprimerne hitrosti, vozil pa je tudi brez voznškega izpita, zapeljal v levo ter oplazil osební avtomobil, ki ga je pravilno po svoji desni pripeljal Janez Praprotnik (roj. 1950) iz Kovorja. Motorist je padel in se hudo ranil, tako da so ga odpeljali v Klinični center.

STOPILA PRED AVTO

Škofja Loka — V nedeljo, 22. aprila, ob 17.55 se je v Podlubniku pripetila prometna nezgoda, v kateri je bila lažje ranjena Ivanka Grašič, oskrbovanka Centra slepih in slabovidnih v Škofji Loki. Grašičeva je stala na pločniku in nameravala čez cesto, pri tem pa ni opazila, da se ji približuje osební avtomobil, ki ga je vozil Avgust Bergant (roj. 1929) iz Ljubljane. Ko je pripeljal bliže, je Grašičeva stopila na cesto prav pred avtomobil, tako da jo je zadel.

POVZROČITELJ NEZGODE ZNAN

Kranj — Povzročitelj prometne nezgode v sredo, 18. aprila, na Savski cesti, v kateri je bil ranjen 6-letni Sead Kolenović, je znan. Naslednji dan je Zlatko Ribič (roj. 1966) iz Kranja, ki je prejšnji dan vozil motorno kolo in pri tem trčil v otroka, sam prišel na Postajo milice Kranj.

L. M.

DEŽURNI VETERINARJI

od 27. 4. do 4. 5. 1984

za občini Kranj in Tržič

Od 6. do 22. ure Živnorojsko veterinarski zavod Kranj, tel. 25-779 ali 22-781, od 22. do 6. ure pa na tel. 25-357 in 47-192

za občino Škofja Loka

HABJAN JANKO, dipl. vet., Polje 1, tel. 69-280
KRIŽNAR MIRO, dipl. vet., Godešič 134, tel. 62-130

za občini Radovljica in Jesenice

RUPNIK DOMINIK, dipl. vet., Jesenice, Titova 45, tel. 22-781, 25-779

Pomagali obolelemu

V nedeljo, 22. aprila, ob 18.20 so z Jakoba nad Predvdorom sporočili, da je hudo zbolel Franc Čadež (roj. 1923) s Kokrice. Ker na Jakovu ne more pristati helikopter, je sedem gorskih reševalcev iz Kranja in miličnik z oddelka milice Predvdor obolelega preneslo do Predvdora, od koder ga je rešilni avtomobil prepeljal v jeseniško bolnišnico.

Našli mamilo

Jesenice — V četrtek, 19. aprila, so delavci jeseniške postaje milice na vlaku Ostende—Split, ki je pripeljal iz Avstrije, našli 300 gramov hašiša. Mamilo so našli v skrivališču v toaletnih prostorih vlaka.

Za večjo prometno varnost



Nesreče s traktorji

Številnih kmečkih in gozdnih opravil si brez traktorja s prikolico in drugimi priključki ne moremo več zamisliti. Delo gre lažje od rok, hitreje in bolje, vendar pa so se obenem povečale tudi nevarnosti za človeka, ki s takšno mehanizacijo upravlja. Zato si brez dodatnega znanja o ravnanju s traktorjem in njegovimi priključki in tudi brez prometnega znanja varne uporabe te mehanizacije ni mogoče zamisliti.

Lani je v Sloveniji v nezgodah na cestah umrlo 23 traktoristov in 18 sopotnikov, ki so sedeli poleg voznika ali pa na traktorskem priključku.

Predpisi točno določajo, kako in v kakšnih pogojih se smejo voziti osebe na traktorju ali prikolici. Žal se jih mnogi ne držijo. Precej nezgod se pripeti tudi izven javnih poti. Posledice nesreč s traktorji in njegovimi priključki so navadno hude, saj se končajo s smrtjo ali pa z invalidnostjo.

Zato Svet za preventivo in vzgojo v cestnem prometu svetuje vsem lastnikom traktorjev, da si pravočasno pridobijo potrebno znanje za upravljanje s traktorji in priključki, pri delu pa se je vsekakor treba ravnati po vseh pravih varnostih.

Mrak

S SODIŠČA

Spet v zapor

Na poldrugo leto zapora je bil obsojen J. Šeruga, ker je lani med potikanjem iz kraja v kraj zagrešil več kaznivih dejanj

Le dva meseca je delal 27-letni Janez Šeruga, potem ko je junija lani prišel s prestajanja zaporne kazni. Kasneje se je potikal po Sloveniji in ker je pač od nečesa treba živeti, se je preživljal s tatvinami. Oktobra ga je pot zanesla v Prevalje, kjer je v gostinskem lokalu opazil, da ima vinjeni Franc G. pri sebi lep kupček denarja. Zato ga je počakal, mu sledil v slabo razsvetljeno ulico ter mu iz notranjega žepa suknil »sunil« denarnico z denarjem. Oškodovanec je bil tako vinjen, da tatvine ni mogel preprečiti, le kričal je lahko za Šerugo, ki je zbežal z njegovimi 4900 dinarji.

Konec oktobra se je Šeruga mudil v Ljubljani. Neznane voznika tovornjaka je povprašal za pot do Javnih skladišč. Prijazni voznik mu je celo ponudil, da ga do tja tudi zapele. Ko pa sta prispela in je voznik izstopil, je Šeruga izkoristil njegovo odsotnost ter z odprte police vzel za 400 litrov bonov za dizel gorivo, en bon pa za 10 litrov bencina. Bone je kasneje prodal za 800 din.

Da je izkoristil prav vsako priliko, kaže tudi to, da je konec oktobra lani, ko se je peljal na avtobusu Trebnje-Ljubljana, pobral s sosednjega sedeža denarnico, ki je padla potniku iz žepa. V denarnici je bilo 1000 lir, samo denarnica pa je bila vredna okoli 800 din.

Smrt zaradi prehitevanja

Potrjena je kazen za prometno nezgodo v Bistrici

Višje sodišče v Ljubljani je potrdilo sodbo prvostopenjskega sodišča, to je Temeljnega sodišča v Kranju, ki je konec oktobra lani obsodilo na dve leti zapora 25-letnega Živojina Goliča iz Velenja. Golič je kriv prometne nesreče, v kateri sta 15. oktobra leta 1980 v Bistrici pri Naklem

umrla Zdenko Pogačnik in Milan Eržen.

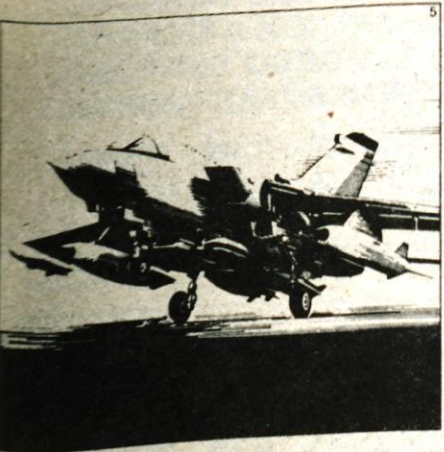
Golič se je tistega dne vračal na delo v Švico. Deževalo je, vendar je bila vidljivost dobra, prav tako razmere na cesti. Golič je pred sodiščem povedal, da se njemu in sopotniku ni mudilo, na delo bi moral šele naslednji dan, vendar pa je na delu ceste od Naklega proti Podtaboru prehiteval. Za prehitevanje se je odločil tudi na tistem delu ceste, kjer je z dvojno sredinsko črto označeno, da prehitevanje ni dovoljeno, saj cesta v rahlem levem ovinku v Bistrici kaj takega ne dopušča. Iz nasprotni smeri pa je prav tedaj pripeljal pravilno po svoji desni voznik fiata 126 P Zdenko Pogačnik. Avtomobila sta čelno trčila na levi strani ceste gledano proti Podtaboru. V nesreči stvoznik Pogačnik in njegov sopotnik Eržen dobila tako hude rane, da sta umrla — Eržen na kraju nesreče, Pogačnik pa med prevozom v bolnišnico. Ranjena sta bila tudi voznik Golič in njegov sopotnik Nedić. Sodišče se je na podlagi sledov na vozišču, izpovedi prič in drugih dokazov prepričalo, da je do nesreče prišlo izključno zaradi ravnanja voznika Goliča, ki se je na nepreglednem delu ceste odločil za prehitevanje, to pa je imelo tragično posledico — smrt dveh mladih ljudi.

Pri odmeri kazni — dve leti zapora — je sodišče med olajševalnimi okoliščinami sicer upoštevalo doseženo neoporečnost Živojina Goliča in njegove družinske razmere. Ni pa moglo prezreti okoliščin, da sta dva človeka izgubila življenje zato, ker Golič ni upošteval prometnih znakov in drugih značilnosti ceste, po katerih bi moral sklepati, da s takšno vožnjo veliko tvega.

TEKST: J. KACIN
RISBA: J. TROBEC

NNNP 84

RADIOLOŠKA, BIOLOŠKA IN KEMIČNA ZAŠČITA



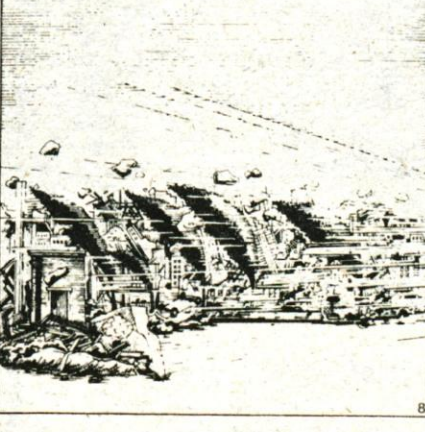
5. ATOMSKO OROŽJE bi do ciljev na našem ozemlju prinesle RAKETE, LETALA ali ARTILERIJSKE GRANATE. Prihod BOMBNIKOV in BREZPILOTNIH LETAL — MANEVIRNIH IZSTRELKOV lahko v CENTRIH ZA OPAZOVANJE in OBVEŠČANJE spremljamo, ALARMIRAMO enote protizračne obrambe in prebivalstvo napotimo v ZAKLONIŠČA. Pri uporabi RAKET in GRANAT pa bo ATOMSKA EKSPLOZIJA za nas presenečenje in izgube verjetno večje. Njeno delovanje bi TAKOJ občutili kot:



6. TOPLOTNI UČINEK, ki bi trajal do 20 sekund. Napovedal bi ga SLEPEČ BLISK, ki nas bi takoj začasno zaslepil. Praviloma ne bi pustil trajnih posledic na oči. Velika količina energije, ki se sprosti ob eksploziji, omogoča nastanek zelo visokih temperatur, ki povzročajo POŽARE in deformirajo posamezne objekte.



7. Pri ljudeh in živalih bi toplotni učinek povzročil OPEKLINE. Te so najmočnejše na nezaščitenem odprtem prostoru in neposredni bližini središča eksplozije. Takojšnje zaklanjanje za primerne objekte, v takojmenovano SENCO, močno zmanjšujejo stopnjo opeklin. Zaradi zahtevnega zdravljenja sodijo opekline med najnevarnejše poškodbe, ki jih je v vojni še težje zdraviti.



8. UDARNI VAL, na katerega odpade 40 do 60 % sproščene energije, bi z nadzvočno hitrostjo poglaval zgoščene zračne mase iz središča eksplozije. Zaradi velikega nadp pritiska se bi širil do trenutka in točke, ko se bi izenačil s pritiskom v atmosferi in se začel vračati proti središču. Na svoji poti bi rušil objekte in širil požare in na koncu iz materiala, ki bi ga nosil s seboj, oblikoval bet značilne atomske gobe.



VSEM DELOVNIM
LJUDEM ČESTITAMO
ZA DAN OF IN
PRAZNIK DELA
— 1. MAJ

S konkurenčnimi cenami
se priporočamo
za obisk!



ZLATARSKA
DELAVNICA
LEVIČNIK ŽIVKO

Kranj
Maistrov trg 9
(nasproti Delikatese)

Cenjenim strankam in
občanom Gorenjske čestita za
1. maj praznik dela

VODOVODNE
INŠTALACIJE
ŠTULAR
KRANJ

Partizanska 10 H
telefon: 28-427 (ves dan),
23-983 (do 13. ure)

Čestitamo vsem
delovnim ljudem
ob prazniku dela
1. maju in
se priporočamo!



Sestavljena organizacija
združenega dela
ALPETOUR Škofja Loka

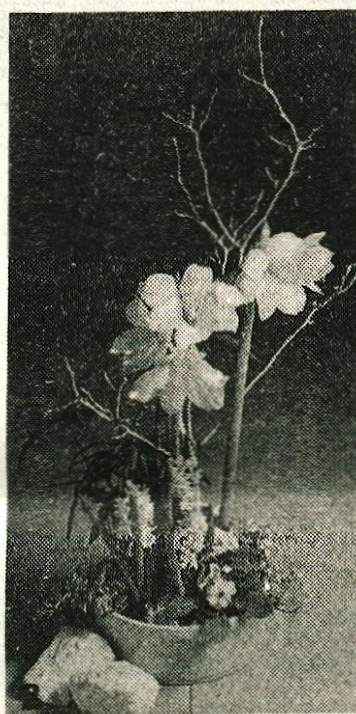
POTNIŠKI PROMET
TOVORNI PROMET
GOSTINSTVO
TURISTIČNA AGENCIJA
ŽIČNICE
PROIZVODNJA KMETIJSKE MEHANIZACIJE
OBNOVA AVTOPLAŠČEV
SERVISI LAHKIH IN TEŽKIH VOZIL
ELEKTRONSKI RAČUNALNIŠKI CENTER
MEDNARODNA ŠPEDICIJA

Vsem delovnim ljudem čestitamo
za praznik dela — 1. maj in dan OF

Kmetijska zadruga
Bled
Vrtnarija GMAJNA
na Partizanski cesti

Obveščamo vas, da smo pričeli
s prodajo pelargonij in drugih
enoletnih sadik za balkon in vrt.
Nudimo tudi lonce, gnojila
in zaščitna sredstva. Cvetličarna
v hotelu Jelovica nudi sveže rezano
cvetje in lončnice. V naših trgovinah
na Bledu in v Gorjah ter skladišču
Rečica pa lahko dobite zaščitna
sredstva, repromaterial, kmetijsko
mehanizacijo in gradbeni material.

Vsem čestitamo za dan
OF 27. april in praznik
dela 1. maj!



KOP
KOVINSKO
PODJETJE
KRANJ
Šuceva 27

KOVINSKO
PODJETJE
KRANJ

Čestita vsem občanom in poslovnim
prijateljem za praznik OF — 27. april
in praznik dela 1. maj



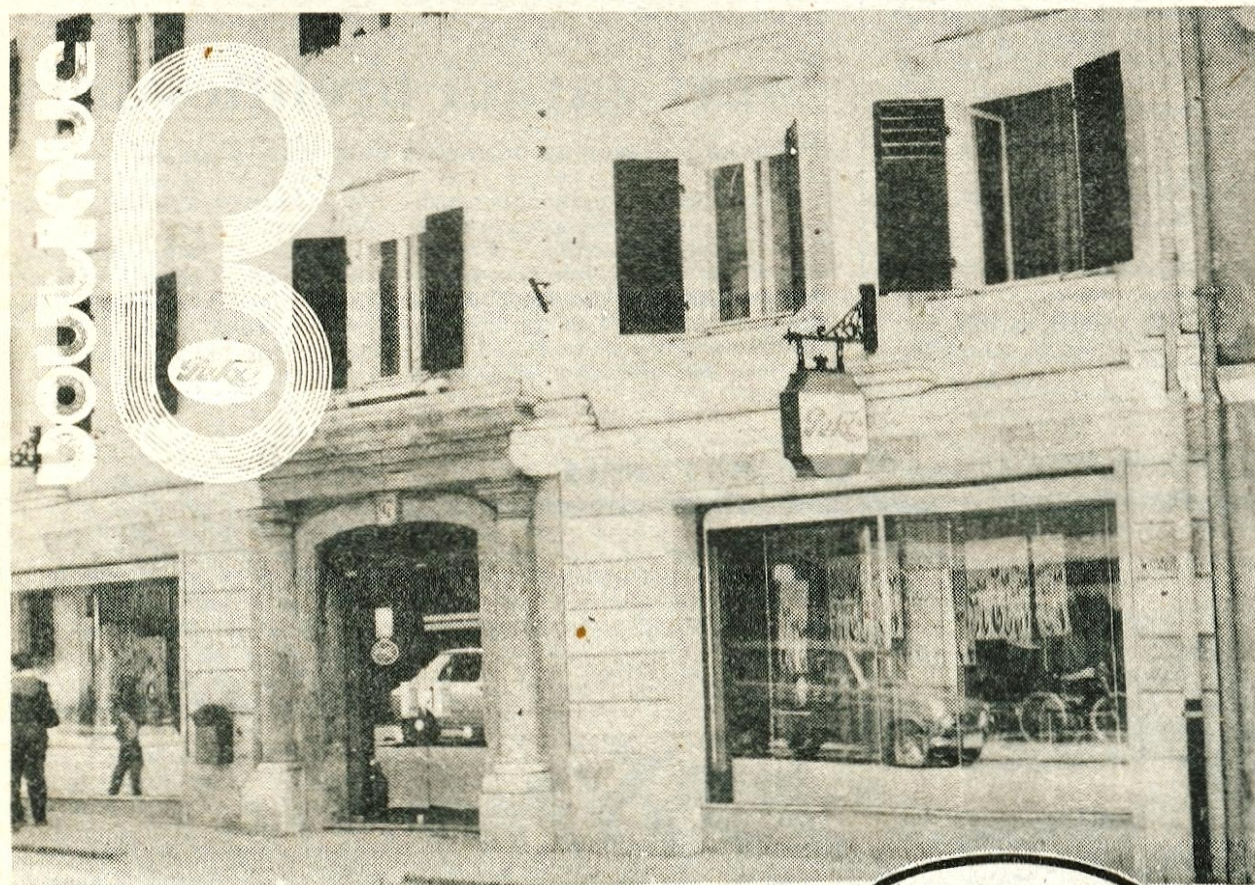
Elita

Vsa moška in ženska oblačila v eni hiši na
Titovem trgu 7:

- MOŠKI SALON v pritličju
- ŽENSKI SALON v I. nadstropju
- MODNI SALON v II. nadstropju
- za vse okuse
- za vse postave
- brezplačno popravilo kupljenih oblačil

Vsem kupcem čestitamo za 27. april in
za prvomajske praznike in vas vabimo
na obisk.

ELITA KRANJ



Delovnim ljudem, občanom in poslovnim so-
delavcem čestitamo za dan OF in 1. maj —
praznik dela



ŠKOFJA
LOKA

PRAKTIČNA IN MODNA
OBLAČILA ZA
POMLAD — POLETJE '84.

- plašči in kostimi
- moške obleke in srajce
- ženske obleke in bluže
- pletenine
- otroška konfekcija

Oblačila so na izbiro v prijetnih materialih in mod-
nih krojih.

Kupujte v Nami, veleblagovnica Škofja
Loka.

nami

svetuje dobro in postreže solidno.

Čestitamo vsem delovnim ljudem
za 1. maj, praznik dela.



ISKRA KIBERNETIKA KRANJ ISKRA ELEKTRIČNA ORODJA KRANJ ISKRA TELEMATIKA KRANJ

**Vsem delovnim ljudem,
poslovnim prijateljem in
sodelavcem čestitamo za dan
OF in praznik dela — 1. maj.**

**VSE,
KAR ZNAM,
NAPRAVIM
SAM**



Slovenske železarne



VERIGA LESCE

**Tovarna verig, vijakov, odkovkov, orodij,
pnevmatsko-hidravličnih naprav, industrijske
opreme in meril, n. sol. o.**

*Vsem delovnim ljudem in poslovnim prijateljem iskrene čestitke
za dan OF in praznik dela 1. maj.*

Gostilna BLAŽUN

Grašč — Šircelj Mirjana
Kranj, Cesta talcev 7

*Čestita cenjenim gostom in delovnim
ljudem Gorenjske za praznik OF —
27. april in praznik dela — 1. maj.*

SKUPŠČINA OBČINE KAMNIK
IZVRŠNI SVET SKUPŠČINE OBČINE KAMNIK
OBČINSKI SVET ZVEZE SINDIKATOV SLOVENIJE — KAMNIK
OBČINSKA KONFERENCA ZKS KAMNIK
OBČINSKA KONFERENCA SZDL KAMNIK
OBČINSKI ODBOR ZZB NOV KAMNIK
OBČINSKA KONFERENCA ZSMS KAMNIK
OBČINSKI ODBOR ZRVS KAMNIK
SAMOUPRAVNE INTERESNE SKUPNOSTI KAMNIK

*Vsem delovnim ljudem čestitamo za dan OF in praznik dela —
1. maj in jim želimo še veliko delovnih uspehov.*



**Sukno — industrija
volnenih izdelkov
z. n. sol. o. Zapuže**

SUKNO — Industrija volnenih izdelkov Zapuže proizvaja vse vrste blaga za ženske iz 100 % čiste runske volne ter volnene odeje najboljših kvalitet. V prodajalnah v Zapužah in na Koroški cesti v Kranju vam nudimo najnovejše vzorce ženskega in moškega volnenega blaga ter volnene odeje vseh vrst in kvalitet. Ob tako bogati izbiri boste gotovo našli tudi nekaj zase.

*Vsem delovnim ljudem čestitamo za dan
OF in praznik dela — 1. maj*



**Obrtno podjetje
Knjigoveznica
in tiskarna
Radovljica**

*Vsem delovnim ljudem
čestitamo za dan OF
in praznik dela — 1. maj*



**KARTONAŽNA TOVARNA LJUBLJANA
n. sol. o.
TOZD JELPLAST, KAMNA GORICA
n. sub. o.**

*Vsem delovnim ljudem in poslovnim
partnerjem čestitamo za praznik dela
in dan OF*



SLOVENSKE ŽELEZARNE
tovarna vijakov

plamen kropo p.o.

*Za praznik dela in ob dnevu OF čestitamo
vsem poslovnim prijateljem, sodelavcem
in bralcem Glasa*



SGP GRADBINEC
n.sol.o.KRANJ nazorjeval

Kolektiv
splošnega
gradbenega
podjetja
Gradbinec Kranj
čestita
občanom
in poslovnim
prijateljem
za dan OF
in praznik dela!



TEHNIČNI BIRO JESENICE

Kidričeva 41

**Projektiranje in konstruiranje
strojnometalurških naprav**

*Vsem delovnim ljudem in občanom česti-
tamo za praznik ustanovitve OF in praznik
dela!*



64245 Kropa tel. (064) 79-481

UKO Kropa čestita
k dnevu OF in prazniku
dela 1. maju in vam
priporoča, da obiščete
našo trgovino!

Izbirali boste lahko
med kovanimi,
graviranimi, cizeliranimi
in drugimi izdelki
kroparske domače
obrti.

Trgovina je odprta vsak
delavnik od 8. do 14. ure
in vsako soboto od 9. do
12. ure!



JELOVICA

Lesna industrija Škofja Loka

Vsem delovnim ljudem čestita
za dan OF in praznik dela
1. maj.



Kemična tovarna Kranj

*Vsem občanom, poslovnim prijateljem
in sodelavcem čestitamo za dan OF
in praznik dela 1. maj*

**Komunalno podjetje
VODOVOD KRANJ**

*Vsem delovnim ljudem
in poslovnim prijateljem
čestitamo za dan OF ter
praznik dela.*

Uporabnikom naših storitev se priporočamo
za nadaljnje sodelovanje.



Žito Ljubljana

TOZD Triglav — Gorenjka proizvodnja
pekarskih in konditorskih izdelkov Lesce

TOZD Pekarna Kranj
Proizvodnja pekarskih izdelkov

*Čestitajo vsem delovnim ljudem
in poslovnim prijateljem za dan OF
in praznik dela 1. MAJ*



**Združena lesna
industrija Tržič**

*Delovnim ljudem, občanom
in poslovnim sodelavcem
čestitamo za dan OF in praznik dela*

Obiščite naš salon pohištva
v trgovskem centru DETELJICA v Bistrici pri Tržiču

**metalka
PRODAJALNA
KAMNIK**

**ČESTITAMO ZA DAN OF
IN 1. MAJ**



lesnina les

KRANJ-PRIMSKOVO

*za praznik OF — 27. april in praznik dela
1. maj iskreno čestitamo cenjenim
strankam, občanom Gorenjske ter
poslovnim prijateljem*



**TRIGLAV
KONFEKCIJA**
Kranj

*Vsem delovnim ljudem čestitamo za
1. maj — praznik dela in dan OF*



**INTEGRAL
GOLFTURIST, o. o., Ljubljana**



TOZD PARK HOTEL BLEĐ
Cesta svobode 15
telefon: (064) 77-284

*Vabimo vas, da nas obiščete med prvomaj-
skimi prazniki. Potrudili se bomo za vaše
dobro počutje!*

*Vsem delovnim ljudem čestitamo za
dan OF in praznik dela 1. maj!*



CESTNO PODJETJE KRANJ
Kranj, Jezerska 20, tel.: 26-861

*Čestitamo občanom Gorenjske za praznik
OF — 27. april in praznik dela — 1. maj.*

*Vzdržujemo, rekonstruiramo in gradimo ceste. Poleg tega
pa opravljamo tudi druga dela nizkih gradenj, opravljamo
transportne in strojne storitve ter nudimo gramozne in
kamenite materiale.*



TITAN KAMNIK

Tovarna kovinskih izdelkov in livarna
n. sol. o. Kamnik

*Vsem delovnim ljudem čestitamo za dan
OF in praznik dela 1. maj!*



**HOTELSKO TURISTIČNO
PODJETJE
BLEĐ**

*Vsem delovnim ljudem, poslovnim prijate-
ljem in našim gostom čestitamo za dan OF
in praznik dela — 1. maj.*



STOL

Industrija pohištva
STOL KAMNIK
Telefon: (061) 831-121
Telegram: STOL Kamnik
Telex: 31149 yu stol

**Obiščite naš prodajni salon »INTERIER« na
Duplici pri Kamniku.**

*Vsem delovnim ljudem in poslovnim prijateljem čestitamo za
praznik dela — 1. maj.*



TIKO TRŽIČ

Tržiško podjetje industrijsko kovinske opreme

Delovna organizacija specializirana za preoblikovanje pločevine v:

- univerzalno garderobno opremo
- prezračevalno garderobno opremo
- omarice za ključe
- omare za prekajevanje in shranjevanje mesa
- in razne druge industrijske izdelke

*Delovnim ljudem, občanom in poslovnim sodelavcem čestitamo
za dan OF in praznik dela — 1. maj.*



MERCATOR

Živilska industrija ETA KAMNIK

Vsem delovnim ljudem čestitamo za dan OF in praznik dela — 1. maj.



ODEJA ŠKOFJA LOKA

Tovarna prešitih odej, p. o. Škofja Loka
Kidričeva 80, telefon: 064-62-162

*Vam priporoča bogat izbor najkvalitetnejših prešitih odej,
okrasnih posteljnih pregrinj, nadvložkov za ležišča, vzglavnikov
in spalnih vreč ter vsem delovnim ljudem in poslovnim
prijateljem čestita za praznik dela 1. maj in dan OF.*



Iskra

Industrija
širokopotrošnih izdelkov
**ŠKOFJA
LOKA**
n. sol. o.
Titov trg 3 a

**VSEM DELOVNIM LJUDEM
IN POSLOVNIM
PRIJATELJEM ČESTITAMO
ZA PRAZNIK DELA
1. MAJ IN DAN OF**



UTOK
Tovarna usnja Kamnik

*Čestitamo vsem delovnim ljudem za praznik
dela — 1. maj.*

50 LET

GORENJSKA
PREDILNICA

**GORENJSKA
PREDILNICA**
ŠKOFJA LOKA n. sol. o.
Kidričeva cesta 75

VSEM DELOVNIM LJUDEM
IN SODELAVCEM ČESTITAMO ZA
PRAZNIK DELA — 1. MAJ IN DAN OF

27. april — DAN OF

1. maj — PRAZNIK DELA



bombažna predilnica in tkalnica | tržič

Vsem delovnim ljudem
in občanom Gorenjske
čestitamo za

dan OF in 1. maj praznik dela

murka

emona hoteli

**PRVA ŠOLA
HUJŠANJA**

**terme čatež**

V Termah Čatež boste dobili odgovor, kako shujšati in vzdrževati normalno telesno težo in s tem ohraniti lep izgled.

Vzrokov za debelost je veliko in jih ne kaže dajati v isti koš. Tudi shujševalne terapije na lastno pest so lahko zelo nevarne. Kaj torej storiti, če se človek želi znebiti odvečnih kilogramov? Odgovor na to vam bo dala ŠOLA HUJŠANJA TERME ČATEŽ.

To sicer ni tista klasična šola z ocenami in podobnimi nevspešnostmi, ampak 14 do 21-dnevno usmerjeno izobraževanje kako se privaditi novim navadam v prehranjevanju, kaj in kako jesti, kako se gibati — skratka kako shujšati in obdržati normalno telesno težo.

Predno pa v shujševalni šoli karkoli ukrenejo, udeležence temeljito pregledajo zdravniki, opravijo laboratorijske preiskave, EKG, testiranje srca pri obremenitvi, odredijo potrebe po kalorijah, itd. K šoli sodi tudi programirana rekreacija prilagojena potrebam in željam posameznika in traja 2 do 3 ure dnevno. S pomočjo izredno dobro pripravljene hrane in Enemona (dietna, nizkokalorična hrana, s katero nadomeščajo 2 do 3 obroke) je občutek lakote bistveno zmanjšan, človek pa se odlično počuti, je vever in razpoložen.

V šoli hujšanja bodo dali udeležencem tudi napotke kako se znebiti nekaterih slabih navad v prehranjevanju. Prvih 5 do 6 kilogramov izgine kot bi mignil ne da bi se prav zavedali kdaj. Vendar bo za marsikoga to le še premalo. V šoli bodo dali napotke kako shujševati doma do idelane telesne teže in jo tudi obdržati.

Terme Čatež, 68230 Brežice, telefon (068) 61-010, telex: 35795 TERME.
EP/DL—JS



VSEM DELOVNIM LJUDEM
IN POSLOVNIM PRIJATELJEM
ČESTITAMO ZA PRAZNIK DELA —
1. maj.

KOMPAS
JUGOSLAVIJA

Kompas Kranj,
vaš turistični servis,
tel. 28-472, 28-473



**ŠPECERIJA
BLED**

Vsem delovnim ljudem, strankam
in poslovnim partnerjem čestitamo
za dan OF in praznik dela — 1. maj.



Cvetličarna Flora
Škofja Loka, tel.: 61-000

- dnevno sveže rezano cvetje,
- sobne lončnice,
- žalne vence in šopke,
- sveže in suhe ikebane,
- poročne šopke,
- balkonske lončnice,
- gnojila in zaščitna sredstva,
- aranžiranje

vam nudi in se priporoča Pavla Šubič,
Cvetličarna Flora, Titov trg 14, ter čestita
vsem svojim strankam in delovnim ljudem
za dan OF in praznik dela — 1. maj.

**GORENJSKI ZDRAVSTVENI
CENTER KRANJ**

Z DELOVNO ORGANIZACIJO OSNOVNO ZDRAVSTVO
GORENJSKE IN TEMELJNIMI ORGANIZACIJAMI

Zdravstveni dom Bled, Zdravstveni dom Bohinj, Zdravstveni dom Jesenice, Zdravstveni dom Kranj, Obratna ambulanta Železarne Jesenice, Zdravstveni dom Radovljica, Zdravstveni dom Škofja Loka, Zdravstveni dom Tržič, Socialna medicina in higiena Gorenjske, Zobna poliklinika

Z DELOVNO ORGANIZACIJO GORENJSKE BOLNIŠNICE
IN TEMELJNIMI ORGANIZACIJAMI

Bolnišnica za ginekologijo in porodništvo Kranj, Splošna bolnica Jesenice in Psihiatrična bolnica Begunje

IN DELOVNO ORGANIZACIJO GORENJSKE LEKARNE

ČESTITAMO ZA DAN OF
IN 1. MAJ — PRAZNIK DELA

**BANANE**

1 kg

15.90**SPAR****RESTAVRACIJA IN ČRPALKA****MALLE****V Brodeh na Koroškem****ZNIŽANO OD 24.4. DO 5.5.1984****REGIO
WIENER MISCHUNG
KAVA**

1/4 kg

29.90**RAMA**

1/2 kg

17.90**MILKA
ČOKOLADA**

330 g

19.90**MANNER
JEDILNA ČOKOLADA**

1/4 kg

16.90**BRASIL KAVA**

1 kg

84.90**ITAL. RIŽ**

1 kg

9.90**LEŠNIKI**

1 kg

59.90**BRESKOV KOMPOT**

0,8 ltr.

9.90**JAFFA ORANŽE**

1 kg

7.90**KALODERMA
KREMA**

250 ml

26.90**GLEM****LAK ZA LASE**

375 g

22.90**GILLETTE SUPER****BRITVICE**

5 kom.

19.90**SPAR
MEHČALEC**

4 ltr.

35.90**SPAR***Iskrena prilika!***IZDELKI
STEKLARNE HRPELJE****kozarci in vrčki po
zelo ugodnih cenah****Blagovnica
Kranj****KINO FILM KINO FILM KINO FILM****KINO KRAJ****NE ZAMUDITE V NAŠIH
KINEMATOGRAFIH V KRANJU,
TRŽIČU, KAMNIKU,
DUPLICI in JESENICAH****amer. komedije****TOOTSIE****od 22. 4. do 13. 5. 1984****in ameriškega filma****OFICIR IN GENTLEMAN****od 27. 4. do 20. 5. 1984****Točen spored predvajanja bo objavljen
pri rednem filmskem sporedu.****VSEM OBČANOM ČESTITAMO ZA 27. APRIL
— DAN OF in 1. maj — PRAZNIK DELA.****KINO****KRANJ CENTER**

27. aprila franc. barv. film ZMEDA NA KARIBIH ob 15. uri, amer. barv. komedija TOOTSIE ob 17. in 19.15, premiera jugosl. barv. vojnega filma VELIKI TRANSPORT ob 21.30

28. aprila franc. barv. krim. film ZMEDA NA KARIBIH ob 16. in 18. uri, amer. barv. komedija TOOTSIE ob 20. uri, premiera amer. barv. akcijskega filma TRDA DEŽELA ob 22.15

29. aprila slov. barv. mlad. film SREČNO KEKEC ob 10. uri, franc. barv. film ZMEDA NA KARIBIH ob 15. uri, amer. barv. film TOOTSIE ob 17. in 19.15, premiera ital. barv. filma ROPARJI IZ GUBLJENEGA ZAKLADA ob 21.30

30. aprila ital. barv. film ROPARJI IZ GUBLJENEGA ZAKLADA ob 16. in 18. uri

1. maja ital. barv. film ROPARJI IZ GUBLJENEGA ZAKLADA ob 15. in 17. uri, premiera amer. barv. filma ČASTNIK IN GENTLEMAN ob 21. uri

2. maja ital. barv. film ROPARJI IZ GUBLJENEGA ZAKLADA ob 15. in 17. uri, premiera franc. barv. filma RAZKROPITE SE, KAJ ZIJATE ob 21. uri

3. maja franc. barv. komedija RAZKROPITE SE, KAJ ZIJATE ob 16. in 18. uri

KRANJ STORŽIČ

27. aprila amer. barv. komedija PRI PUSU ob 14. in 18. uri, amer. barv. komedija NORI ZAPORNIKI ob 16. in 18. uri

28. aprila premiera češkega barv. filma ROBINSONOVE PUSTOLOVSČINE ob 16. uri, hongk. barv. film NORA MISIA ob 18. in 20. uri

29. aprila angl. barv. film NAPAD NA PLOŠČAD JENNIFER ob 14. in 18. uri, nem. barv. erot. film RESNIČNE ZGODBE V del ob 16. uri, amer. barv. film SEST TEDNOV ob 20. uri

30. aprila amer. barv. film SEST TEDNOV ob 16. in 18. uri

1. maja češki barv. film ROBINSONOVE PUSTOLOVSČINE ob 14. uri, amer. barv. film SEST TEDNOV ob 16. in 20. uri, nem. barv. erot. film RESNIČNE ZGODBE 5. del ob 18. uri

2. maja hongk. barv. film ZMAJ MLADI GOSPODAR ob 14. uri, franc. barv. komedija ZMEDA NA KARIBIH ob 16. in 18. uri, premiera slov. barv. filma TRJE PRISPEVKI K SLOVENSKI BLAZNOSTI ob 20. uri

3. maja slov. barv. film TRJE PRISPEVKI K SLOVENSKI BLAZNOSTI ob 16. in 18. uri

TRŽIČ

27. aprila premiera češkega barv. filma ROBINSONOVE PUSTOLOVSČINE ob 15. uri, amer. barv. komedija SUPER FANT ob 17. in 19. uri

28. aprila slov. mlad. film SREČNO KEKEC ob 16. uri, amer. barv. komedija NORI ZAPORNIKI ob 18. in 20. uri, premiera hongk. barv. filma MORILEC IZ TEMPLJA SHAOLIN ob 22. uri

29. aprila amer. barv. komedija NORI ZAPORNIKI ob 15. in 17. uri, amer. barv. film SEKS Z ZVEZDAMI ob 19. uri, premiera amer. barv. filma TRDA DEŽELA ob 21. uri

30. aprila nem. barv. film RESNIČNE ZGODBE V del ob 18. in 20. uri

1. maja franc. barv. komedija GADJE NA POČITNICAH ob 15. uri, jugosl. barv. film VELIKI TRANSPORT ob 17. in 19.15, premiera franc. barv. filma ZMEDA NA KARIBIH ob 21.30

2. maja angl. barv. film NAPAD NA PLOŠČAD JENNIFER ob 15. uri, angl. barv. film TITANOV BOJ ob 17. in 19. uri, premiera amer. barv. filma ČASTNIK IN GENTLEMAN ob 21.30

3. maja amer. barv. film AMYTIVILL — HIŠA GROZE ob 18. in 20. uri

KAMNIK DOM

27. aprila ital. barv. film ROPARJI IZ GUBLJENEGA ZAKLADA ob 15. in 17. uri, nem. barv. erot. film RESNIČNE ZGODBE 5. del ob 19. uri

28. aprila hongk. barv. film ZMAJ — MLADI GOSPODAR ob 16. uri, ital. barv. film ROPARJI IZ GUBLJENEGA ZAKLADA ob 18. in 20. uri, premiera jap. barv. erot. filma METULJEVA MREŽA ob 22. uri

29. aprila češki barv. film ROBINSONOVE PUSTOLOVSČINE ob 15. uri, jap. barv. film METULJEVA MREŽA ob 17. in 19. uri, premiera angl. barv. filma TITANOV BOJ ob 21. uri

30. aprila angl. barv. film RESNIČNE ZGODBE 5. del ob 16. in 18. uri

1. maja angl. barv. film NAPAD NA PLOŠČAD JENNIFER ob 15. uri, angl. barv. film TITANOV BOJ ob 17. in 19. uri, premiera hongk. barv. filma NORA MISIA ob 21. uri

2. maja slov. barv. film SREČNO KEKEC ob 15. uri, jugosl. barv. film VELIKI TRANSPORT ob 17. in 19.15, premiera amer. barv. filma ČASTNIK IN GENTLEMAN ob 21.30

3. maja jugosl. barv. film VELIKI TRANSPORT ob 17.45 in 20. uri

JESENICE RADIO

27. aprila jugosl. barv. film NEKAJ VMESNEGA ob 17. in 19. uri, premiera amer. barv. filma ČASTNIK IN GENTLEMAN ob 21. uri

28. aprila amer. barv. film ČASTNIK IN GENTLEMAN ob 17. in 19.15

29. in 30. aprila premiera franc. barv. komedija RAZKROPITE SE, KAJ ZIJATE ob 17. in 19. uri

1. in 2. maja amer. barv. komedija TOOTSIE ob 17. in 19. uri

JESENICE PLAVŽ

27. in 28. aprila franc. barv. film SMRTONOSNA POT ob 18. in 20. uri

29. aprila amer. barv. film BANDIT V TEXASU ob 16. uri, amer. barv. film ČASTNIK IN GENTLEMAN ob 17.45 in 20. uri

30. aprila amer. barv. film ČASTNIK IN GENTLEMAN ob 17.45 in 20. uri

1. maja hongk. barv. film MORILEC IZ TEMPLJA SHAOLIN ob 18. in 20. uri

2. maja amer. barv. komedija SUPER FANT ob 18. in 20. uri

3. maja amer. barv. komedija TOOTSIE ob 18. in 20. uri

KRANJSKA GORA

27. aprila angl. barv. film TITANOV BOJ ob 17. uri

28. aprila amer. barv. film TRDA DEŽELA ob 19. uri

1. maja franc. barv. film SMRTONOSNA POT ob 19. uri

DOVJE

29. aprila hongk. barv. film NORA MISIA ob 20. uri

3. maja franc. barv. krim. film ZMEDA NA KARIBIH ob 20. uri

RADOVLJICA

27. aprila jugosl. barv. film VONJ DINJE ob 18. uri, franc. barv. film ZANDARJI IN ZANDARKE ob 20. uri

28. aprila franc. barv. film ZANDARJI IN ZANDARKE ob 18. uri, amer. barv. film ZGODBA O JACQUELINE KENNEDY ob 20. uri

29. aprila jugosl. barv. film VONJ DINJE ob 16. uri, amer. barv. film STEZE ZVEZD ob 18. uri, franc. barv. film ZANDARJI IN ZANDARKE ob 20. uri

30. aprila amer. barv. film STEZE ZVEZD ob 20. uri

1. maja ital. barv. film BOMBANDER ob 18. in 20. uri

2. maja amer. barv. film ZGODBA O JACQUELINE KENNEDY ob 18. uri, ital. barv. film BOMBANDER ob 20. uri

3. maja franc. barv. film SJAJ ZENE ob 20. uri

BLED

27. aprila amer. barv. film KONAN ob 18. uri, jap. barv. film 1001 NOČ V TOKIU ob 20. uri

28. aprila ital. barv. film NEPREMAGLJIVI GLADIATORJI ob 18. uri, amer. barv. film FANTJE IZ BRAZILJE ob 20. uri

29. aprila amer. barv. film KONAN ob 16. in 20. uri, jap. barv. film 1001 NOČ V TOKIU ob 18. uri

30. aprila jugosl. barv. film VONJ DINJE ob 20. uri

1. maja franc. barv. film ZANDARJI IN ZANDARKE ob 18. in 20. uri

2. maja amer. barv. film STEZE ZVEZD ob 18. in 20. uri

3. maja amer. barv. film ZGODBA O JACQUELINE KENNEDY ob 20. uri

BOHINJ

27. aprila amer. barv. film FANTJE IZ BRAZILJE ob 18. in 20. uri

28. aprila amer. barv. film KONAN ob 18. in 20. uri

29. aprila ital. barv. film NEPREMAGLJIVI GLADIATORJI ob 18. in 20. uri

1. maja amer. barv. film STEZE ZVEZD ob 18. in 20. uri

3. maja franc. barv. film ZANDARJI IN ZANDARKE ob 18. in 20. uri

POLJANE

27. aprila angl. barv. film STRUP IN MED ob 20. uri

29. aprila amer. barv. film BARBAROSA ob 18. uri

1. maja dan. barv. erot. film ZAKAJ NE PRIDEŠ V MOJO POSTELJO ob 20. uri

ŽELEZNIKI OBZORJE

27. aprila amer. barv. film BUŠČAVSKI LEV ob 20. uri

28. aprila angl. drama STRUP IN MED ob 20. uri

29. aprila amer. barv. film OROŽJE PROTI UGRABITELJEM ob 18. in 20. uri

2. maja amer. barv. film BARBAROSA ob 20.30

Če greš v Avstrijo, menjaj v slovenski posojilnici!



**POSOJILNICA
BOROVLJE**

Gorenjci!

Posojilnica Borovlje odpira 26. aprila 1984 novo poslovalnico v Brodeh, v prostorih stare gostilne Malle — samo 3 km od meje.

Menjamo valute vseh vrst po najugodnejših tečajih.
Menjalnica razpolaga z lastnim parkirnim prostorom.

**Ob praznika, 27. aprilu, vas vabimo
na brezplačno pogostitev od 8. do
16. ure.**

**Posojilnica Borovlje, Postgasse 5, 9170 Borovlje,
tel.: 9943-4227-3235**



TRGOVINA
HANS NAPOTNIG
Borovlje
tel. 9943-4227-2292



Med drugim imamo tudi bogat izbor
MOTORNIH ŽAG
STIHL, JONSEREDS, ECHO, HUSQUARNA

Cena od 2.450 Asch naprej
Na zalogi imamo verige za vse tipe žag
Rezervne dele je mogoče naročiti — dobava v treh dneh



TOZD Potniški promet in

INTEGRAL
DO SAP
Ljubljana

OBVEŠČATA

cenjene potnike, da 30. aprila 1984 velja
na vseh linijah na Gorenjskem **SOBOTNI
VOZNI RED.**

ARHITEKT **BIRO**
SGPTRŽIČ



IMOS
SGP Tržič
p. o.

Čestitamo vsem občanom in poslovnim
prijateljem za dan OF in za praznik
dela in se priporočamo s svojimi
storitvami



**KMETIJSKO ŽIVILSKI KOMBINAT GORENJSKE, Kranj,
JLA 2**

Oglašja prosta dela in naloge
za TOZD Tovarna olja OLJARICA BRITOF.

— **EKONOMISTA** za
vodenje računovodstva TOZD
Posebni pogoji: — 3 leta delovnih izkušenj pri računovod-
skih delih

za TOZD KMETIJSTVO KRANJ

— **2 PRIUČENA KMETIJSKA DELAVCA**
za ročno dodelavo semenskega krompirja v Centru za krom-
pir v Senčurju

— **TRAKTORISTA**
na obratu Suha
Posebni pogoji: — poklicna kmetijska šola in izpit F katego-
rije

Prijave sprejema Splošno kadrovski sektor KŽK Gorenjske,
Kranj, JLA 2, v 8 dneh po objavi.

SREDNJA GRADBENA ŠOLA KRANJ, Cankarjeva 2

Objavlja naslednja prosta dela in naloge
za nedoločen čas:

1. **UČITELJA STROKOVNIH GRADBENIH PREDMETOV**
Pogoj: — dipl. grad. inženir ali dipl. arhitekt — polni delo-
vni čas
2. **UČITELJA SAMOUPRAVLJANJA IN DRUŽBOSLOVJA**
Pogoj: — dipl. sociolog — polovični delovni čas
3. **POUČEVANJE ZGODOVINE**
Pogoj: — profesor zgodovine — polovični delovni čas
4. **UČITELJA TELESNE VZGOJE**
Pogoj: — profesor telesne vzgoje — polovični delovni čas
5. **UČITELJA OBRAMBE IN ZAŠČITE**
Pogoj: — dipl. obramboslovec — polovični delovni čas

Nastop dela s 1. 9. 1984.

Kandidati naj prošnje z dokazili o izobrazbi pošljejo v 15 dneh po
objavi na naslov: Srednja gradbena šola Kranj, Cankarjeva 2.
Obvestilo o izbiri bodo kandidati prejeli v 30 dneh po preteku roka
za zbiranje prijav.

IZBRALI SO ZA VAS



V blagovnici **FUŽINAR** na Jesenicah imajo zopet na zalogi 150-litrške
betonske mešalce LIFAM. Gradbena sezona se je pričela, zato
razmislite o nakupu. Cena 28.375 din.

Cerkljančani — okoličani!

Male oglase za objavo v
Glasu lahko oddaste pri
Lovšinovih v Cerkljah, št. 42,
nasproti blagovnice, vsak
delovni dan v popoldan-
skem čas

Uprava Glasa

SODOBNA KUHINJA SODOBEN DOM



Kuhinja je že od nekdaj srce stanovanja. Opremljena z novim pohištvo po vaših
željah in nasvetih strokovnjakov bo še prijetnejša. Do 26. 4. vam ob nakupu v bla-
govnicah v Ljubljani in Mariboru ter v prodajalni v Kamniku ponujamo še naslednje
ugodnosti:

- cena pohištva na dan naročila,
- strokovno svetovanje,
- skrajšani dobavni roki,
- prostor po potrebi izmerimo pri vas doma,
- prevoz 30 km akciji kupljenega pohištva zastoni

Za kakovosten nakup jamčijo:
Metalka, Brest, Marles, Svea

 **metalka**

MALI

OGLASI tel.: 27-960

PRODAM

LEPE SADIKE CIPRES (v kontejnerjih) za ograje ter SREBRNE SMREKE in PANČIČKE dobite pri KANČILJI, C. Kokorškega odreda 12/A, takoj zraven št. 12, v bližini Vodovodnega stolpa 4314
Prodaj mlado KRAVO. Zg. Besnica 4524

Prodaj GAŠENO APNO. Homar, Tomšičeva 17, Kamnik, tel. 061-832-336 3329

V maju in juniju bom prodajal 2 mesece stare rjave in grahaste JARKICE. Sprejemam naročila! Stanonik, Log 9, Škofja Loka 4717

Prodaj 20 do 60 kg težke PRAŠICE. Stanonik, Log 9, Škofja Loka 4718

Prodaj mlado KRAVO s teletom. Pintar, Studeno 24, Železniki 4726

Prodaj 8 tednov stare JARKICE in BROJLARJE za nadaljnje pisanje. Jože Urh, Reber 3, Zasip pri Bledu 4580

Prodaj ŽREBETA. Ciril Frič, Volaj, Gorenja vas 4791

Prodaj 1,5 m' suhih hrastovih PLOHOV 5 cm in KOSILNICO, MALO RABLJENO. Vida Alič, Javorje 11, Poljana 4792

Prodaj tri otroška KOLESA za starost od 3-7 let. Arhar, Vincarje 42, Škofja Loka 4793

Prodaj barvni TELEVIZOR EI NIŠ. Bernik, Puštal 97, Škofja Loka 4794

Prodaj SENO. Virmaše 47, Škofja Loka 4795

Prodaj rabljeno strešno cementno Opeko fole, približno 2000 kosov. Franc Kavčič, Godešič 87, Škofja Loka 4796

Prodaj delovnega KONJA in 8 mesecev brejo TELICO. Pegam, Lenart 4, Selca 4797

Prodaj 150 PUNT. Telefon 22-413 4798

Prodaj SENO. Tenetiše 25, Golnik 4799

Prodaj črno-bel prenosni TELEVISOR. Ogled popoldan. Informacije po tel. 21-495 — šifra: Televizija 4800

Prodaj SMUČI elan RC-SL (205 cm) s tekmovalno vezjo TIROLYA 360 za 12 SM. Milje 62, Šenčur, tel. 064-43-157 med tednom dopoldan 4801

Prodaj STREŠNO OPEKO bobrovec. Sp. Brnik 48 4802

Prodaj TELICO frizirko, tik pred teletom. Bitnje 4 4803

Ugodno prodaj ČOLN maestral 18 S in MOTOR tomos 3,5. Prebačevo 3, Kranj 4804

Prodaj 3 leta staro SEDEŽNO GARNITURO. Telefon 26-911 4805

Prodaj MIVKO in betonsko ŽELEZNO GARNITURO. 2 4806

Prodaj SEDEŽNO GARNITURO, 2 POTELJA in KAVČ, primeren za ležišče, cena 2,5 SM. Ogled možen vsak dan po 16. uri. Franci Zoran, Valjavčeva 8 (Vodovodni stolp) 4807

Prodaj dobro ohrajeno KOSILNICO BCS. Dana Šlibar, Begunje 47, Gorenjsko 4808

Prodaj WALKMAN z radiom in 4-kanalni LIGHT SHOW za 1,6 SM. Vidmar, Mlaka 83, Kranj 4809

Prodaj HARMONIKO. Oštr, Grad, Loka 2, Kranj 4810

Prodaj BOJLER — dvoplaščni, ležeč, 140-litrov, ugodno prodaj. Vreg, Zg. Duplje 18 (pri gasilskem domu) 4811

Prodaj semenski KROMPIR igor in desire. Strahinj 65, Naklo 4812

Prodaj otroško italijansko DVOKOLO za starost od štirih let dalje. Telefon 21-577 od 18. ure dalje 4813

Prodaj semenski in jedilni KROMPIR igor, Naklo, Grogova ul. 2 4814

Prodaj KROMPIR za seme, igor in desire, prodaj. Okroglo 6, Naklo 4815

Prodaj mlade PUJSKE. Tine Zibel, Sr. Bitnje 97, Žabnica 4816

Zamenjam BIKO 600 kg za 4800 kg KORUZE. Prevoz po dogovoru. Anžon, Zaleva 22, Ziri 4817

Barvni TELEVIZOR lowe opta, daljinsko upravljanje, prodaj. Jože Božič, Križe 87 pri Trzinu 4819

Prodaj 9 originalno tovarniško porokanih CEVI 7-3-4 cole, 2-1 cola) in 30 vreč APNA. Luskovec, Strahinj 4820

Prodaj 80 m' LADIJSKEGA PODA, nekaj lesenega opaža ter kompletno novo kopalnico (kolpasan). Telefon 75-514 po 15. uri — v torek 4821

Prodaj globok OTROŠKI VOZIČEK in KOŠ. Telefon 62-309 4822

Prodaj KRAVO ciko. Sr. vas 19, Božanj (pri pošti) 4823

Prodaj 5 let staro KOBILO, težko 400 kg. Bled, Mlinska 13 4824

Prodaj ŽAMANJE. Teran, Bistrica pri Naklem 4825

Prodaj rabljen PRALNI STROJ in SESALEC. Telefon 23-723 po 19. uri 4826

Prodaj DESKE colarice, MLIN šrovar in MOTOR za traktor IMT 533, 1000 ur po generalni. Grad 43, Cerklje 4827

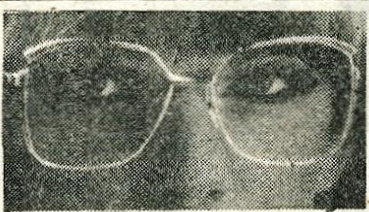
Prodaj TELETA — bikca, starega 15 dni. Podlublje 85, Trzin 4828

Prodaj starejši TELIC simentalki. Rozman, Bukovica 17, Vodice 4829

Prodaj dve rabljeni ZAMRZOVALNI SKRINJI, 380-litrski LTH. Telefon 74-038 4830

Prodaj ŠOTOR brand za 4 osebe, prodaj 2 sezoni. Telefon 064/83-854 po 16. uri 4831

Prodaj SADIKE pelargonij — brnčast, Jože Konec, Mošnje 37, Radovljica 4832



EXPRES OPTIKA

Kranj
Tavčarjeva 1
(nasproti Delikatese)

Vam nudi hitro in kvalitetno izdelavo vseh vrst očal z navadnimi in specialnimi lečami.

Izdelujemo na recept in brez njega.

Cenjenim strankam in občanom Gorenjske čestitamo za praznik OF — 27. april in za praznik dela 1. maj

Prodaj TELETA — SIMENTALCA za rejo. Letence 1

Prodaj PUJSKE, težke od 40 do 50 kg. MERJASCA in PRAŠICA, težka 80 kg. Lavrič, Podgorje 26, Kamnik 4833

Nov PRALNI STROJ gorenje in novo DIRKALNO KOLO, št. 54, prodaj. Telefon 62-420 4862

KUPIM

Kupim rabljen PUHALNIK tajfun z motorjem. Poženik 6, Cerklje 4834
Kupim bukove BUTARE. Kozjek, Hraše 48, Smlednik 4835
Kupim italijanski ŠPORTNI VOZIČEK PEG (marela). Informacije po tel. 27-388 4836

Kupim do 7 dni starega TELETA. Andrej Oñič, Gorska pot 4, Jesenice, tel. 83-047 4864

Kupim uporaben 6 V avtomobilski AKUMULATOR. Ponudbe po tel. 79-438 dopoldan 4836

VOZILA

Prodaj ZASTAVO 750, letnik 1976, vozno, registrirano do 5. 4. 1985. Medja, Nemški rovt 25, Bohinjska Bistrica 4820

Prodaj ZASTAVO 101, letnik 1976. Zg. Bitnje 158 4837

Prodaj ŠKODO 110 L, letnik 1974. Tavčar, Poljane 20, Poljane 4838

Prodaj rezervne DELE za motor za zastavo 750 in dve zimski gumi. Bojan Polič, Poljanska c. 6, Škofja Loka 4839

Prodaj ZASTAVO 101, letnik 1977. Rezar, Grad 28, Cerklje 4840

Prodaj ZASTAVO 750, letnik 1975. Gladek, Sp. Besnica 117 4841

Prodaj TOMOS APN-6. Voglje 12 4842

Prodaj ZASTAVO 750, letnik 1974, registrirano 76. leta, v dobrem stanju. Sp. Brnik 66, Cerklje 4843

Prodaj dve letni GUMI 155 x 14 s platiščema ali brez. Jevto Radošević, Kranj, Levstikova 3 4844

Prodaj MOPED na 4 prestave in 6 komplet KOLES od katree. Tenetiše 12, Golnik 4845

Prodaj BMW 1200, obnovljen, cena 10 SM. Jutriša, Begunjska 14, Lesce 4846

FIAT 126-P, letnik 1980, prevoženih 45.000 km, registriran do avgusta 1984, prodaj. Informacije po tel. 064-27-605 popoldan 4847

Prodaj ZASTAVO 750, letnik 1976, prevoženih 70.000 km. Ana Jenko, Savska loka 10, Kranj 4866

Nepričakovano nas je v 49. letu starosti za vedno zapustila naša draga žena, mami, stara mama, sestra in snaha

JELA KOŠIR

s Primskovega pri Kranju, Jezerska cesta 19

Pogreb bo v sredo, 25. aprila 1984, ob 15.30 na kranjskem pokopališču.

ŽALUJOČI VSI NJENI

Sporočamo žalostno vest, da nas je zapustil naš sodelavec v pokopu

FRANC GODNIČ

roj. 1922

Od njega smo se poslovili v ponedeljek, 23. aprila 1984 ob 16. uri na pokopališču v Naklem.

SINDIKALNA ORGANIZACIJA SAVA KRANJ

MINI 1000, letnik 1976, prodaj. Aleš Perkovič, Na Trati 13, Lesce 4848
Prodaj ZASTAVO 750, za 3,5 SM. Srečko Štibelj, Zg. Dobrava 25 pri Kropi 4849

STANOVANJA

Uslužbenka in študentka iščeta ogrevano SOBO z možnostjo pranja in kopanja. Šifra: Kadilki ali tel. 24-475 4850

Prodaj dvosobno STANOVANJE s kabinetom v Škofji Loki, vseljivo takoj. Telefon 44-685 4851

Mlad fant išče SOBO. Ponudbe pod šifro: Reden plačnik 4852

Smo tričlanska družina. Zelo nujno iščemo enosobno STANOVANJE v Kranju ali Radovljici za dobo dveh let. Nudimo predplačilo za eno leto. Ponudbe pod šifro: V stiski 4853

LOKAL za delavnico, okoli 50 m' v Kranju, išče obrtnik. Plačam, za eno leto vnaprej. Telefon 28-427 4307

Kupim manjšo PARCELO za gradnjo vikend hišice ali postavljeno hišico. Plačam na obroke — mesečno. Šifra: Škofja Loka ali okolica 4854

Kupim zazidljivo PARCELO v okolici Bleda ali Radovljice. Šifra: Zdomec 4855

Zdomec — upokojenec kupi manjšo HIŠO z vrtom med Kranjem in Ljubljano za občasna bivanja. Šifra: Gorenjska 4856

POSESTI

LOKAL za delavnico, okoli 50 m' v Kranju, išče obrtnik. Plačam, za eno leto vnaprej. Telefon 28-427 4307

Kupim manjšo PARCELO za gradnjo vikend hišice ali postavljeno hišico. Plačam na obroke — mesečno. Šifra: Škofja Loka ali okolica 4854

Kupim zazidljivo PARCELO v okolici Bleda ali Radovljice. Šifra: Zdomec 4855

Zdomec — upokojenec kupi manjšo HIŠO z vrtom med Kranjem in Ljubljano za občasna bivanja. Šifra: Gorenjska 4856

ZAJPOSLOTVE

Zveza telesnokulturnih organizacij Kranj, Cesta Staneta Žagarja 27, takoj ZAJPOSLO DELAVCA NA STADIONU.

OBVESTILA

GRADITELJI STAVB! Vodovodno instalacijo za hišo in tudi manjša popravila vam z lanskimi cenami izdela obrtnik! Telefon 23-983 do 13. ure; 28-427 ves dan 4315

VSE ZA ZMerno CENO! Kompletni načrti za vse vrste stanovanjskih hiš, nadzidav, prizidav, delavnic, gospodarskih poslopij. Resne informacije po tel. 061-322-502 tudi v soboto 4500

ČISTIM tla, oblažinjeno pohištvo itd. ... Gogala, tel. 21-238 4682

Sprejemmo ZIDARSKO-FASADERSKA DELA. Izvršujemo hitro in solidno. Teta Faudin, Mirka Vadvova 1, Kranj 4857

PRIREDITVE

Ansambel SIBILA iskreno čestita vsem delovnim ljudem za 1. maj in v okviru praznikov vabi na naslednje PLESNE PRIREDITVE: PETEK, 27. 4., ob 19. uri na PRIMSKOVO; SOBOTO, 28. 4., ob 21. uri v HOTEL TRANSTURIST; NEDELJO, 29. 4., ob 17. uri na PRIMSKOVO; TOREK, 1. 5., ob 21. uri v HOTEL TRANSTURIST 4858

VSI NA PLES! v četrtek, 26. 4. 1984 — OO ZSMS Zlato polje v Delavskem domu prireja MLADINSKI PREDPRAZNIČNI PLES. Vstopnina bo 100 din. Ples se bo pričel ob 20. uri, zato ne zamudite priložnosti! Vabi OO ZSMS Zlato polje 4859

IZGUBLJENO

Izgubil sem DISK za sadilec krompirja, iz Naklega do Strahinja. Prosim najditelja naj sporoči po tel. 47-410 ali Strahinj 59, Naklo 4865

OSTALO

Iščem žensko za VARSTVO otroka na domu, v dopoldanskem času. Telefon 61-055 4860

Iščemo žensko za celodnevno pomoč starejši osebi v Kranju; stanovanje in hrana, drugo po dogovoru. Šifra: Takoj ali tel. 061-265-742 4861

ZAHVALA

Ob izgubi naše drage

REZKE MIHELČIČ

se iskreno zahvaljujemo osebju Bolnišnice Golnik, ki so ji nudili vso pomoč ob njeni dolgi bolezni, dobrim sosedom, ki so ji nesebično pomagali doma, ter vsem sorodnikom, znancem in prijateljem, ki so jo spremili na njeni zadnji poti ter ji darovali cvetje.

ŠE ENKRAT VSEM ISKRENA HVALA!

VSI NJENI

Kranj, Vransko, 14. aprila 1984

ZAHVALA

Ob boleči izgubi nepozabnega

ANDREJA ERŽENA-Melhiorja

se iskreno zahvaljujemo sorodnikom, prijateljem, znancom, sosedom in vsem ostalim za podarjeno cvetje in spremstvo na njegovi zadnji poti. Posebno se zahvaljujemo tov. Galičiču in Debeljaku za poslovilne besede, Antonu Peterlju za nesebično pomoč v težkih urah, organizacijam ZB Sovodenj, Trebija, Hotavlje, Gorenja vas, Poljane, Žiri, družbenopolitičnim organizacijam, Društvu upokojencev in godbi ter pevcem iz Žirov za udeležbo pri pogrebu in izkazano poslednjo čast pokojniku. Hvala tudi dr. Andi Perdan.

ŽALUJOČI: hčerki Marica in Vera z družinama

Stara Oselica, Zaječar, München, Grosuplje, Sovodenj, 16. aprila 1984

ZAHVALA

Ob težki izgubi dragega moža, očeta, brata in strica

PETRA DEMŠARJA

iz Martinj vrha

se zahvaljujemo vsem, ki ste mu darovali cvetje, sosedom, znancom in prijateljem, ki ste ga spopremili na zadnjo pot in vsem, ki ste kakorkoli pomagali v težkih trenutkih.

ŽALUJOČI: žena Francka, sinovi Janez, Izidor, Tone, Metod, Franc in Peter z družinama, hčerka Marinka z družino, sestri Micka in Minka z družinama in drugo sorodstvo

Martinj vrh, 18. aprila 1984

ZAHVALA

Ob boleči izgubi naše ljubljene mame, babice, tašče, sestre, tete in svakinje

MARIJE VIČIČ

roj. MARKOVEC

se iskreno zahvaljujemo vsem sorodnikom, prijateljem, znancom, sosedom, sodelavcem Vodovoda Kranj, za podarjene vence in cvetje ter izraženo sožalje. Zahvala dr. Sajevčevi za dolgoletno zdravljenje. Še posebej se zahvaljujemo bolniškemu osebju oddelka 600 Splošne bolnišnice Golnik, posebno dr. Potočnikovi za skrbno zdravljenje in nego. Hvala pevcem in g. župniku za pogrebni obred ter vsem, ki ste naši mami kakorkoli izkazali pozornost in jo spemili k njenemu zadnjemu počitku.

VSEM ŠE ENKRAT LEPA HVALA!

VSI NJENI

Kranj, 18. aprila 1984

ZAHVALA

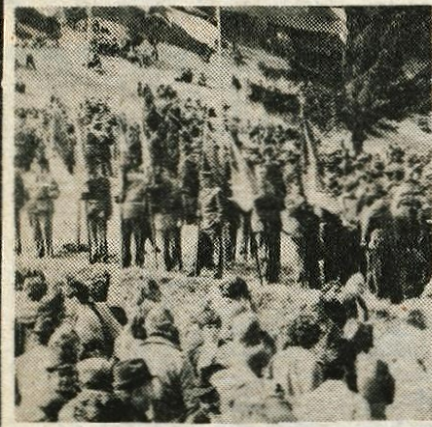
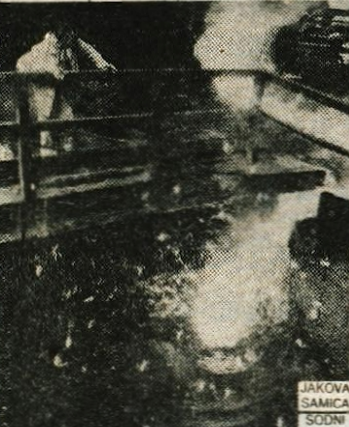
Ob izgubi naše drage mame, stare mame, sestre in tete

MILKE ALVIJAN

se zahvaljujem vsem sosedom, sorodnikom, prijateljem in znancom za izraze sožalja, darovano cvetje in spremstvo na zadnji poti. Posebno se zahvaljujem dr. Koselju, dr. Majdičevi in sestri Bogdani, ki ste nam pomagali v težkih trenutkih; ter g. župniku za pogrebni obred. Prisrčna hvala šenčurskemu oktetu za lepo petje, zvonarjem in zastavonošema.

ŽALUJOČA HČERKA ANI Z DRUŽINO

Kokrica, 14. aprila 1984

					TOLŠČA IZ SUROVE OVČJE VOLNE		NAŠELBINA ALI SAMOSTAN PUŠČAVNIKOV		ŠVEDSKA VLADARSKA DINASTIJA		STANKO VRAZ		KRALJEVINA V INDOČINI (SIAM)		MESTECE OB VZNOŽJU FRUŠKE GORE OB DONAVI		AMERIŠKI LEŠNIK ARASID						
			FR. FILM KOMIK (LUIS DE)		GOROVJE V INDI		UBALD VRABEC				JOKANJE												
			ZACETNIK RODU								ZAPOR ARREST												
SESTAVIL: R. N.			TISOČ KILOGRAMOV			GL. MESTO JORDANJE			RIM. BOGINJA JEZEUBOŽICA						LITU			EDVARD KARDELJ			ROMUNIJA		
												POKRAJ V VIETNAMU						NAKLEPI SLABIMENI					
JUNAK DŽUNGLE									PREBIVALEC ITAKE														
									TROPSKA PAPIGA														
VRSTA METLE									ST. EGIPT. PISATELJ									ANTE KOVACIČ					
									EDO MURTIČ									MESTO V ROMUNJI					
VEČER PRED PRAZNIKOM ALI DOLOČENIM DOGODKOM												ZDANOV ANDREJ						REŠEVALNI ČOLN					
															ŠVED. FILM IGRALKA								
CERKVENO IZOBČENJE												DIŠEČA SNOV, KI JO IZLOČAJO NEKI KITJ									ANTON NOVAČAN		
						KENGURU			DREVESNA SKORJA			AMER. HITROSTNI DRSALEC. PETKRATNI OLIMP. PRVAK V LAKE PLACIDU			NIZOZEM. PISATELJICA (HELLA-SKRLATNO RD. MESTO-)			POŠKODBA TKIVA					
			KILOLITER MATEMATIČNI ZNAK									NAJVIŠJE RAZVITO ŽIVO BITJE						MESTO V PORURJU					